

C3

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

JANUARY - MARCH

JANVIER - MARS

1965

Published by Authority of
The Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre du Commerce

June - 1965 - Juin
5501-501

Price: \$4.00 per year
Prix: \$4.00 par année

Vol. 58--No. 1
Vol. 58—no 1

ROGER DUHAMEL, F.R.S.C.
Queen's Printer and Controller of Stationery
Ottawa

ROGER DUHAMEL, m.s.r.c.
Imprimeur de la Reine et Contrôleur de la Papeterie
Ottawa

TABLE OF CONTENTS

	Page	
Review of Agricultural Conditions	5	
Farm Finance:		
Farm Wages as at January 15	7	
Farm Net Income	9	
Farm Cash Income, 1964	22	
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	26	
Field Crops:		
Acreages, Production and Values of Principal Field Crops, 1963 and 1964	28	
Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, 1965	38	
Storage Capacity of Canadian Grain Elevators	41	
Stocks of Grain in Store	42	
Oilseed Crushings	44	
Supplies of High-Protein Feeds	45	
Grindings and Output of Flour Mills	46	
Weekly Visible Supplies of Canadian Grains	47	
Livestock, Poultry and Livestock Products:		
December 1 Survey of Livestock and Poultry:		
Numbers of Livestock and Poultry on Farms	48	
Fall Pig Crop	51	
March 1 Pig Survey	52	
Output and Disappearance of Meats and Lard	53	
Production, Value, Disposition and Domestic Disappearance of Wool	56	
Dairying—Annual Review 1964	58	
Quarterly Review, January-March 1965	64	
Special Crops and Enterprises:		
Stocks, Manufactures and Sales of Sugar	67	
Storage Holdings of Food Commodities	70	
Fur Farming—Number of Animals on Farms and Number and Value of Pelts Produced	71	
Manufactures, Sales, Exports and Imports of Fertilizers		72
Meteorological Records		76
Prices of Agricultural Produce		77
Crop-Reporting Calendar, 1965		88

TABLE DES MATIÈRES

	Page	
Revue de la situation agricole	5	
Finances agricoles:		
Salaires agricoles au 15 janvier	7	
Revenu net des fermes	9	
Revenu monétaire des fermes, 1964	22	
Nombres-indices des prix dans la ferme des produits agricoles	26	
Grandes cultures:		
Superficie, production et valeur des principales grandes cultures, 1963 et 1964	28	
Superficie projetée des principales grandes cultures et des jachères, 1965	38	
Capacité d'emmagasinage des élévateurs à grain canadiens	41	
Stocks de céréales en magasin	42	
Broyage de graines oléagineuses	44	
Approvisionnement d'aliments à haute teneur de protéine pour animaux	45	
Mouture et rendement des moulins à farine	46	
Approvisionnements visibles hebdomadaires de grain canadien	47	
Bétail, volaille et produits du bétail:		
Relevé du bétail et de la volaille, 1er décembre:		
Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes	48	
Mises bas (porcs) d'automne	51	
Nombre de porcs le 1er mars	52	
Production et disparition de viande et de saindoux	53	
Production, valeur, écoulement et disparition intérieure de laine	56	
Industrie laitière—Revue annuelle 1964	58	
Revue trimestrielle, janvier-mars 1965	64	
Cultures et entreprises spéciales:		
Sucre: stocks, fabrication et ventes	67	
Stocks de denrées alimentaires dans les entrepôts	70	
Fermes à fourrure: nombre d'animaux dans les fermes et nombre et valeur des peaux produites	71	
Fabrication, ventes, exportations et importations d'engrais chimiques		72
Données météorologiques		76
Prix des produits agricoles		77
Programme des rapports agricoles, 1965		88

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Dominion Bureau of Statistics publications:

- ... figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- R revised figures.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications du Bureau fédéral de la statistique.

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- R nombres rectifiés.

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Agriculture Division — Division de l'agriculture

37

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

1965

VOLUME LVIII

Published by Authority of
The Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre du Commerce

5501-501

REVIEW OF AGRICULTURAL CONDITIONS,
JANUARY - MARCH, 1965

Total farm net income for 1964, estimated at 1,432.0 million dollars, was 13.5 per cent less than the 1963 figure of 1,654.8 million dollars, but about 4 per cent above the average of 1,379.4 million dollars for the five-year period 1959-63. Farm inventories of grains in the Prairie Provinces declined quite substantially between the beginning and the end of 1964 as a result of a lower level of grain production in 1964 than in 1963; this, together with an increase in farm operating expenses and depreciation charges more than offset the record high cash receipts to give a total net income for 1964 below the level of a year earlier.

Cash receipts from the sale of farm products, excluding supplementary payments, were estimated at a record high of 3,455.6 million dollars, exceeding the previous record of 3,184.5 million reached in 1963. For the most part, this increase can be attributed to a substantial increase in farmers' marketings of wheat and to much larger participation payments made by the Canadian Wheat Board. An additional 8.5 million dollars was paid to farmers in the form of supplementary payments bringing total cash receipts to 3,464.1 million dollars.

At December 1, 1964, the total number of cattle and calves on farms in Canada was estimated at 11,900,000 up 3 per cent from 11,552,000 a year earlier. Milk cow numbers decreased only fractionally to 2,837,000 from 2,843,000 last year. A decline of 27,000 milk cows in the West was largely offset by a 21,000 increase in the East. The number of yearling heifers being raised for milk production decreased by about 3.5 per cent compared to the number at December 1, 1963. The trend of increasing beef cattle numbers continued, although at a more moderate rate than in the previous two years. Beef cows increased 6.5 per cent to 2,708,700; beef heifers, 3.6 per cent to 750,500; steers, 3.1 per cent to 1,205,800, and calves (beef and dairy types included) rose 4.2 per cent to 3,555,800. Inspected slaughter of cattle and of calves for January, February, March was 6.2 and 26.7 per cent, respectively, above the corresponding quarter of last year. First-quarter exports of slaughter cattle were 1,825 up 81.4 per cent, but feeder cattle exports for the same period decreased 16 per cent. Exports of beef more than doubled, to just over 10 million pounds due largely to a big increase in exports of bone-in beef, according to inspections by the Canada Department of Agriculture.

The number of hogs on farms at December 1, 1964 was estimated at 5,575,000, up 4 per cent from 5,348,000 at December 1, 1963. Numbers in the West were up by 14 per cent but in the East they declined by 2 per cent due to an 8 per cent decrease in Quebec. In Ontario and New Brunswick numbers remained constant. Hog carcass gradings at inspected and approved plants for the first quarter of 1965 amounted to 1,801,275, a decline of 2 per cent compared to the same quarter of 1964. Over the same period hog exports at 699 rose 5.6 per cent but total pork exports declined about 1 per cent.

The total number of sheep and lambs at December 1, 1964 estimated at 833,500 was down 3 per cent from 860,000 a year earlier. The number of mature sheep decreased in each province and was down over 5 per cent for the country as a whole. Lamb numbers were slightly above last year largely as a result of a higher proportion of the crop being kept back for feeding. Inspected slaughter of sheep and lambs in the first 3 months of the year was 72,922, down 22 per cent from the first quarter of 1964, and imports at 1,679 were about 20 per cent less.

Per capita consumption of red meats in Canada for 1964 rose to 149.4 pounds, an increase of 4.9 pounds above the 1963 total. This increase was mainly due to the higher con-

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE,
JANVIER - MARS 1965

Le revenu global net des fermes en 1964, évalué à 1,432 millions de dollars, a été de 13.5 p. 100 inférieur aux \$1,654,800,000 de 1963, mais d'environ 4 p. 100 supérieur aux \$1,379,400,000 de la période quinquennale 1959-1963. Les stocks de céréales des fermes dans les provinces des Prairies ont sensiblement baissé entre le début et la fin de 1964 par suite de la diminution de la production des grains en 1964, au regard de 1963; jointe à l'augmentation des dépenses d'exploitation et des frais de dépréciation des fermes, cette baisse a plus que contrebalancé les recettes monétaires sans précédent et a contribué à donner en 1964 un revenu total net inférieur à celui d'un an plus tôt.

Les recettes monétaires provenant de la vente de produits agricoles, sans les paiements supplémentaires, sont évaluées au chiffre sans précédent de \$3,455,600,000, surpassant ainsi le record précédent établi en 1963, soit \$3,184,500,000. La plus grande partie de cette augmentation est attribuable à la hausse sensible des ventes de blé des cultivateurs et aux paiements de participation beaucoup plus élevés de la Commission canadienne du blé. Les cultivateurs ont reçu en outre \$8,500,000 sous forme de paiements supplémentaires, le total des recettes monétaires ayant été de \$3,464,100,000.

Au 1er décembre 1964, le nombre total de gros bovins et de veaux dans les fermes au Canada était estimé à 11,900,000, soit à 3 p. 100 de plus que les 11,552,000 d'un an plus tôt. Les vaches laitières n'avaient baissé que d'une fraction, soit de 2,843,000 l'année dernière à 2,837,000. La baisse de 27,000 vaches laitières dans l'Ouest a été largement compensée par les 21,000 de plus dans l'Est. Le nombre de génisses d'un an élevées pour la production laitière a baissé d'environ 3.5 p. 100 par rapport au 1er décembre 1963. La tendance à accroître le nombre de bovins de boucherie se maintient, bien qu'à une allure plus modérée qu'au cours des deux années précédentes. Les vaches à boucherie ont augmenté de 6.5 p. 100, à 2,708,700; les génisses à boucherie, de 3.6 p. 100, à 750,500; les bouvillons, de 3.1 p. 100, à 1,205,800, et les veaux (types à boucherie et laitiers inclus) ont augmenté de 4.2 p. 100, à 3,555,800. Les abattages inspectés de gros bovins et de veaux en janvier, février et mars ont augmenté, respectivement, de 6.2 et 26.7 p. 100, par rapport au trimestre correspondant de l'année dernière. Les exportations de bovins à boucherie durant le premier trimestre, à 1,825, ont augmenté de 81.4 p. 100, mais celles de bovins d'engraissement durant la même période ont baissé de 16 p. 100. Les exportations de boeuf ont plus que doublé, à juste au-delà de 10 millions de livres, principalement à cause de l'accroissement considérable des exportations de boeuf non désossé, suivant les inspections du ministère fédéral de l'Agriculture.

Le nombre de porcs dans les fermes au 1er décembre 1964 était estimé à 5,575,000, soit à 4 p. 100 de plus que les 5,348,000 du 1er décembre 1963. Dans l'Ouest ils ont augmenté de 14 p. 100, tandis que dans l'Est ils ont diminué de 2 p. 100, par suite d'une diminution de 8 p. 100 au Québec. En Ontario et au Nouveau-Brunswick le nombre n'a pas changé. Les classements de carcasses de porc dans les établissements inspectés et approuvés au cours du premier trimestre de 1965 se sont établis à 1,801,275, soit à 2 p. 100 en moins, au regard du même trimestre de 1964. Durant la même période, les exportations de porc, à 699, ont augmenté de 5.6 p. 100, mais les exportations totales de porc ont baissé d'environ 1 p. 100.

Le nombre total de moutons et d'agneaux au 1er décembre 1964, estimé à 833,500, a baissé de 3 p. 100, de 860,000 qu'il était un an plus tôt. Le nombre de moutons d'âge mûr a diminué dans chaque province et a baissé de plus de 5 p. 100 pour l'ensemble du pays. Le nombre d'agneaux était légèrement supérieur à celui de l'année dernière, principalement à cause du plus grand nombre retenus pour l'engraissement. Les abattages inspectés de moutons et d'agneaux au cours des trois premiers mois de l'année s'établissaient à 72,922, soit à 22 p. 100 de moins que ceux du premier trimestre de 1964; les importations, à 1,679, ont baissé d'environ 20 p. 100.

La consommation de viandes rouges par personne au Canada en 1964 s'est établie à 149.4 livres, soit à 4.9 livres de plus que le total de 1963. Cette augmentation est principalement attri-

sumption of beef per person which rose to 78.7 pounds. Consumption of the various meats for 1964, with 1963 figures in brackets, was: beef, 78.7 pounds (73.8); veal, 7.0 pounds (6.7); mutton and lamb, 3.4 pounds (3.9); pork, 51.9 pounds (50.7); offal, 3.9 pounds (4.0); and canned meats, 4.5 pounds (4.4). All of these are on a cold dressed carcass basis.

Production of meat and offal from livestock slaughtered in 1964 amounted to about 2,891 million pounds, 9.2 per cent above the 2,647 million pounds produced in 1963. Increased production occurred for each kind of meat except mutton and lamb.

Preliminary estimates of milk production indicate an increase of 0.2 per cent over the first quarter of 1964. The number of milk cows on farms decreased slightly but this was largely compensated for by increased production per cow milked. An increase in the first-quarter milk equivalent of dairy factory products, over the corresponding quarter a year earlier, was mainly due to increases of 18 and 10 per cent, respectively, in milk utilized for factory cheese and ice cream mix. Creamery butter production declined almost 3 per cent and milk used for concentration was down 4 per cent from the first quarter last year.

buable à la consommation plus élevée de boeuf, qui a été de 78.7 livres. La consommation de viandes diverses en 1964, les chiffres de 1963 figurant entre parenthèses, a été la suivante: boeuf, 78.7 livres (73.8); veau, 7.0 livres (6.7); mouton et agneau, 3.4 livres (3.9); porc, 51.9 livres (50.7); abats, 3.9 livres (4.0); et viandes en boîte, 4.5 livres (4.4). Tous ces chiffres se fondent sur la carcasse refroidie.

La production de viande et d'abats de bétail abattu en 1964 s'est établie à 2,891,000,000 livres, soit à 9.2 p. 100 de plus que les 2,647,000,000 produites en 1963. La production de chaque espèce de viande a été plus élevée, sauf dans le cas du mouton et de l'agneau.

Les estimations provisoires de la production de lait indiquent une hausse de 0.2 p. 100 par rapport au premier trimestre de 1964. Le nombre de vaches laitières dans les fermes a légèrement diminué, mais la production accrue par vache traitée a largement compensé cette diminution. L'augmentation de l'équivalent en lait des produits des fabriques laitières durant le premier trimestre, au regard du trimestre correspondant l'année dernière, est principalement attribuable aux augmentations respectives de 18 et 10 p. 100 de la quantité de lait utilisé pour la fabrication du fromage de fabrique et de mélanges pour crème glacée. La production de beurre de beurrerie a baissé de près de 3 p. 100 et la quantité de lait utilisé pour la concentration a diminué de 4 p. 100 par rapport au premier trimestre de l'année dernière.

FARM FINANCE

Farm Wages

The data on wage rates in the following tables were compiled from reports of farm correspondents located in all the provinces of Canada, excluding Newfoundland. The rates as shown purport to reflect the average of wages paid to all male farm help, regardless of age and skill.

In addition to the regular daily and monthly rates for which information extends back to 1940, data are now available concerning hourly and yearly rates for the years 1953 to 1965. In all cases rates are shown with and without board provided by the employer. As in the case of daily and monthly rates, hourly rates are shown for the Maritimes and for each of the remaining provinces. Reports of annual rates were not sufficient to provide reliable provincial estimates, with the result that these rates are presented only for Eastern and Western Canada.

Because the wage rates reported to the Bureau may cover a wide range of skills, types of work and ages of hired workers, it is felt that the chief value of the following data is as an indicator of trends rather than a measure of absolute levels. No attempt has been made to have the wage rates reflect such perquisites as separate housing accommodation, fuel, electricity and certain food supplies which under some conditions of hiring are supplied by employers to their hired farm help.

FINANCES AGRICOLES

Salaires agricoles

Les salaires agricoles consignés aux tableaux qui suivent sont tirés de rapports soumis par des correspondants agricoles répartis dans toutes les provinces du Canada, sauf Terre-Neuve. Les salaires indiqués visent à refléter la moyenne des salaires de toute la main-d'œuvre agricole masculine, sans tenir compte de l'âge ou de l'habileté.

En plus des salaires quotidiens et mensuels réguliers connus depuis 1940, il existe maintenant des données sur les salaires horaires et annuels pour les années 1953, jusqu'à 1965. Dans tous les cas, les salaires sont indiqués avec pension fournie ou non par l'employeur. Comme dans le cas des salaires journaliers et mensuels, les salaires horaires sont indiqués pour les Maritimes et pour chacune des autres provinces. L'insuffisance des données relatives aux salaires annuels ne permettant pas d'établir des estimations provinciales dignes de foi, les salaires en sont indiqués que pour l'Est et l'Ouest du Canada.

Vu que les salaires déclarés au Bureau peuvent viser un grand nombre de spécialité, de genres d'occupations et l'âge des travailleurs embauchés, on est d'avis que les données suivantes servent surtout à indiquer les tendances plutôt qu'à établir des niveaux absolus. On n'a pas tenté de démontrer que les salaires ont contribué à procurer des avantages tels que les logements individuels, le chauffage, l'électricité et certains aliments, car les employeurs, dans certains cas, fournissent ces commodités à la main-d'œuvre qu'ils embauchent.

TABLE 1. Average Wages of Male Farm Help in Canada as at January 15, 1940-1965

TABLEAU 1. Salaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, le 15 janvier 1940-1965

Year — Année	Per hour — Horaire		Per day — Quotidien		Per month — Mensuel		Per year — Annuel	
	With board — Avec pension	Without board — Sans pension	With board — Avec pension	Without board — Sans pension	With board — Avec pension	Without board — Sans pension	With board — Avec pension	Without board — Sans pension
dollars								
1940 .....	..	..	1.11	1.63	19.81	34.05	..	..
1941 .....	..	..	1.24	1.80	22.65	38.11	..	..
1942 .....	..	..	1.53	2.20	30.26	49.18	..	..
1943 .....	..	..	2.02	2.79	40.85	61.76	..	..
1944 .....	..	..	2.49	3.30	50.99	73.19	..	..
1945 .....	..	..	2.76	3.61	55.61	79.70	..	..
1946 .....	..	..	2.93	3.84	57.24	82.23	..	..
1947 .....	..	..	3.23	4.15	63.29	89.25	..	..
1948 ¹ .....	..	..	3.62	4.66	70.00	100.09	..	..
1949 ¹ .....	..	..	4.04	4.97	74.87	104.45	..	..
1950 ¹ .....	..	..	3.60	4.50	69.00	99.00	..	..
1951 ¹ .....	..	..	4.10	5.10	75.00	110.00	..	..
1952 ¹ .....	..	..	4.60	5.70	86.00	121.00	..	..
1953 ¹ .....	.64	.78	4.70	5.80	87.00	122.00	1,060	1,440
1954 ¹ .....	.65	.80	4.60	5.90	88.00	122.00	1,075	1,455
1955 ¹ .....	.61	.76	4.60	5.80	85.00	119.00	1,015	1,395
1956 ¹ .....	.66	.80	4.80	6.10	86.00	123.00	1,115	1,445
1957 ¹ .....	.72	.88	5.20	6.50	96.00	134.00	1,150	1,555
1958 ¹ .....	.76	.91	5.30	6.60	101.00	139.00	1,210	1,605
1959 ¹ .....	.78	.94	5.40	6.80	106.00	144.00	1,300	1,725
1960 ¹ .....	.80	.96	5.50	7.00	111.00	155.00	1,335	1,815
1961 ¹ .....	.84	.98	5.70	7.20	112.00	155.00	1,315	1,870
1962 ¹ .....	.84	1.00	5.80	7.30	117.00	159.00	1,380	1,900
1963 ¹ .....	.88	1.05	6.10	7.60	124.00	167.00	1,415	1,940
1964 ¹ .....	.90	1.06	6.20	8.00	128.00	171.00	1,495	2,025
1965 ¹ .....	.93	1.10	6.40	8.20	135.00	183.00	1,580	2,165

¹ Excluding Newfoundland.¹ Sans Terre-Neuve.

TABLE 2. Average Wages per Hour of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1963, 1964 and 1965**TABLEAU 2. Salaire horaire moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1963, 1964 et 1965**

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension		
	1963	1964	1965	1963	1964	1965
dollars						
Maritime Provinces ¹ — Provinces Maritimes ¹	.67	.70	.76	.82	.83	.85
Québec	.77	.80	.85	.92	.96	1.00
Ontario	.92	.92	.98	1.11	1.12	1.20
Manitoba	.90	.91	.93	1.01	1.01	1.07
Saskatchewan	.92	.94	.97	1.12	1.12	1.15
Alberta	.94	.96	1.00	1.12	1.11	1.17
British Columbia — Colombie-Britannique	1.11	1.12	1.14	1.22	1.25	1.29
Canada¹	.88	.90	.93	1.05	1.06	1.10

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.**TABLE 3. Average Wages per Day of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1963, 1964 and 1965****TABLEAU 3. Salaire quotidien moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1963, 1964 et 1965**

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension		
	1963	1964	1965	1963	1964	1965
dollars						
Maritime Provinces ¹ — Provinces Maritimes ¹	5.20	5.30	5.50	6.40	6.50	6.90
Québec	6.20	6.30	6.60	7.50	8.00	8.50
Ontario	6.40	6.60	6.90	8.30	8.60	8.70
Manitoba	5.90	6.20	6.80	7.70	8.10	8.50
Saskatchewan	6.10	6.40	6.80	7.60	8.00	8.50
Alberta	6.40	6.40	6.90	8.30	8.40	8.60
British Columbia — Colombie-Britannique	7.90	7.90	8.00	9.80	9.80	10.20
Canada¹	6.10	6.20	6.40	7.60	8.00	8.20

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.**TABLE 4. Average Wages per Month of Male Farm Help in Canada, by Province, as at January 15, 1963, 1964 and 1965****TABLEAU 4. Salaire mensuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 janvier 1963, 1964 et 1965**

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension		
	1963	1964	1965	1963	1964	1965
dollars						
Maritime Provinces ¹ — Provinces Maritimes ¹	108	116	121	141	145	156
Québec	119	125	128	160	167	174
Ontario	127	132	137	171	175	185
Manitoba	114	120	123	152	159	170
Saskatchewan	110	118	127	146	156	168
Alberta	129	129	143	176	177	190
British Columbia — Colombie-Britannique	149	149	160	212	213	233
Canada¹	124	128	135	167	171	183

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.**TABLE 5. Average Wages per Year of Male Farm Help in Canada, Eastern Canada and Western Canada, as at January 15, 1963, 1964 and 1965****TABLEAU 5. Salaire annuel moyen de la main-d'oeuvre agricole masculine dans l'Est et dans l'Ouest canadiens, le 15 janvier 1963, 1964 et 1965**

Region — Région	With board — Avec pension			Without board — Sans pension		
	1963	1964	1965	1963	1964	1965
dollars						
Eastern Canada ¹ — Est du Canada ¹	1,360	1,410	1,515	1,895	1,960	2,090
Western Canada — Ouest du Canada	1,475	1,585	1,645	1,990	2,090	2,240
Canada¹	1,415	1,495	1,580	1,940	2,025	2,185

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

Farm Net Income

This report presents the regular annual estimate of net income of farm operators from farming operations for the year 1964. In addition to estimates of farm net income, the report includes detailed information concerning income in kind, and farm operating expenses and depreciation charges.

Farm Net Income Concepts.—Two different estimates of farm net income from farming operations are prepared for inclusion in this report. One is called **realized net income** and is obtained by adding together farm cash receipts from farming operations, supplementary payments and the value of income in kind, and deducting farm operating expenses and depreciation charges. This estimate of farm net income represents the amount of income from farming available to farmers for family living or investment after provision has been made for operating expenses and depreciation charges. It does not include estimates of off-farm income.

The second estimate is referred to as **total net income** and is obtained by adjusting realized net income to take into account changes occurring in inventories of livestock and grain on farms between the beginning and end of the year. This latter estimate is the one used to calculate the contribution of agriculture to National Income.¹

Realized Farm Net Income.—For the year 1964, realized farm net income is estimated at 1,526.1 million dollars. This is about 13 per cent above the 1963 estimate of 1,346.3 million dollars and 14 per cent higher than the average of 1,339.2 million for the five-year period 1959-1963. Between 1963 and 1964, farm operating expenses and depreciation charges rose by more than 4 per cent and supplementary payments declined, but farm cash receipts from farming operations set a new record high and the value of income in kind increased.

Total Farm Net Income.—This estimate of farm income amounted to 1,432.0 million dollars in 1964, nearly 14 per cent below the 1963 level of 1,654.8 million dollars, but about 4 per cent above the average of 1,379.4 million dollars for the five years 1959 to 1963, inclusive. Farm inventories of grains in the Prairie Provinces declined quite substantially between the beginning and the end of 1964 as a result of a lower level of grain production in 1964 as compared with 1963; this, together with the increase in farm operating expenses and depreciation charges, more than offset the record high cash receipts to give a total net income for 1964 below that of a year earlier.

Farm Cash Receipts²—Farm cash receipts from farming operations, the most important component of farm income, reached the all-time high of 3,455.6 million dollars in 1964. This is 8.5 per cent above the previous high of 3,184.5 million in 1963 and 16.6 per cent higher than the average of 2,964.1 million dollars for the five-year period 1959-1963.

The increase in farm cash receipts in 1964 over 1963 can be attributed for the most part to a substantial increase in farmers' marketings of wheat and to much larger participation payments made by the Canadian Wheat Board on previous years' grain crops. Somewhat less important contributions were made by oilseed crops, potatoes, barley, fruits, vegetables, cattle, hogs and dairy products. Partially offsetting these gains were lower total receipts from poultry products, tobacco and oats and a substantial repayment of cash advances on farm-stored grains in Western Canada.

Supplementary Payments.—During 1964 farmers received supplementary payments amounting to 8.5 million dollars as against 14.8 million in 1963. In both years they consisted

¹ For a discussion of the methods and concepts used to determine the contribution of agriculture to National Income, see page 2, "Handbook of Agricultural Statistics, Part II".

² Formerly Farm Cash Income.

Revenu net des fermes

Le présent rapport renferme l'estimation annuelle régulière du revenu net des exploitants agricoles provenant de leurs opérations de 1964. En plus d'estimations sur le revenu net des fermes, le rapport comprend des renseignements détaillés sur le revenu en nature et sur les frais d'exploitation et d'amortissement.

Concepts régissant le revenu net des fermes.—Deux estimations distinctes sur le revenu net des fermes provenant d'opérations agricoles sont établies pour les fins du présent rapport. La première est le **revenu net réalisé**, elle s'obtient en combinant les recettes monétaires provenant d'opérations agricoles, les paiements supplémentaires et la valeur du revenu en nature, et en déduisant les frais d'exploitation et d'amortissement. Cette estimation du revenu net des fermes représente la part du revenu agricole à la disposition des cultivateurs pour l'entretien de leurs familles ou pour fins de placement une fois les frais d'exploitation et d'amortissement enlevés. Elle ne comprend pas les estimations du revenu non agricole.

La seconde estimation est le **revenu global net**, qui s'obtient en rectifiant le revenu net réalisé de façon à tenir compte des variations des stocks de bétail et de céréales dans les fermes entre le début et la fin de l'année. Cette dernière estimation est celle qui sert au calcul de l'apport de l'agriculture au revenu national.¹

Revenu agricole net réalisé.—Ce revenu est évalué à \$1,526,100,000 en 1964, soit à environ 13 p. 100 de plus que l'évaluation (\$1,346,300,000) de 1963, et à 14 p. 100 de plus que la moyenne quinquennale (\$1,339,200,000) de 1959-1963. De 1963 à 1964, les frais d'exploitation et d'amortissement ont augmenté de plus de 4 p. 100, tandis que les paiements supplémentaires ont diminué; cependant, les recettes nettes provenant des opérations agricoles ont atteint une nouvelle cime et la valeur du revenu en nature s'est accrue.

Revenu agricole net total.—La présente estimation du revenu agricole s'est établie à 1,432 millions de dollars en 1964, soit à près de 14 p. 100 de moins que les \$1,654,800,000 de 1963, mais à environ 4 p. 100 de plus que la moyenne (\$1,379,400,000) quinquennale de 1959-1963. Les stocks de céréales dans les provinces des Prairies ont sensiblement baissé entre le début et la fin de 1964 par suite de la production moins élevée de céréales en 1964, au regard de 1963; cette diminution, ajoutée à l'augmentation des frais d'exploitation et d'amortissement, a plus que contrebalancé les recettes monétaires sans précédent et laissé en 1964 un revenu total net inférieur à celui d'un an plus tôt.

Recettes monétaires des fermes².—Les recettes monétaires des fermes provenant des opérations agricoles, soit le facteur le plus important du revenu agricole, ont atteint le chiffre sans précédent de \$3,455,600,000 en 1964, soit de 8.5 p. 100 de plus que le sommet (\$3,184,500,000) antérieur atteint en 1963, et de 16.6 p. 100 de plus que la moyenne (\$2,964,100,000) quinquennale de 1959-1963.

L'augmentation des recettes monétaires des fermes en 1964 sur celles de 1963 est attribuable en majeure partie à la montée sensible des ventes de blé par les cultivateurs, ainsi qu'aux paiements de participation beaucoup plus élevés de la Commission canadienne du blé sur les récoltes de céréales des années antérieures. La graine oléagineuse, les pommes de terre, l'orge, les fruits, les légumes, les bovins, les porcs et les produits laitiers y ont contribué dans une moins large mesure. Les recettes moins élevées provenant des produits avicoles, du tabac et de l'avoine, et les remboursements élevés d'avances nettes au titre des céréales emmagasinées dans les fermes de l'Ouest ont partiellement annihilé cette avance.

Paiements supplémentaires.—En 1964, les cultivateurs ont reçu sous forme de paiements supplémentaires la somme de \$8,500,000, contre \$14,800,000 en 1963. Au cours des deux

¹ On trouvera à la page 2 du *Handbook of Agricultural Statistics, Part II*, un examen des méthodes et des concepts utilisés pour établir l'apport de l'agriculture au revenu national.

² Autrefois "revenu monétaire des fermes".

entirely of payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act. These payments are made from the Prairie Farm Emergency Fund to which farmers help contribute by means of a one per cent levy on grain marketings.

Income in Kind.—This item represents the value of farm consumption of home grown foodstuffs, wool and forest products, plus an imputed rental value of the farm dwellings. The farm products consumed are valued at the price the farmer would have received had they been sold. During 1964 the estimated value of this component of farm income rose to 367.8 million dollars from 354.9 million in 1963. This gain can be attributed entirely to an increase in the value of the consumption of fruits and vegetables, and a higher imputed rental value for the farm home.

Value of Inventory Change.—The value of inventory change is obtained by calculating the change in the quantity of grain and the number of livestock on farms between the beginning and end of the year and valuing the difference at average annual prices. The value of inventory change at the end of 1964 was minus 94.0 million dollars as against 308.4 million for 1963. The estimate for 1964 reflects a substantial reduction in farm-held stocks of grain arising out of the smaller crops in 1964 as against 1963. Partially offsetting the decline in farm grain stocks was a build-up in the numbers of livestock and poultry.

Farm Operating Expenses and Depreciation Charges.—This estimate includes farm business costs incurred by farmers regardless of whether they are paid for in cash or accumulated as new debt. As far as possible they exclude outlays for goods and services obtained directly from other farmers. All subsidy payments are taken into account so that the estimates represent only the net amounts paid by farmers.

The total of these expenses and depreciation charges reached a new high of 2,305.8 million dollars in 1964, more than four per cent above the 1963 estimate of 2,207.9 million. With the exception of gross rent, all items of farm costs in 1964 were above the level of the previous year. In the case of rent, farmers' outlays were reduced quite substantially as a result of smaller crops and consequent reduction in share-rental payments. For the second consecutive year fertilizer and lime was the item for which there was the greatest increase in expenditure both on a percentage basis and in absolute terms. Costs to farmers for this item rose from 105.0 million dollars in 1963 to 126.4 million in 1964 as a result of higher prices and a substantial increase in the quantities used. Although the hired labour force in agriculture tended to be slightly smaller in 1964 than in 1963, total expenditures for hired help continued to rise as wages climbed to new high levels. Higher total interest payments occurred as the result of the use of increasing amounts of credit by the agricultural industry. Larger outlays for feed stem from greater consumption. Higher total costs for the operation of farm machinery reflect slightly higher prices for petroleum products and greater outlays for repair parts. Farmers continued to buy substantial amounts of new farm machinery and this is indicated by the continuing rise in the allowance for depreciation.

Note: The estimates contained in this report for some items of expense do not agree with data published by the 1961 Census of Agriculture. This situation exists because it has not yet been possible to complete in time for this report, not only revisions based on the Census, but also those arising out of the 1958 Survey of Farm Expenditure and Income. Publication of complete revisions for the period 1951 to date is planned for 1965.

années, les paiements ont consisté entièrement de paiements effectués en vertu des dispositions de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies. Ils sont effectués sur le fonds d'urgence destiné à l'agriculture des Prairies, auquel contribue le cultivateur par un prélèvement de 1 p. 100 sur ses ventes de céréales.

Revenu en nature.—Ce poste représente la valeur de la consommation agricole d'aliments produits à la ferme, de la laine et de produits forestiers, plus une valeur locative imputée des maisons de ferme. Les produits agricoles consommés sont évalués au prix qu'aurait touché le cultivateur s'il les avait vendus. En 1964, la valeur estimative de cet élément du revenu agricole s'est établie à \$367,800,000 contre \$354,900,000 en 1963. L'augmentation est entièrement attribuable à la valeur plus élevée des fruits et des légumes consommés, et à la valeur locative accrue, de la maison de ferme.

Valeur des variations dans les stocks.—La valeur des variations survenues dans les stocks s'obtient en calculant le changement constaté dans la quantité de céréales et le nombre de bestiaux dans les fermes entre le début et la fin de l'année, et en évaluant la différence aux prix annuels moyens. La valeur des variations survenues dans les stocks à la fin de 1964 était de 94 millions de dollars en moins, au regard de \$308,400,000 en 1963. Le chiffre de 1964 tient à la baisse sensible des stocks de céréales gardés dans les fermes par suite des récoltes moins abondantes en 1964 qu'en 1963. L'augmentation du nombre de bestiaux et de volailles a partiellement compensé la baisse des stocks de céréales des fermes.

Frais d'exploitation et d'amortissement.—Cette estimation comprend les frais commerciaux du cultivateur, qu'ils soient payés comptant ou accumulés à titre de nouvelles dettes. Ils excluent, autant que possible, les sommes effectuées aux biens et services obtenus directement d'autres cultivateurs. Tous les paiements de subvention entrent en ligne de compte de sorte que les estimations ne représentent que les sommes nettes versées par le cultivateur.

Les frais d'exploitation et d'amortissement ont atteint un nouveau sommet de \$2,305,800,000 en 1964, soit au-delà de 4 p. 100 de plus que l'estimation (\$2,207,900,000) de 1963. Sauf en ce qui regarde le loyer brut, tous les postes de frais agricoles en 1964 étaient supérieurs à ceux de l'année précédente. Dans le cas du loyer, les dépenses du cultivateur ont été sensiblement réduites par suite des récoltes moins abondantes et de la réduction consécutive des paiements de loyers partagés. Pour la seconde année d'affilée les engrains et la chaux sont les postes où les dépenses, tant en pourcentage qu'en chiffres absolus, ont le plus augmenté. Les frais du cultivateur de ce chef sont passés de 105 millions de dollars en 1963 à \$126,400,000 en 1964 par suite de la hausse des prix et des quantités sensiblement plus élevées utilisées. Bien que la main-d'œuvre embauchée en agriculture ait eu une tendance à être légèrement moins élevée en 1964 qu'en 1963, les dépenses globales en main-d'œuvre ont continué à augmenter et les salaires ont atteint de nouveaux sommets. Les paiements d'intérêt ont été plus élevés par suite de l'utilisation de crédits plus considérables par l'industrie agricole. La plus forte consommation de provendes en a fait hausser les frais. Les frais d'utilisation plus élevés de machines agricoles tiennent à la légère augmentation des prix des dérivés du pétrole et aux dépenses plus considérables en pièces de réparation. Les cultivateurs ont continué à consacrer des sommes considérables aux achats de machines agricoles neuves, comme l'indique la hausse constante des dégréments d'amortissement.

Nota: Les estimations relatives à certains postes de dépenses dans le présent rapport ne concordent pas avec les chiffres publiés à la suite du recensement de l'agriculture de 1961. La raison, c'est qu'on n'a pu jusqu'ici achever à temps pour qu'elles figurent dans le présent rapport, non seulement les rectifications fondées sur le recensement, mais aussi celles provenant de l'Enquête de 1958 sur les dépenses et les revenus agricoles. On se propose de publier en 1965 des chiffres totalement rectifiés pour la période écoulée depuis 1951 jusqu'à ce jour.

TABLE 1. Net Income of Farm Operators from Farming Operations, Canada,¹ by Province, 1944-1964TABLEAU 1. Revenu net des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Canada¹, par province, 1944-1964

Year Année	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada ¹
thousand dollars — milliers de dollars										
1944	8,726	19,549	24,218	163,323	253,307	100,457	332,680	195,920	44,861	1,143,041
1945	10,041	15,820	23,575	144,244	250,995	70,993	175,268	130,362	46,877	868,175
1946	8,602	22,021	24,363	161,384	255,706	105,966	257,188	196,707	46,043	1,077,980
1947	9,578	16,749	24,420	169,499	276,650	114,469	251,002	220,116	47,810	1,130,293
1948	12,702	18,723	28,485	226,431	366,693	176,832	376,365	296,067	51,762	1,554,080
1949	12,795	17,342	26,674	203,846	352,929	138,017	363,591	245,719	54,874	1,415,787
1950	11,933	16,114	24,657	211,416	336,637	108,838	259,767	203,955	44,440	1,219,757
1951	15,239	20,738	24,257	261,476	431,172	173,689	560,773	391,944	57,702	1,936,990
1952	20,387	18,745	29,544	241,888	431,715	152,374	584,764	381,820	58,202	1,919,439
1953	11,509	17,636	20,510	238,144	378,618	109,599	500,380	309,943	58,043	1,644,382
1954	11,136	17,949	21,716	216,442	295,040	65,441	144,799	200,714	52,025	1,025,272
1955	11,961	15,957	17,879	228,482	332,457	91,950	333,748	209,199	48,331	1,289,964
1956	13,095	17,683	26,322	193,630	313,026	130,282	438,808	274,568	50,721	1,458,135
1957	9,542	16,143	20,499	185,035	330,127	74,835	183,277	185,640	53,170	1,058,268
1958	12,379	15,101	19,659	203,699	383,002	136,181	245,085	264,086	58,407	1,337,599
1959	12,218	14,883	16,639	191,848	316,252	107,833	240,862	242,781	56,047	1,199,363
1960	13,355	15,041	23,224	185,686	331,792	115,933	372,981	229,200	53,152	1,340,364
1961	6,808	14,819	11,910	190,985	353,946	62,204	132,935	240,064	61,001	1,074,672
1962	6,808	12,246	10,686	185,041	368,453	170,465	490,659	312,938	70,439	1,627,735
1963	6,981	11,533	9,681	171,921	369,307	115,472	577,578	322,847	69,433	1,654,753
1964	13,409	8,050	15,177	154,521	345,280	161,423	378,031	286,804	69,324	1,432,019

¹ Excluding Newfoundland.¹ Sans Terre-Neuve.TABLE 2. Realized Net Income of Farm Operators from Farming Operations, Canada¹, by Province, 1944-1964TABLEAU 2. Revenu net réalisé par les exploitants de fermes provenant des opérations agricoles au Canada¹, par province, 1944-1964

Year Année	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada ¹
thousand dollars — milliers de dollars										
1944	8,555	19,351	24,741	154,453	240,423	121,220	406,450	252,049	44,182	1,271,424
1945	10,518	17,070	25,349	164,854	264,730	96,166	280,936	199,966	47,877	1,107,466
1946	9,407	22,609	25,060	158,235	253,125	107,104	261,731	180,915	46,292	1,064,478
1947	9,613	18,295	24,721	172,401	284,821	112,515	288,161	222,517	50,026	1,181,070
1948	12,897	19,761	29,901	229,709	370,302	166,378	379,696	302,761	55,293	1,566,698
1949	11,666	17,136	26,562	206,216	357,215	158,541	387,586	297,832	51,106	1,513,860
1950	12,187	17,990	25,627	208,211	315,127	98,588	206,313	189,653	48,138	1,121,812
1951	14,766	20,397	24,774	251,601	429,460	170,226	404,125	272,252	57,958	1,645,579
1952	19,786	16,551	28,254	239,247	374,655	139,479	450,380	306,874	54,136	1,629,362
1953	10,392	16,419	19,335	220,706	351,119	112,359	488,634	285,826	55,057	1,559,847
1954	11,479	18,365	21,795	212,716	303,323	81,815	232,630	189,454	51,671	1,123,248
1955	12,308	16,734	18,789	223,153	327,818	73,970	191,771	165,291	48,277	1,078,111
1956	12,090	18,156	24,490	185,834	300,962	94,723	328,530	221,546	51,762	1,238,093
1957	10,366	17,886	21,463	186,848	312,873	87,642	278,071	227,283	54,546	1,196,958
1958	12,825	15,781	21,716	198,011	350,994	120,777	341,794	282,382	57,938	1,402,218
1959	12,690	14,909	17,811	187,671	315,070	113,316	304,286	254,075	53,335	1,273,163
1960	13,151	15,157	23,711	178,912	340,305	109,061	304,682	251,016	52,742	1,288,737
1961	6,669	14,659	13,084	166,405	325,844	119,309	343,952	279,852	57,890	1,347,664
1962	6,990	13,171	11,670	180,248	342,796	119,554	398,876	297,744	69,000	1,440,049
1963	6,814	11,600	10,597	171,032	377,394	120,347	351,512	230,753	66,298	1,346,347
1964	12,611	7,904	15,391	157,629	349,999	138,413	490,035	288,395	65,679	1,526,056

¹ Excluding Newfoundland.¹ Sans Terre-Neuve.

TABLE 3 A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Canada,² 1962-1964
TABLEAU 3 A. Revenu net¹ des cultivateurs décluant des exploitations agricoles, Canada², 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
1. Cash receipts from farm products - Recettes monétaires des produits de la ferme	3,115,956	3,184,526	3,455,582
2. Income in kind - Revenu en nature	343,952	354,917	367,844
3. Supplementary payments - Paiements supplémentaires	70,313	14,769	8,477
4. Realized gross income (1 + 2 + 3) - Revenu brut touché (1 + 2 + 3)	3,530,221	3,554,212	3,831,903
5. Operating expenses and depreciation - Frais d'exploitation et dépréciation	2,090,172	2,207,865	2,305,847
6. Realized net income (4 - 5) - Revenu net touché (4 - 5)	1,440,049	1,346,347	1,526,056
7. Value of inventory changes - Valeur des changements dans l'inventaire	187,686	308,406	94,037
8. Total gross income (4 + 7) - Revenu brut global (4 + 7)	3,717,907	3,862,616	3,737,866
9. Total net income (8 - 5) - Revenu net global (8 - 5)	1,627,735	1,654,753	1,432,018

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act, and the Western Grain Producers Acreage Payment Plan.

² Excluding Newfoundland.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies et le paiement de superficie versé aux producteurs des céréales de l'Ouest.

² Sans Terre-Neuve.

TABLE 3 B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), Canada,¹ 1962-1964

TABLEAU 3 B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Canada¹, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
Dairy products - Produits laitiers	30,198	30,441	29,885
Poultry and eggs - Volaille et œufs	20,829	21,314	18,592
Meats - Viandes	37,988	37,384	35,868
Fruits and vegetables ¹ - Fruits et légumes ¹	64,038	66,714	71,182
Honey and maple products - Miel et produits de l'érable	3,688	3,905	2,657
Forest products - Produits forestiers	19,370	18,525	18,165
Wool - Laine	78	76	66
House rent - Loyer d'habitation	167,763	176,558	191,429
Total	343,952	354,917	367,844

¹ Excluding Newfoundland.

² Includes potatoes.

¹ Sans Terre-Neuve.

² Y compris les pommes de terre.

TABLE 3 C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Canada,¹ 1962-1964

TABLEAU 3 C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Canada¹, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
Taxes ¹	165,043	167,511	168,899
Gross rent - Loyer brut	91,389	108,046	84,870
Wages paid to labour - Salaires des employés	204,330	210,978	221,892
Interest on indebtedness ^{2,3} - Intérêts sur dettes ^{2,3}	67,454	78,362	91,385
Feed and seed purchased through market channels - Provende et graine achetées sur le marché	354,449	365,084	374,350
Tractor expenses - Dépenses pour tracteurs	205,037	214,544	221,389
Truck expenses - Dépenses pour camions	118,652	123,823	129,312
Automobile expenses for farm business - Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	63,723	65,001	66,095
Engine and combine expenses - Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	15,816	16,400	16,995
Machinery repairs ⁴ - Réparation de machines ⁴	87,924	98,360	104,406
Fertilizer and lime - Engrais chimiques et chaux	90,177	105,037	126,356
Fruit and vegetable supplies ⁵ - Fournitures pour fruits et légumes ⁵	40,728	41,483	42,052
Repairs to buildings ¹ - Réparation de bâtiments ¹	107,331	113,185	118,591
Electric power - Énergie électrique	23,610	24,209	24,455
Miscellaneous ⁶ - Divers ⁶	140,492	148,627	165,635
Operating expenses - Total - Frais d'exploitation	1,776,135	1,880,630	1,956,882
Depreciation, buildings ² and machinery - Dépréciation, bâtiments ² et machines	314,037	327,215	348,965
Operating expenses and depreciation - Total - Frais d'exploitation et dépréciation	2,090,172	2,207,865	2,305,847

¹ Excluding Newfoundland.

² Owned land and buildings only.

³ Secured and unsecured debt.

⁴ Repair parts and machine shop charges.

⁵ Pesticides, containers and nursery stock.

⁶ Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.

¹ Sans Terre-Neuve.

² Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

³ Dettes garanties et non garanties.

⁴ Pièces et frais d'atelier.

⁵ Pesticides, contaminants et produits de dépinilère.

⁶ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engerbrage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 4A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Prince Edward Island, 1962-1964TABLEAU 4A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, île-du-Prince-Édouard, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
1. Cash receipts from farm products - Recettes monétaires des produits de la ferme	24,929	25,764	32,723
2. Income in kind - Revenu en nature	3,673	3,818	3,819
3. Realized gross income (1 + 2) - Revenu brut touché (1 + 2)	28,602	29,582	36,542
4. Operating expenses and depreciation - Frais d'exploitation et dépréciation	21,612	22,768	23,931
5. Realized net income (3 - 4) - Revenu net touché (3 - 4)	6,990	6,814	12,611
6. Value of inventory changes - Valeur des changements dans l'inventaire	- 182	167	798
7. Total gross income (3 + 6) - Revenu brut global (3 + 6)	28,420	29,749	37,340
8. Total net income (7 - 4) - Revenu net global (7 - 4)	6,808	6,981	13,409

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 4B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), Prince Edward Island, 1962-1964

TABLEAU 4B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, île-du-Prince-Édouard, 1962-1964

Item - Détail	1982	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
Dairy products - Produits laitiers	569	587	606
Poultry and eggs - Volaille et œufs	242	287	230
Meats - Viandes	235	241	175
Fruits and vegetables ¹ - Fruits et légumes ¹	624	678	752
Honey and maple products - Miel et produits de l'érable	1	1	1
Forest products - Produits forestiers	500	500	490
Wool - Laine	1	2	2
House rent - Loyer d'habitation	1,501	1,522	1,563
Total	3,673	3,818	3,819

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 4C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Prince Edward Island, 1962-1964

TABLEAU 4C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, île-du-Prince-Édouard, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
Taxes ¹	614	623	629
Gross rent - Loyer brut	64	63	66
Wages paid to labour - Salaires des employés	2,404	2,463	2,542
Interest on indebtedness ^{1,2} - Intérêts sur dettes ^{1,2}	778	909	1,066
Feed and seed purchased through market channels - Provende et graine achetées sur le marché	3,079	3,436	3,500
Tractor expenses - Dépenses pour tracteurs	1,925	1,887	2,083
Truck expenses - Dépenses pour camions	1,165	1,239	1,299
Automobile expenses for farm business - Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	1,104	1,190	1,274
Engine and combine expenses - Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	155	149	155
Machinery repairs ³ - Réparation de machines ³	667	648	736
Fertilizer and lime - Engrais chimiques et chaux	3,237	3,525	3,480
Fruit and vegetable supplies ⁴ - Fournitures pour fruits et légumes ⁴	630	641	649
Repairs to buildings ¹ - Réparation de bâtiments ¹	1,798	1,905	2,229
Electric power - Énergie électrique	220	226	230
Miscellaneous ⁵ - Divers ⁵	1,157	1,218	1,297
Operating expenses - Total - Frais d'exploitation	18,997	20,120	21,235
Depreciation, buildings ¹ and machinery - Dépréciation, bâtiments ¹ et machines	2,615	2,648	2,696
Operating expenses and depreciation - Total - Frais d'exploitation et dépréciation	21,612	22,768	23,931

¹ Owned land and buildings only.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.² Secured and unsecured debt.¹ Dettes garanties et non garanties.³ Repair parts and machine shop charges.¹ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Veterinary expenses, binder and baling twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engagement et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 5A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Nova Scotia, 1962-1964TABLEAU 5A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Nouvelle-Écosse, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
1. Cash receipts from farm products - Recettes monétaires des produits de la ferme	46,028	46,251	43,910
2. Income in kind - Revenu en nature	9,438	9,307	9,416
3. Realized gross income (1 + 2) - Revenu brut touché (1 + 2)	55,466	55,558	53,326
4. Operating expenses and depreciation - Frais d'exploitation et dépréciation	42,295	43,958	45,422
5. Realized net income (3 - 4) - Revenu net touché (3 - 4)	13,171	11,600	7,904
6. Value of inventory changes - Valeur des changements dans l'inventaire	- 925	- 67	146
7. Total gross income (3 + 6) - Revenu brut global (3 + 6)	54,541	55,491	53,472
8. Total net income (7 - 4) - Revenu net global (7 - 4)	12,246	11,533	8,050

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 5B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), Nova Scotia, 1962-1964

TABLEAU 5B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Nouvelle-Écosse, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
Dairy products - Produits laitiers	982	903	873
Poultry and eggs - Volaille et œufs	474	420	383
Meats - Viandes	479	490	497
Fruits and vegetables ¹ - Fruits et légumes ¹	2,143	2,219	2,251
Honey and maple products - Miel et produits de l'érable	6	7	4
Forest products - Produits forestiers	1,000	900	890
Wool - Laine	9	8	7
House rent - Loyer d'habitation	4,345	4,360	4,511
Total	9,438	9,307	9,416

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 5C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Nova Scotia, 1962-1964

TABLEAU 5C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Nouvelle-Écosse, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
thousand dollars - milliers de dollars			
Taxes ¹	3,505	3,558	3,594
Gross rent - Loyer brut	130	130	134
Wages paid to labour - Salaires des employés	4,555	4,667	4,819
Interest on indebtedness ^{1,2} - Intérêts sur dettes ^{1,2}	654	752	898
Feed and seed purchased through market channels - Provende et graine achetées sur marché	8,825	9,551	9,800
Tractor expenses - Dépenses pour tracteurs	2,114	2,269	2,445
Truck expenses - Dépenses pour camions	2,557	2,550	2,556
Automobile expenses for farm business - Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	1,349	1,370	1,403
Engine and combine expenses - Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	92	95	101
Machinery repairs ³ - Réparation de machines ³	1,648	1,476	1,682
Fertilizer and lime - Engrais chimiques et chaux	2,114	2,289	2,277
Fruit and vegetable supplies ⁴ - Fournitures pour fruits et légumes ⁴	2,614	2,662	2,697
Repairs to buildings ¹ - Réparation de bâtiments ¹	3,957	4,180	4,339
Electric power - Énergie électrique	544	594	600
Miscellaneous ⁵ - Divers ⁵	2,392	2,520	2,625
Operating expenses - Total - Frais d'exploitation	37,050	38,663	39,970
Depreciation, buildings ¹ and machinery - Dépréciation, bâtiments ¹ et machines	5,245	5,295	5,452
Operating expenses and depreciation - Total - Frais d'exploitation et dépréciation	42,295	43,958	45,422

¹ Owned land and buildings only.² Secured and unsecured debt.³ Repair parts and machine shop charges.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁵ Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.¹ Dettes garanties et non garanties.³ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engerbage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 6 A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, New Brunswick, 1962-1964TABLEAU 6 A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Nouveau-Brunswick, 1962-1964

Item—Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
1. Cash receipts from farm products — Recettes monétaires des produits de la ferme	42,477	42,754	49,070
2. Income in kind — Revenu en nature	10,117	9,908	10,136
3. Realized gross income (1 + 2) — Revenu brut touché (1 + 2)	52,594	52,662	59,206
4. Operating expenses and depreciation — Frais d'exploitation et dépréciation	40,924	42,065	43,815
5. Realized net income (3 - 4) — Revenu net touché (3 - 4)	11,670	10,597	15,391
6. Value of inventory changes — Valeur des changements dans l'inventaire	- 984	- 916	- 214
7. Total gross income (3 + 6) — Revenu brut global (3 + 6)	51,610	51,746	58,982
8. Total net income (7 - 4) — Revenu net global (7 - 4)	10,686	9,681	15,177

¹Includes estimated rental value of farm homes.¹Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 6 B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), New Brunswick, 1962-1964

TABLEAU 6 B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Nouveau-Brunswick, 1962-1964

Item—Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products — Produits laitiers	975	912	859
Poultry and eggs — Volaille et œufs	633	606	550
Meats — Viandes	698	567	557
Fruits and vegetables ¹ — Fruits et légumes ¹	2,496	2,736	2,953
Honey and maple products — Miel et produits de l'érye	18	26	19
Forest products — Produits forestiers	1,100	900	880
Wool — Laine	8	8	5
House rent — Loyer d'habitation	4,189	4,153	4,313
Total	10,117	9,908	10,136

¹Includes potatoes¹Y compris les pommes de terre.

TABLE 6 C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, New Brunswick, 1962-1964

TABLEAU 6 C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Nouveau-Brunswick, 1962-1964

Item—Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	4,100	4,161	4,203
Gross rent — Loyer brut	100	97	102
Wages paid to labour — Salaires des employés	4,698	4,812	4,970
Interest on indebtedness ^{1,2} — Intérêts sur dettes ^{1,2}	736	850	988
Feed and seed purchased through market channels — Provende et graine achetées sur le marché	5,694	5,914	6,050
Tractor expenses — Dépenses pour tracteurs	2,628	2,794	2,981
Truck expenses — Dépenses pour camions	1,837	1,913	2,004
Automobile expenses for farm business — Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	1,800	1,836	1,862
Engine and combine expenses — Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	62	62	65
Machinery repairs ³ — Réparation de machines ³	1,945	1,888	2,159
Fertilizer and lime — Engrais chimiques et chaux	4,604	4,490	4,474
Fruit and vegetable supplies ⁴ — Fournitures pour fruits et légumes ⁴	1,558	1,567	1,608
Repairs to buildings ¹ — Réparation de bâtiments ¹	3,236	3,610	4,005
Electric power — Énergie électrique	617	620	825
Miscellaneous ³ — Divers ³	2,397	2,548	2,706
Operating expenses — Total — Frais d'exploitation	36,012	37,182	38,802
Depreciation, buildings ¹ and machinery — Dépréciation, bâtiments ¹ et machines	4,912	4,883	5,013
Operating expenses and depreciation — Total — Frais d'exploitation et dépréciation	40,924	42,065	43,815

¹Owned land and buildings only.¹Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.²Secured and unsecured debt.²Dettes garanties et non garanties.³Repair parts and machine shop charges.³Pièces et frais d'atelier.⁴Pesticides, containers and nursery stock.⁴Pesticides, contenants et produits de pépinière.¹Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.¹Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engerbage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 7A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Quebec, 1962-1964
TABLEAU 7A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Québec, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
1. Cash receipts from farm products — Recettes monétaires des produits de la ferme	449,632	459,515	456,635
2. Income in kind — Revenu en nature	77,713	78,203	77,578
3. Realized gross income (1 + 2) — Revenu brut touché (1 + 2)	527,345	537,718	534,213
4. Operating expenses and depreciation — Frais d'exploitation et dépréciation	347,097	366,686	376,584
5. Realized net income (3 - 4) — Revenu net touché (3 - 4)	180,248	171,032	157,629
6. Value of inventory changes — Valeur des changements dans l'inventaire	4,793	889	- 3,108
7. Total gross income (3 + 6) — Revenu brut global (3 + 6)	532,138	538,607	531,105
8. Total net income (7 - 4) — Revenu net global (7 - 4)	185,041	171,921	154,521

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 7B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), Quebec, 1962-1964
TABLEAU 7B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Québec, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products — Produits laitiers	7,373	7,697	7,732
Poultry and eggs — Volaille et œufs	3,987	3,664	3,316
Meats — Viandes	9,938	9,383	8,854
Fruits and vegetables ¹ — Fruits et légumes ¹	15,546	15,813	16,412
Honey and maple products — Miel et produits de l'érable	3,011	3,293	2,161
Forest products — Produits forestiers	8,800	8,500	8,300
Wool — Laine	44	41	38
House rent — Loyer d'habitation	29,014	29,812	30,765
Total	77,713	78,203	77,578

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 7C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Quebec, 1962-1964
TABLEAU 7C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Québec, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	28,690	29,149	29,178
Gross rent — Loyer brut	1,016	1,033	1,067
Wages paid to labour — Salaires aux employés	22,313	23,133	24,023
Interest on indebtedness ^{1,2} — Intérêts sur dettes ^{1,2}	11,751	13,425	15,403
Feed and seed purchased through market channels — Provende et graine achetées sur le marché	116,004	124,716	126,000
Tractor expenses — Dépenses pour tracteurs	20,386	22,549	23,137
Truck expenses — Dépenses pour camions	10,107	10,830	11,534
Automobile expenses for farm business — Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	7,966	8,252	8,832
Engine and combine expenses — Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	666	699	713
Machinery repairs ¹ — Réparation de machines ¹	15,620	17,394	18,103
Fertilizer and lime — Engrais chimiques et chaux	16,607	15,918	16,850
Fruit and vegetable supplies ⁴ — Fournitures pour fruits et légumes ⁴	8,000	8,149	8,255
Repairs to buildings ¹ — Réparation de bâtiments ¹	24,222	24,646	24,182
Electric power — Énergie électrique	4,123	4,283	4,300
Miscellaneous ⁵ — Divers ⁵	18,277	19,451	20,113
Operating expenses — Total — Frais d'exploitation	305,748	323,827	331,490
Depreciation, buildings ¹ and machinery — Dépréciation, bâtiments ¹ et machines	41,349	43,059	45,094
Operating expenses and depreciation — Total — Frais d'exploitation et dépréciation	347,097	366,886	376,584

¹ Owned land and buildings only.² Secured and unsecured debt.³ Repair parts and machine shop charges.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁵ Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.² Dettes garanties et non garanties.³ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engerbage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, schat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 8 A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Ontario, 1962 - 1964TABLEAU 8 A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Ontario, 1962 - 1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
1. Cash receipts from farm products — Recettes monétaires des produits de la ferme	925,810	986,370	996,596
2. Income in kind — Revenu en nature	109,101	113,736	119,574
3. Realized gross income (1 + 2) — Revenu brut touché (1 + 2)	1,034,911	1,100,106	1,116,170
4. Operating expenses and depreciation — Frais d'exploitation et dépréciation	692,115	722,712	766,171
5. Realized net income (3 - 4) — Revenu net touché (3 - 4)	342,796	377,394	349,999
6. Value of inventory changes — Valeur des changements dans l'inventaire	25,657	- 8,087	- 4,719
7. Total gross income (3 + 6) — Revenu brut global (3 + 6)	1,060,568	1,092,019	1,111,451
8. Total net income (7 - 4) — Revenu net global (7 - 4)	368,453	369,307	345,280

¹ Includes estimated rental value of farm homes.¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme.

TABLE 8 B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), Ontario, 1962 - 1964

TABLEAU 8 B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Ontario, 1962 - 1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products — Produits laitiers	5,752	6,210	6,261
Poultry and eggs — Volaille et œufs	4,146	4,123	3,702
Meats — Viandes	9,033	10,223	10,079
Fruits and vegetables ¹ — Fruits et légumes ¹	19,451	21,333	22,947
Honey and maple products — Miel et produits de l'érable	580	459	353
Forest products — Produits forestiers	3,700	3,600	3,575
Wool — Laine	2	3	1
House rent — Loyer d'habitation	66,437	67,785	72,656
Total	109,101	113,736	119,574

¹ Includes potatoes.¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 8 C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Ontario, 1962 - 1964

TABLEAU 8 C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Ontario, 1962 - 1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	50,221	51,125	51,636
Gross rent — Loyer brut	15,268	16,132	18,132
Wages paid to labour — Salaires aux employés	87,971	91,586	95,129
Interest on indebtedness ^{1,2} — Intérêts sur dettes ^{1,2}	18,162	20,911	23,705
Feed and seed purchased through market channels — Provende et graine achetées sur le marché	154,187	156,932	160,000
Tractor expenses — Dépenses pour tracteurs	48,510	48,992	49,669
Truck expenses — Dépenses pour camions	27,317	27,919	29,332
Automobile expenses for farm business — Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	21,061	21,500	21,900
Engine and combine expenses — Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	1,176	1,150	1,204
Machinery repairs ³ — Réparation de machines ³	17,901	19,510	21,388
Fertilizer and lime — Engrais chimiques et chaux	41,056	48,883	56,714
Fruit and vegetable supplies ⁴ — Fournitures pour fruits et légumes ⁴	14,642	14,913	15,114
Repairs to buildings ¹ — Réparation de bâtiments ¹	39,034	44,115	45,350
Electric power — Énergie électrique	7,637	7,696	7,700
Miscellaneous ⁵ — Divers ⁵	63,048	64,459	76,980
Operating expenses — Total — Frais d'exploitation	607,191	635,823	673,953
Depreciation, buildings ¹ and machinery — Dépréciation, bâtiments ¹ et machines	84,924	86,889	92,218
Operating expenses and depreciation — Total — Frais d'exploitation et dépréciation	692,115	722,712	766,171

¹ Owned land and buildings only.² Secured and unsecured debt.³ Repair parts and machine shop charges.⁴ Pesticides, containers and nursery stock.⁵ Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.² Dettes garanties et non garanties.³ Pièces et frais d'atelier.⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engerbage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 9 A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Manitoba, 1962-1964
 TABLEAU 9 A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Manitoba, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
	thousand dollars — milliers de dollars		
1. Cash receipts from farm products — Recettes monétaires des produits de la ferme	248,111	264,784	293,956
2. Income in kind — Revenu en nature	25,491	26,283	27,383
3. Supplementary payments — Paiements supplémentaires	11,765	1,754	2,217
4. Realized gross income (1+2+3) — Revenu brut touché (1+2+3)	285,367	292,821	323,556
5. Operating expenses and depreciation — Frais d'exploitation et dépréciation	165,813	172,474	185,143
6. Realized net income (4-5) — Revenu net touché (4-5)	119,554	120,347	138,413
7. Value of inventory changes — Valeur des changements dans l'inventaire	50,911	- 4,875	23,010
8. Total gross income (4 + 7) — Revenu brut global (4 + 7)	336,278	287,946	346,566
9. Total net income (8 - 5) — Revenu net global (8 - 5)	170,465	115,472	161,423

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act, and the Western Grain Producers Acreage Payment Plan.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies et le paiement de superficie versé aux producteurs de céréales de l'Ouest.

TABLE 9 B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), Manitoba, 1962-1964

TABLEAU 9 B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Manitoba, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
	thousand dollars — milliers de dollars		
Dairy products — Produits laitiers	2,984	2,883	2,657
Poultry and eggs — Volaille et œufs	1,903	2,152	1,702
Meats — Viandes	3,506	3,211	3,140
Fruits and vegetables ¹ — Fruits et légumes ¹	4,293	4,387	4,745
Honey and maple products — Miel et produits de l'éryable	10	16	16
Forest products — Produits forestiers	875	850	830
Wool — Laine	3	3	2
House rent — Loyer d'habitation	11,917	12,781	14,291
Total	25,491	26,283	27,383

¹ Includes potatoes.

¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 9 C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Manitoba, 1962-1964

TABLEAU 9 C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Manitoba, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
	thousand dollars — milliers de dollars		
Taxes ¹	13,183	13,328	13,461
Gross rent — Loyer brut	11,481	9,598	10,885
Wages paid to labour — Salaires aux employés	13,048	13,513	13,531
Interest on indebtedness ^{2,3} — Intérêts sur dettes ^{2,3}	6,097	7,131	8,576
Feed and seed purchased through market channels — Provende et graine achetées sur le marché	12,559	11,115	12,500
Tractor expenses — Dépenses pour tracteurs	24,803	27,467	28,622
Truck expenses — Dépenses pour camions	10,995	11,858	12,404
Automobile expenses for farm business — Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	6,295	6,456	6,481
Engine and combine expenses — Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	1,836	1,983	2,101
Machinery repairs ⁴ — Réparation de machines ⁴	8,984	9,895	10,708
Fertilizer and lime — Engrais chimiques et chaux	3,046	4,271	5,543
Fruit and vegetable supplies ⁴ — Fournitures pour fruits et légumes ⁴	2,015	2,052	2,079
Repairs to buildings ¹ — Réparation de bâtiments ¹	6,848	6,804	7,499
Electric power — Énergie électrique	2,363	2,397	2,400
Miscellaneous ⁵ — Divers ⁵	8,760	9,621	10,521
Operating expenses — Total — Frais d'exploitation	132,313	137,489	147,311
Depreciation, buildings ¹ and machinery — Dépréciation, bâtiments ¹ et machines	33,500	34,985	37,832
Operating expenses and depreciation — Total — Frais d'exploitation et dépréciation	165,813	172,474	185,143

¹ Owned land and buildings only.

¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

² Secured and unsecured debt.

² Dettes garanties et non garanties.

³ Repair parts and machine shop charges.

³ Pièces et frais d'atelier.

⁴ Pesticides, containers and nursery stock.

⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁵ Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.

⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engembage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 10A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Saskatchewan, 1962-1964TABLEAU 10A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Saskatchewan, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
	thousand dollars — milliers de dollars		
1. Cash receipts from farm products — Recettes monétaires des produits de la ferme	675,848	690,835	836,711
2. Income in kind — Revenu en nature	48,013	50,901	54,854
3. Supplementary payments — Paiements supplémentaires	36,861	6,091	1,634
4. Realized gross income (1 + 2 + 3) — Revenu brut touché (1 + 2 + 3)	760,722	747,827	893,199
5. Operating expenses and depreciation — Frais d'exploitation et dépréciation	361,846	396,315	403,164
6. Realized net income (4 - 5) — Revenu net touché (4 - 5)	398,876	351,512	490,035
7. Value of inventory changes — Valeur des changements dans l'inventaire	91,783	226,066	- 112,004
8. Total gross income (4 + 7) — Revenu brut global (4 + 7)	852,505	973,893	781,195
9. Total net income (8 - 5) — Revenu net global (8 - 5)	490,639	577,578	378,031

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act and the Western Grain Producers Acreage Payment Plan.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies et le paiement de superficie versé aux producteurs de céréales de l'Ouest.

TABLE 10B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), Saskatchewan, 1962-1964

TABLEAU 10B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Saskatchewan, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
	thousand dollars — milliers de dollars		
Dairy products — Produits laitiers	5,564	5,267	5,028
Poultry and eggs — Volaille et œufs	4,348	4,811	4,072
Meats — Viandes	7,542	6,732	6,601
Fruits and vegetables ¹ — Fruits et légumes ¹	6,979	6,771	7,576
Honey and maple products — Miel et produits de l'éryable	21	42	42
Forest products — Produits forestiers	2,085	2,050	2,025
Wool — Laine	6	5	5
House rent — Loyer d'habitation	21,468	25,223	29,505
Total	48,013	50,901	54,854

¹ Includes potatoes.

¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 10C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Saskatchewan, 1962-1964

TABLEAU 10C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Saskatchewan, 1962-1964

Item - Détail	1962	1963	1964
	thousand dollars — milliers de dollars		
Taxes ¹	33,596	33,966	34,306
Gross rent — Loyer brut	39,741	53,694	31,157
Wages paid to labour — Salaires aux employés	22,830	23,421	27,987
Interest on indebtedness ^{1,2} — Intérêts sur dettes ^{1,2}	13,928	16,324	19,322
Feed and seed purchased through market channels — Provende et graine achetées sur le marché	8,056	6,268	7,500
Tractor expenses — Dépenses pour tracteurs	56,481	59,237	61,000
Truck expenses — Dépenses pour camions	31,118	32,280	33,203
Automobile expenses for farm business — Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	12,608	12,797	12,893
Engine and combine expenses — Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	7,358	7,695	7,850
Machinery repairs ³ — Réparation de machines ³	20,423	24,537	26,170
Fertilizer and lime — Engrâts chimiques et chaux	4,648	6,972	12,171
Fruit and vegetable supplies ⁴ — Fournitures pour fruits et légumes ⁴	4,373	4,455	4,514
Repairs to buildings ¹ — Réparation de bâtiments ¹	13,317	14,909	17,544
Electric power — Énergie électrique	3,751	3,931	4,000
Miscellaneous ⁵ — Divers ⁵	19,047	21,445	22,065
Operating expenses — Total — Frais d'exploitation	291,275	21,931	321,702
Depreciation, buildings ¹ and machinery — Dépréciation, bâtiments ¹ et machine	70,571	74,384	81,462
Operating expenses and depreciation — Total — Frais d'exploitation et dépréciation	361,846	396,315	403,164

¹ Owned land and buildings only.

² Secured and unsecured debt.

³ Repair parts and machine shop charges.

⁴ Pesticides, containers and nursery stock.

⁵ Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.

¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

² Dettes garanties et non garanties.

³ Pièces et frais d'atelier.

⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engerbage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 11A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, Alberta, 1962-1964
TABLEAU 11A. Revenu net¹ des cultivateurs décluant des exploitations agricoles, Alberta, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
1. Cash receipts from farm products — Recettes monétaires des produits de la ferme.....	552,624	519,642	596,058
2. Income in kind — Revenu en nature	44,090	46,138	48,125
3. Supplementary payments — Paiements supplémentaires	21,387	6,895	4,466
4. Realized gross income (1 + 2 + 3) — Revenu brut touché (1 + 2 + 3)	618,101	572,675	648,649
5. Operating expenses and depreciation — Frais d'exploitation et dépréciation.....	320,357	341,922	360,254
6. Realized net income (4 - 5) — Revenu net touché (4 - 5)	297,744	230,753	288,395
7. Value of inventory changes — Valeur des changements dans l'inventaire	15,194	92,094	- 1,591
8. Total gross income (4 + 7) — Revenu brut global (4 + 7)	633,285	664,769	647,058
9. Total net income (8 - 5) — Revenu net global (8 - 5)	312,938	322,847	286,804

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act, and the Western Grain Producers Acreage Payment Plan.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies et le paiement de superficie versé aux producteurs de céréales de l'Ouest.

TABLE 11B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), Alberta, 1962-1964

TABLEAU 11B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Alberta, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products — Produits laitiers.....	5,126	5,121	5,042
Poultry and eggs — Volaille et œufs	4,196	4,307	3,833
Meats — Viandes	5,393	5,330	4,801
Fruits and vegetables ¹ — Fruits et légumes ¹	7,962	8,103	8,549
Honey and maple products — Miel et produits de l'éryable	18	25	25
Forest products — Produits forestiers	950	900	875
Wool — Laine	3	4	4
House rent — Loyer d'habitation	20,442	22,348	24,998
Total	44,080	46,138	48,125

¹ Includes potatoes.

¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 11C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, Alberta, 1962-1964

TABLEAU 11C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Alberta, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	23,110	23,457	23,692
Gross rent — Loyer brut	22,191	25,986	21,914
Wages paid to labour — Salaires aux employés	30,311	31,074	32,277
Interest on indebtedness ^{1,2} — Intérêts sur dettes ^{1,2}	12,702	15,025	18,079
Feed and seed purchased through market channels — Provende et graine achetées sur le marché	21,408	22,072	23,500
Tractor expenses — Dépenses pour tracteurs	43,965	45,083	46,952
Truck expenses — Dépenses pour camions	28,089	29,663	31,385
Automobile expenses for farm business — Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	9,377	9,425	9,450
Engine and combine expenses — Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	4,193	4,291	4,530
Machinery repairs ³ — Réparation de machines ³	17,311	18,964	19,514
Fertilizer and lime — Engrais chimiques et chaux	10,588	14,315	20,243
Fruit and vegetable supplies ⁴ — Fournitures pour fruits et légumes ⁴	3,998	4,072	4,124
Repairs to buildings ¹ — Réparation de bâtiments ¹	10,650	10,161	10,726
Electric power — Énergie électrique	2,895	3,000	3,100
Miscellaneous ⁵ — Divers ⁵	19,060	20,895	22,511
Operating expenses — Total — Frais d'exploitation	259,848	277,483	291,997
Depreciation, buildings ¹ and machinery — Dépréciation, bâtiments ¹ et machines	60,509	64,439	68,257
Operating expenses and depreciation — Total — Frais d'exploitation et dépréciation	320,357	341,922	360,254

¹ Owned land and buildings only.

² Secured and unsecured debt.

³ Repair parts and machine shop charges.

⁴ Pesticides, containers and nursery stock.

⁵ Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.

¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

² Dettes garanties et non garanties.

³ Pièces et frais d'atelier.

⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engerbrage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

TABLE 12A. Net Income¹ of Farm Operators from Farming Operations, British Columbia, 1962-1964TABLEAU 12A. Revenu net¹ des cultivateurs découlant des exploitations agricoles, Colombie-Britannique, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
1. Cash receipts from farm products — Recettes monétaires des produits de la ferme	150,497	148,611	149,923
2. Income in kind — Revenu en nature	16,316	16,623	16,959
3. Supplementary payments — Paiements supplémentaires	300	29	160
4. Realized gross income (1 + 2 + 3) — Revenu brut touché (1 + 2 + 3)	167,113	165,263	167,042
5. Operating expenses and depreciation — Frais d'exploitation et dépréciation	98,113	98,965	101,363
6. Realized net income (4 - 5) — Revenu net touché (4 - 5)	69,000	66,298	65,679
7. Value of inventory changes — Valeur des changements dans l'inventaire	1,439	3,135	3,645
8. Total gross income (4 + 7) — Revenu brut global (4 + 7)	168,552	168,398	170,687
9. Total net income (8 - 5) — Revenu net global (8 - 5)	70,439	69,433	69,324

¹ Includes estimated rental value of farm homes and supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

¹ Y compris la valeur locative estimative des maisons de ferme et les paiements supplémentaires faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

TABLE 12B. Income in Kind to Persons on Farms (Home-grown Produce), British Columbia, 1962-1964

TABLEAU 12B. Revenu en nature (produits de la ferme) reçu par les personnes dans les fermes, Colombie-Britannique, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Dairy products — Produits laitiers	873	861	827
Poultry and eggs — Volaille et œufs	900	944	804
Meats — Viandes	1,164	1,207	1,164
Fruits and vegetables ¹ — Fruits et légumes ¹	4,544	4,674	4,997
Honey and maple products — Miel et produits de l'éryable	23	36	36
Forest products — Produits forestiers	360	325	300
Wool — Laine	2	2	2
House rent — Loyer d'habitation	8,450	8,574	8,829
Total	16,316	16,623	16,959

¹ Includes potatoes.

¹ Y compris les pommes de terre.

TABLE 12C. Farm Operating Expenses and Depreciation Charges, British Columbia, 1962-1964

TABLEAU 12C. Frais d'exploitation des fermes et dépréciation, Colombie-Britannique, 1962-1964

Item — Détail	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Taxes ¹	8,024	8,144	8,200
Gross rent — Loyer brut	1,378	1,313	1,413
Wages paid to labour — Salaires aux employés	16,200	16,309	16,614
Interest on indebtedness ² — Intérêts sur dettes ²	2,646	3,035	3,548
Feed and seed purchased through market channels — Provende et graine achetées sur le marché	24,637	25,080	25,500
Tractor expenses — Dépenses pour tracteurs	4,225	4,266	4,500
Truck expenses — Dépenses pour camions	5,467	5,571	5,595
Automobile expenses for farm business — Dépenses pour automobiles, besoins de ferme	2,163	2,175	2,200
Engine and combine expenses — Dépenses pour moteurs et moissonneuses-batteuses	278	276	276
Machinery repairs ³ — Réparation de machines ³	3,425	4,050	3,946
Fertilizer and lime — Engrais chimiques et chaux	4,277	4,374	4,604
Fruit and vegetable supplies ⁴ — Fournitures pour fruits et légumes ⁴	2,898	2,952	3,012
Repairs to buildings ¹ — Réparation de bâtiments ¹	4,269	2,855	2,717
Electric power — Énergie électrique	1,460	1,462	1,500
Miscellaneous ⁵ — Divers ⁵	6,354	6,470	6,797
Operating expenses — Total — Frais d'exploitation	87,701	88,332	90,422
Depreciation, buildings ¹ and machinery — Dépréciation, bâtiments ¹ et machines	10,412	10,633	10,941
Operating expenses and depreciation — Total — Frais d'exploitation et dépréciation	98,113	98,965	101,363

¹ Owned land and buildings only.

² Secured and unsecured debt.

³ Repair parts and machine shop charges.

⁴ Pesticides, containers and nursery stock.

⁵ Veterinary expenses, binder and baler twine, irrigation charges, fence repairs, rope, salt, hardware, purchases of livestock, live-stock registration, artificial insemination charges, etc.

¹ Ne concerne que la terre et les bâtiments possédés.

² Dettes garanties et non garanties.

³ Pièces et frais d'atelier.

⁴ Pesticides, contenants et produits de pépinière.

⁵ Y compris dépenses pour vétérinaire, ficelle d'engerbage et d'emballage, frais d'irrigation, réparation de clôture, corde, sel, quincaillerie, achat de bestiaux, enregistrement de bestiaux, frais d'insémination artificielle, etc.

Farm Cash Receipts, 1964¹

The following tables contain a preliminary estimate of Canada farm cash receipts, excluding Newfoundland, for the calendar year 1964 and revised estimates for 1962 and 1963. Table 1 also contains totals for earlier years. The estimates herein are based on reports of marketings and prices received by farmers for principal farm products and are subject to revision as more complete data become available. Included in this report are data concerning cash receipts from the sale of farm products, Canadian Wheat Board participation payments on previous years' grain crops, net cash advances on farm-stored grains in Western Canada, deficiency payments made by the Agricultural Stabilization Board, and supplementary payments outlined below. In this report, no allowance is made for costs incurred by farmers in the production of commodities sold.

Total cash receipts from farming operations, excluding supplementary payments, are now estimated at \$3,455.6 million dollars for Canada, excluding Newfoundland. This estimate is a record high and exceeds by 8.5 per cent the previous high of \$3,184.5 million established in 1963. In comparing these estimates with those for earlier years, it should be remembered that the totals for 1962, 1963 and 1964 have been revised to include substantial revisions to receipts from dairy production. Complete revisions for all products will be published sometime in 1965.

The increase in farm cash receipts in 1964 over 1963 can be attributed for the most part to a substantial increase in farmers' marketings of wheat and to much larger participation payments made by the Canadian Wheat Board. Somewhat less important contributions were made by oilseed crops, potatoes, barley, fruits, vegetables, cattle, hogs and dairy products. Partially offsetting these gains were lower total receipts from poultry products, tobacco and oats, and a substantial repayment of cash advances on farm-stored grains in Western Canada.

Under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act² farmers also received, in 1964, supplementary payments amounting to \$8.5 million dollars as against \$14.8 million during 1963. When added together, farm cash receipts from farming operations and total supplementary payments amounted to \$3,464.1 million dollars for 1964, about 8.3 per cent above the previous record high of \$3,199.3 million in 1963.

It is estimated that during 1964 farmers realized \$1,569.8 million dollars from the sale of field crops, cash advances on farm-stored grains in Western Canada, and Canadian Wheat Board payments. This is nearly 20 per cent above the revised estimate of \$1,320.4 million dollars for the previous year and results largely from substantially higher total receipts from wheat marketings and Canadian Wheat Board participation payments. In total, receipts from field crops in 1964 accounted for approximately 45 per cent of total cash receipts for the year, excluding supplementary payments. This compares with about 40 per cent in 1963.

Cash receipts to farmers from wheat at the time of delivery and before adjustment for cash advances, totalled \$741.0 million dollars for 1964, about 24 per cent above the \$598.1 million dollars received a year earlier. For the most part, this gain arises out of unusually heavy marketings by farmers from the record 1963 crop to meet above-normal export demand.

¹ The title of this publication has been changed from Farm Cash Income to Farm Cash Receipts to conform with international usage. The term "receipts" connotes returns to farmers before allowance is made for costs of production.

² Payments to farmers under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are made from the Prairie Farm Emergency Fund to which farmers help contribute by means of a one per cent levy on grain marketings.

Recettes monétaires des fermes en 1964¹

Les tableaux qui suivent renferment une estimation provisoire des recettes monétaires des fermes, sans celles de Terre-Neuve, durant l'année civile 1964, et les estimations rectifiées de 1962 et 1963. Le tableau 1 donne aussi les totaux des années antérieures. Les présentes estimations se fondent sur les rapports des ventes et sur les prix que le cultivateur a touchés pour les principaux produits agricoles. Elles seront revisées à mesure que les chiffres deviendront plus complets. Le présent rapport contient des données sur les recettes monétaires provenant de la vente de produits agricoles, les paiements de participation de la Commission canadienne du blé à l'égard des cultures de céréales des années antérieures, les avances nettes sur les céréales emmagasinées dans l'Ouest, les paiements d'appoint effectués par la Commission de stabilisation des prix agricoles et les paiements supplémentaires décrits ci-dessous. Il n'est pas tenu compte dans le présent rapport des frais des cultivateurs relatifs à la production des denrées vendues.

Les recettes monétaires totales provenant des opérations agricoles, sans les paiements supplémentaires, sont maintenant évaluées à \$3,455,600,000, sans celles de Terre-Neuve. Ce chiffre est sans précédent. Il est de 8.5 p. 100 supérieur au record précédent de \$3,184,500,000 établi en 1963. Si l'on compare ces estimations à celles des années antérieures, il faudra se rappeler que les chiffres de 1962, 1963 et 1964 ont été révisés de façon à inclure les importantes rectifications apportées aux recettes provenant de la production laitière. Des rectifications intégrales à l'égard de tous les produits seront publiées en 1965.

L'augmentation des recettes monétaires des fermes en 1964, au regard de 1963, est largement attribuable à la hausse sensible des ventes de blé des cultivateurs et aux paiements de participation beaucoup plus élevés effectués par la Commission canadienne du blé. Les graines oléagineuses, les pommes de terre, l'orge, les fruits, les légumes, les bovins, les porcs et les produits laitiers y ont contribué de façon plus modeste. Les recettes provenant des produits avicoles, du tabac et de l'avoine, et la baisse prononcée des avances en espèces sur les céréales emmagasinées dans l'Ouest ont partiellement contrebalancé ces augmentations.

Sous le régime de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies² les cultivateurs ont aussi reçu, en 1964, \$8,500,000 en paiements supplémentaires au regard de \$14,800,000 en 1963. Réunis, les recettes monétaires des fermes provenant des opérations agricoles et les paiements supplémentaires globaux se sont chiffrés par \$3,464,100,000 en 1964, soit environ 8.3 p. 100 de plus que le chiffre record précédent de \$3,199,300,000 atteint en 1963.

Il est estimé qu'en 1964 les cultivateurs ont touché des recettes de \$1,569,800,000 provenant de la vente des produits de la vente des produits de grande culture, des avances nettes sur les céréales emmagasinées dans l'Ouest et des paiements de la Commission canadienne du blé. Cette somme est de près de 20 p. 100 supérieure à l'évaluation révisée de \$1,320,400,000 de l'année précédente et provient en grande partie des recettes globales sensiblement plus élevées découlant de la vente du blé et des paiements de participation de la Commission canadienne du blé. Au total, des recettes provenant des grandes cultures en 1964 représentent environ 45 p. 100 les recettes monétaires globales de l'année, sans les paiements supplémentaires. En 1963 la proportion était d'environ 40 p. 100.

Les recettes monétaires des cultivateurs provenant du blé au moment de la livraison et avant les rectifications relatives aux avances au comptant, se sont chiffrées par 741 millions de dollars en 1964, soit environ 24 p. 100 de plus que les \$598,100,000 reçus un an plus tôt. La plus grande partie de l'augmentation provient des ventes exceptionnellement élevées de la

¹ Le titre de cette publication a été changé de *Farm Cash Income* à celui de *Farm Cash Receipts*, suivant l'usage international. Le terme "recettes" signifie les sommes que reçoivent les cultivateurs avant l'enlèvement des frais de production.

² Les paiements accordés aux cultivateurs sous le régime de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies sont effectués sur le Fonds d'urgence destiné à l'agriculture des Prairies, auquel les cultivateurs contribuent en y versant la somme de 1 p. 100 prélevée sur la vente des céréales.

During 1964, the Canadian Wheat Board distributed to farmers a total of nearly 225 million dollars in the form of participation payments. This compares with about 124 million dollars in 1963. The 1964 payments represent a final payment of 42.5 cents per bushel on wheat delivered to the Board from the 1962 crop and also final payments of 12.4 cents and 18.2 cents per bushel paid, respectively, on deliveries from the 1962 crops of oats and barley. The payments made in 1963 were made up entirely of a final payment of 43.0 cents per bushel on deliveries from the 1961 wheat crop. These payments arise out of the system of grain marketings in Western Canada whereby farmers, at the time they deliver their grain, are given initial payments and certificates stating the quantities and grades delivered. These certificates entitle producers to share in surpluses accumulated by the Board through subsequent sales of these grains for domestic consumption or export. The share of the money accruing to farmers represents the Canadian Wheat Board payments included in these estimates of farm receipts.

Receipts from flaxseed, rapeseed and soybeans, rose from a total of 61.5 million dollars in 1963 to 93.4 million in 1964 largely as a result of increased marketings. Rapeseed was the only oilseed for which there was any noticeable increase in prices. Cash receipts from flaxseed were up from 36.4 million dollars in 1963 to nearly 60.0 million in 1964, and returns to rapeseed growers increased from 11.7 million dollars to about 18.0 million.

While initial delivery prices for barley remained unchanged, marketings increased to give total receipts from this crop in 1964 of almost 72.0 million dollars as against 67.7 million year earlier. Receipts from potatoes, at 55.1 million dollars in 1964, was 31.4 per cent above the 1963 level as a result of both larger marketings and higher prices. Fruits and vegetables rose from a total of 146.3 million dollars in 1963 to 157.2 million in 1964.

The most important offset to the above gains was caused by repayments of cash advances on farm-stored grains in Western Canada. Heavy marketings of grains during the year 1964 led to repayments which exceeded cash advances by 12.1 million dollars. As a result, the net entry in farm cash receipts was minus 12.1 million dollars. This was in contrast with the previous year when advances exceeded repayments by 11.2 million dollars. Returns from tobacco declined from 114.2 million dollars to 96.7 million dollars. Most of this decline occurred in Ontario and can be attributed to lower prices and a much larger proportion of the 1963 crop sold during the year of production than was the case for the 1962 crop.

Farmers' marketings of oats declined quite significantly in 1964. This together with average prices approximately the same as in 1963 provided total cash receipts from this source of 33.0 million in 1964, 27.8 per cent less than a year earlier.

Total cash receipts to producers of livestock and livestock products amounting to 1,853.0 million dollars in 1964, were little different from those of 1963. Marketings of cattle, calves and hogs were above 1963 levels, but prices averaged lower. Total cash receipts from cattle and calves amounted to 645.5 million dollars as against 638.1 million in the previous year while hogs at 325.5 million dollars compared with 318.2 in 1963. Farmers marketed fewer sheep and lambs at prices not greatly different from those of a year earlier with the result that receipts from these sources at 9.4 million dollars were slightly below the 1963 estimate.

A record production of poultry meat in 1964 more than offset slightly lower prices, to give a total cash income from this source of 173.2 million dollars as against 168.9 a year

récolte sans précédent de 1963 en réponse à la demande d'exportation au-dessus de la normale. En 1964, la Commission canadienne du blé a distribué aux cultivateurs près de 225 millions de dollars sous forme de paiements de participation. En 1963 cette somme s'établissait à environ 124 millions de dollars. Les paiements de 1964 représentent un paiement définitif de 42.5 cents le boisseau sur le blé livré à la Commission et provenant de la récolte de 1962, ainsi que des paiements définitifs de 12.4 et 18.2 cents le boisseau, respectivement, versés à l'égard des livraisons des récoltes d'avoine et d'orge de l'année 1962. Les paiements effectués en 1963 se composaient entièrement d'un paiement définitif de 43.0 cents le boisseau sur les livraisons de la récolte de blé de 1961. Ces paiements proviennent du régime de vente des céréales de l'Ouest qui accorde aux cultivateurs, au moment de la livraison, des paiements initiaux et des certificats indiquant les quantités et les qualités livrées. Ces certificats autorisent le cultivateur à toucher une part du surplus que la Commission aura accumulé une fois qu'elle aura vendu ces céréales pour la consommation intérieure ou pour l'exportation. La part du surplus revenant au cultivateur représente les paiements de la Commission canadienne du blé compris dans ces estimations de recettes agricoles.

Les recettes provenant de la vente de graine de lin, de graine de colza et de soya sont passées de \$61,500,000 en 1963 à \$93,400,000 en 1964, principalement à cause des ventes plus élevées. La graine de colza est la seule graine oléagineuse dont le prix a augmenté de façon appréciable. Les recettes au comptant provenant de la vente de graine de lin ont augmenté de \$36,400,000 qu'elles étaient en 1963 à près de 60 millions en 1964, et les recettes des producteurs de graine de colza ont augmenté de \$11,700,000 à 18 millions environ.

Bien que les prix initiaux de livraison d'orge n'aient pas varié, les ventes de cette céréale en 1964 se sont établies à près de 72 millions de dollars, contre \$67,700,000 un an plus tôt. Les recettes provenant de la pomme de terre, à \$55,100,000 en 1964, sont de 31.4 p. 100 plus élevées qu'en 1963 par suite de l'augmentation des ventes et des prix. Les fruits et les légumes sont passés de \$146,300,000 en 1963, à \$157,200,000 en 1964.

La contre-partie la plus importante des gains mentionnés ci-dessus est le remboursement des avances au comptant sur les céréales emmagasinées dans les fermes de l'Ouest. Les ventes élevées de céréales en 1964 ont nécessité des remboursements de \$12,100,000 plus élevés que les avances au comptant. En conséquence, le chiffre net des recettes monétaires des fermes a été de \$12,100,000 en moins, contrairement à l'année précédente, alors que les avances avaient été de \$11,200,000 plus élevées que les remboursements. Les recettes provenant du tabac ont baissé de \$114,200,000 à \$96,700,000. La plus grande partie de cette baisse s'est produite en Ontario et est attribuable aux prix moins élevés et à la proportion beaucoup plus grande de la récolte de 1963 vendue durant l'année de production, que ce qui s'est produit pour la récolte de 1962.

Les ventes d'avoine ont sensiblement baissé en 1964. Cette baisse, et les prix moyens qui sont restés à peu près les mêmes qu'en 1963 ont fourni des recettes monétaires globales de 33 millions de dollars en 1964, soit 27.8 p. 100 de moins qu'un an plus tôt.

Les recettes monétaires globales des producteurs de bétail et ses produits se sont établies à 1,853 millions de dollars en 1964, soit la même somme environ qu'en 1963. Les ventes de gros bovins, de veaux et de porcs ont été supérieures à celles de 1963, mais les prix, en moyenne, ont baissé. Les recettes monétaires globales provenant des gros bovins et des veaux se sont chiffrées par \$645,500,000, contre \$638,100,000 l'année précédente, tandis que les recettes provenant du porc, à \$325,500,000, se comparaient à \$318,200,000 en 1963. Les cultivateurs ont vendu moins de moutons et d'agneaux à des prix non tellement différents de ceux d'un an plus tôt, et les recettes provenant de ces sources, à \$9,400,000, ont été légèrement inférieures à l'estimation de 1963.

La production sans précédent de viande de volaille en 1964 a plus qu'atténué la baisse légère des prix, et le revenu monétaire provenant de cette source s'est établi à \$173,200,000, contre

earlier. Egg production also increased quite substantially but the decline in prices was proportionally greater with the result cash receipts decreased from 148.4 million dollars in 1963 to 132.6 million in 1964. A combination of higher prices and a slight increase in production provided total receipts from dairy products of approximately 531 million dollars in 1964, about 20 million dollars above the level of the previous year.

\$168,900,000 un an plus tôt. La production d'oeufs a aussi augmenté assez sensiblement, mais la baisse des prix a été proportionnellement plus grande, les recettes monétaires ayant fléchi de \$148,400,000 en 1963 à \$132,600,000 en 1964. Les prix plus élevés et la légère augmentation de la production ont fourni des recettes totales d'environ 531 millions de dollars en 1964 provenant des produits laitiers, soit environ 20 millions de plus que l'année précédente.

TABLE 1. Cash Receipts from the Sale of Farm Products in Canada,¹ 1926 - 1964
(Millions of dollars)

TABLEAU 1. Recettes monétaires découlant de la vente de produits agricoles au Canada¹, 1926 - 1964
(Millions de dollars)

Note: Data in this table are exclusive of supplementary payments made to farmers under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act, the Prairie Farm Income scheme, the Wheat Acreage Reduction program, Western Grain Producers' Acreage Payment Plan, and Federal-Provincial Emergency Unthreshed Grain Assistance Policy.

Note: Les données ne comprennent pas les paiements supplémentaires faits aux fermiers en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, du projet sur le revenu agricole des Prairies, du programme de réduction des emblavures, du projet du paiement de superficie versé aux producteurs de céréales de l'Ouest et du programme fédéral-provincial d'aide d'urgence aux producteurs de céréales non battues.

Year — Année	Cash receipts — Recettes monétaires	Year — Année	Cash receipts — Recettes monétaires	Year — Année	Cash receipts — Recettes monétaires
1926	961.2	1939	712.1	1952	2,859.1
1927	940.4	1940	735.4	1953	2,786.2
1928	1,064.2	1941	880.8	1954	2,375.4
1929	931.8	1942	1,107.6	1955	2,350.2
1930	641.9	1943	1,400.2	1956	2,641.9
1931	471.9	1944	1,814.6	1957	2,573.3
1932	409.0	1945	1,664.8	1958	2,794.6
1933	419.6	1946	1,692.5	1959	2,791.2
1934	503.2	1947	1,936.7	1960	2,776.7
1935	532.8	1948	2,394.7	1961	2,951.9
1936	587.3	1949	2,412.7	1962 ^r	3,116.0
1937	638.5	1950	2,143.8	1963 ^r	3,184.5
1938	649.7	1951	2,782.8	1964 ^P	3,455.6

¹ Excluding Newfoundland.

¹ Sans Terre-Neuve.

TABLE 2. Cash Receipts from the Sale of Farm Products in Canada, by Province, 1945 - 1964¹

TABLEAU 2. Recettes monétaires découlant de la vente de produits agricoles au Canada, par provinces, 1945 - 1964¹

Year — Année	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick — Nouveau Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Canada ²
thousand dollars — milliers de dollars										
1945	16,100	26,873	33,417	225,821	442,625	151,483	408,653	293,808	72,469	1,671,249
1946	15,803	33,507	33,968	233,760	461,733	166,496	401,233	287,728	75,265	1,709,493
1947	17,167	32,277	35,960	272,717	535,194	181,793	440,452	347,937	84,824	1,948,321
1948	21,352	33,923	42,284	332,673	650,290	246,545	550,616	444,064	93,674	2,415,421
1949	20,486	32,244	40,375	320,877	652,269	247,233	579,065	447,742	90,046	2,430,337
1950	21,577	34,582	41,310	335,262	650,083	199,207	422,480	361,727	91,364	2,157,592
1951	24,581	40,235	42,376	394,941	800,666	278,104	644,156	463,461	104,586	2,793,106
1952	31,881	37,585	48,270	395,026	770,675	250,410	715,577	510,995	103,855	2,864,274
1953	22,809	38,087	40,388	371,103	749,106	222,923	745,669	491,416	106,294	2,787,795
1954	24,356	41,082	42,697	382,953	726,397	191,027	470,703	391,353	107,086	2,377,854
1955	26,054	40,139	40,639	398,855	766,237	181,315	449,338	375,187	105,772	2,383,536
1956	26,447	43,546	48,373	385,296	760,551	213,121	598,171	437,972	113,400	2,646,877
1957	24,476	41,956	43,897	383,341	790,199	205,263	537,864	437,257	116,697	2,575,324
1958	27,773	41,738	45,703	420,989	854,807	231,794	605,364	503,775	122,800	2,854,743
1959	28,307	42,766	43,759	420,276	855,542	232,491	577,283	488,269	124,584	2,813,277
1960	29,159	43,004	50,022	411,105	869,285	233,032	592,556	498,267	127,487	2,853,927
1961	24,303	45,498	42,311	437,309	890,880	246,092	624,591	539,743	136,901	2,987,628
1962 ^r	24,929	46,028	42,477	449,632	925,810	259,876	712,709	574,011	150,797	3,186,269
1963 ^r	25,764	46,251	42,754	459,515	986,370	266,538	696,926	526,537	148,640	3,199,295
1964 ^P	32,723	43,910	49,070	456,635	996,596	296,173	838,345	600,524	150,083	3,464,059

¹ Includes supplementary payments.

² Excluding Newfoundland.

¹ Comprend les paiements supplémentaires.

² Sans Terre-Neuve.

TABLE 3. Supplementary Payments¹ Received by Canadian Farmers, by Province, 1962 - 1964
TABLEAU 3. Paiements supplémentaires¹ reçus par les fermiers canadiens, par province, 1962 - 1964

Province	1962	1963	1964
thousand dollars — milliers de dollars			
Manitoba	11,765	1,754	2,217
Saskatchewan	36,861	6,091	1,634
Alberta	21,387	6,895	4,466
British Columbia — Colombie-Britannique	300	29	160
Canada	70,313	14,769	8,477

¹ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act and Western Grain Producers' Acreage Payment Plan.

¹ Paiements effectués en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies et du projet de paiement de superficie versé aux producteurs de céréales de l'Ouest.

TABLE 4. Cash Receipts from the Sale of Farm Products in Canada,¹ by Commodity, 1962 - 1964
TABLEAU 4. Recettes monétaires provenant de la vente de produits de la ferme au Canada¹, par denrée, 1962 - 1964

Commodity — Denrée	1962 ^r	1963 ^r	1964 ^P
thousand dollars — milliers de dollars			
Wheat — Blé	526,527	598,102	741,004
Wheat, Canadian Wheat Board payments ² — Blé, paiements de la Commission du blé ²	152,523	123,968	199,744
Oats — Avoine	33,531	45,745	33,011
Oats, Canadian Wheat Board payments ³ — Avoine, paiements de la Commission du blé ³	4,301	—	10,673
Barley — Orge	52,385	67,744	71,972
Barley, Canadian Wheat Board payments ² — Orge, paiements de la Commission du blé ²	24,244	—	14,092
Canadian Wheat Board net cash advance payments — Paiements nets comptants anticipés de la Commission canadienne du blé	5,916	11,203	— 12,123
Rye — Seigle	8,647	7,763	8,059
Flaxseed — Graine de lin	47,617	36,367	59,754
Rapeseed — Graine de colza	10,127	11,715	17,957
Soybeans — Soya	14,906	13,463	15,709
Potatoes — Pommes de terre	37,025	41,945	55,114
Fruits	58,355	66,431	71,131
Vegetables — Légumes	80,016	79,891	86,036
Tobacco — Tabac	96,509	114,204	96,723
Other crops — Autres cultures	80,401	101,865	100,969
Crops — Total — Cultures	1,233,030	1,320,406	1,569,825
Cattle and calves — Bêtes à cornes et veaux	680,055	638,122	645,487
Hogs — Porcs	330,301	318,174	325,526
Sheep and lambs — Moutons et agneaux	10,681	9,715	9,437
Dairy products — Produits laitiers	499,576	509,812	530,983
Poultry — Volaille	153,318	168,862	173,155
Eggs — Oeufs	141,601	148,381	132,566
Other livestock and products — Autre bétail et produits	31,141	35,542	35,829
Livestock and products — Total — Bétail et produits	1,846,673	1,828,608	1,852,983
Forest and maple products — Produits forestiers et de l'éryable	33,988	34,201	31,907
Deficiency payments ⁴ — Paiements d'appoint ⁴	2,267	1,311	867
Cash receipts from farm products — Recettes monétaires découlant des produits de la ferme	3,115,956	3,184,526	3,455,582
Supplementary payments⁴ — Paiements supplémentaires⁴	70,313	14,769	8,477
Cash receipts — Total — Recettes monétaires	3,186,269	3,199,295	3,464,059

¹ Excluding Newfoundland.

² Interim and final payments made by the Canadian Wheat Board directly to producers on crops delivered in previous years.

³ Made under authority of the Agricultural Stabilization Act; 1962 and 1963 includes deficiency payments on eggs, sugar beets and potatoes; 1964 on eggs. Deficiency payments on other products are included as part of the estimated income for them.

⁴ Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act and the Western Grain Producers' Acreage Payment Plan.

¹ Sans Terre-Neuve.

² Paiements provisoires et finals versés directement par la Commission canadienne du blé aux producteurs des récoltes livrées au cours d'années antérieures.

³ En vertu de la loi sur la stabilisation des prix agricoles; comprend les paiements d'appoint touchant les œufs, les betteraves à sucre et les pommes de terre (1962 et 1963), les œufs, (1964). Les paiements d'appoint relatifs aux autres produits sont compris dans l'estimation du revenu afférent à ces produits.

⁴ Paiements effectués sous l'autorité de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies et du Programme de versements à l'acre destinés aux producteurs de céréales de l'Ouest.

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

In calculating the index each commodity is weighted by the annual average amounts sold in the five-year base period 1935-39. No adjustments were made for seasonal variation of the prices. The index is based on prices for about fifty farm products which contributed approximately 90 per cent of the total cash income received by farmers from the sale of farm products during the base period. These prices are furnished principally by volunteer farm correspondents and the series is revised as more complete data become available.

In comparing current index numbers with those prior to August 1964, the following points should be considered. Prices of all western grains used in the construction of the index prior to August 1, 1964 are final prices. From August 1, 1964 to date the western grain prices used in the index are initial prices only for wheat, oats and barley. Any subsequent participation payments will be added to the prices currently used and the index revised upward accordingly. An increase of 10 cents per bushel in the prices of western wheat, oats or barley would result in upward revisions in the indices for each of the Prairie Provinces and Canada approximately as follows, in points:

	Manitoba	Saskat-chewan	Alberta	Canada
Wheat	6.2	9.3	8.1	4.0
Oats	1.0	1.1	1.2	0.5
Barley	2.3	0.5	0.4	0.4

For the period August 1964 to date the initial prices to western producers at Fort William-Port Arthur have been on the basis of \$1.50 per bushel for No. 1 Northern wheat, 60 cents per bushel for No. 2 C.W. oats, and 96 cents per bushel for No. 3 C.W. six-row barley. In addition to the payments made at the time of delivery, producer certificates are issued to the grower covering quantities and grades delivered. These certificates entitle producers to share in any surpluses accumulated by the Board through the sale of these grains delivered to the Board. Any participation payments made on these grains at a later date will be added to the prices currently used in the price index and the index revised upward accordingly.

The prices used in computing the index are, as closely as can be determined, the prices which are actually received by the farmers at the farm level. Subsidies, bonuses and premiums which can be attributed to specific products are all included in the prices, whereas storage, transportation, processing and handling charges which are not actually received by farmers are excluded. Deficiency payments made under the provisions of the present prices support program are not included because the index at the present time purports to measure changes in market prices. In reporting prices to the Bureau each month, price correspondents are asked to report the average prices prevailing in their neighbourhood, taking into account the various grades of each commodity marketed. Thus, average prices reported by these correspondents may differ from month to month as a result of changes in price, changes in quality marketed or a combination of both. In effect, this index is not a measure of pure price change but a measure of the change in returns to farmers per unit of product marketed.

Nombres-indices des prix des produits agricoles dans les fermes

Le tableau suivant renferme les nombres-indices mensuels des prix des produits agricoles dans les fermes. Il contient les chiffres du trimestre observé et toutes les révisions des chiffres précédemment publiés au cours du trimestre.

Dans le calcul de l'indice, chaque denrée est pondérée par les quantités moyennes vendues chaque année au cours de la période quinquennale de base, 1935-1939. On n'a pas tenu compte de la variation saisonnière des prix. L'indice repose sur les prix d'environ cinquante produits de ferme qui contribuent à peu près 90 p. 100 du revenu en espèces totales reçus par les fermiers de la vente de produits agricoles au cours de la période de base. Ces prix proviennent en grande partie de rapports de correspondants agricoles libres et ils sont revisés lorsque des données plus complètes sont disponibles.

S'il y a lieu de comparer les nombres-indices courants avec ceux établis avant août 1964, il faudrait tenir compte des facteurs suivants. Les prix de toutes les céréales de l'Ouest qui ont servi au calcul de l'indice établi avant le 1er août 1964, sont définitifs. Du 1er août 1964 au 31 mars 1965 les prix des céréales de l'Ouest qui ont servi au calcul de l'indice sont des prix initiaux seulement dans le cas du blé, de l'avoine et de l'orge. Les paiements de participation ultérieurs devront être ajoutés aux prix qu'on utilise dans le moment, mais on aura soin de majorer l'indice en conséquence. Une augmentation 10 cents le boisseau dans les prix du blé, de l'avoine et de l'orge de l'Ouest ferait hausser, en points, les indices de chacune des Provinces des Prairies et du Canada, à peu près comme il suit:

	Manitoba	Saskat-chewan	Alberta	Canada
Blé	6.2	9.3	8.1	4.0
Avoine	1.0	1.1	1.2	0.5
Orge	2.3	0.5	0.4	0.4

Depuis août 1964 jusqu'ici, les prix initiaux versés aux producteurs de l'Ouest à Fort-William-Port-Arthur se sont fondés sur \$1.50 le boisseau pour le blé Nord n° 1, 60 cents le boisseau pour l'avoine O.C. n° 2, et 96 cents le boisseau pour l'orge à six rangs, O.C. n° 3. En plus des versements effectués au moment de la livraison, le producteur reçoit un certificat où sont indiquées la quantité et les catégories qu'il a livrées. Ce certificat l'autorise à participer aux surplus de la Commission une fois que celle-ci a vendu les céréales. Tout paiement de participation versé ultérieurement à l'égard de ces céréales sera ajouté aux prix couramment utilisés dans l'indice des prix, alors que ce dernier sera rectifié à la hausse.

Les prix qui servent au calcul de l'indice sont, dans la mesure où il est possible de les déterminer, les prix que le cultivateur reçoit effectivement à la ferme. Les subventions, les bonus et les primes attribuables à certains produits sont tous compris dans les prix, tandis que les frais d'entreposage, de transport, de conditionnement et de manutention que le cultivateur ne reçoit pas en fait sont exclus. Les paiements d'appoint effectués en vertu du programme actuel de soutien des prix ne sont pas inclus parce que l'indice dans le moment vise à mesurer les changements dans les prix du marché. Dans les rapports sur les prix qu'ils fournissent à notre Bureau chaque mois, les correspondants sont priés de donner la moyenne des prix courants dans leur voisinage, en tenant compte des diverses qualités des denrées individuelles. Ainsi, les prix moyens qu'ils déclarent peuvent varier d'un mois à l'autre par suite de changements dans les prix, de changements dans la qualité, ou dans les deux conjointement. En réalité, l'indice ne vise pas à établir le simple changement de prix, mais le changement qui se produit dans les prix que reçoit le cultivateur pour chaque unité de produit vendu.

The prices of wheat, oats, barley and flaxseed contain all Canadian Wheat Board payments announced to date, including the recently announced final payment of 9.8 cents per bushel made on the marketings of the 1963 oats crop. All payments of this kind are included in the year in which earned not in the year in which paid.

Les prix du blé, de l'avoine, de l'orge et de la graine de lin contiennent tous les paiements de la Commission canadienne du blé annoncés jusqu'ici, y compris le paiement définitif annoncé récemment de 9.8 cents le boisseau sur les ventes de la récolte d'avoine de 1963. Tous les paiements de cette nature sont ceux de l'année où ils ont été gagnés, et non de l'année où ils ont été effectués.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province,
January, 1963 - March, 1965

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix, dans la ferme, des produits agricoles, Canada, par province,
janvier 1963 à mars 1965
(1935 = 39 = 100)

Year and month — Année et mois	Canada	Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique
1963^r										
January — Janvier	269.8	203.4	238.2	222.6	277.0	277.4	269.4	258.3	276.6	278.5
February — Février	268.7	230.3	242.6	235.0	279.5	273.9	269.4	255.7	274.4	276.4
March — Mars	265.8	229.3	238.8	236.3	277.8	269.0	266.4	254.5	271.0	277.5
April — Avril	262.5	212.5	233.2	217.4	268.4	265.6	264.9	252.5	270.2	281.0
May — Mai	264.5	219.2	232.9	216.1	270.0	268.8	265.9	253.6	273.5	278.3
June — Juin	269.9	249.4	241.4	228.4	275.6	276.1	269.5	256.2	277.9	282.8
July — Juillet	272.6	232.8	244.1	232.1	278.8	279.3	270.7	257.9	281.1	289.0
August — Août	273.6	219.0	238.2	231.0	277.0	276.1	274.6	263.8	286.1	288.7
September — Septembre	273.3	205.1	225.3	217.1	276.2	278.5	272.7	265.0	288.0	273.3
October — Octobre	268.5	176.7	224.6	207.9	273.4	273.5	267.8	262.5	280.4	271.7
November — Novembre	266.0	186.3	216.9	209.5	269.9	272.0	263.5	259.4	277.6	271.1
December — Décembre	265.2	193.9	217.5	212.4	271.6	271.2	262.0	258.2	275.0	270.0
Averages — 1963 — Moyennes	268.4	213.2	232.8	222.2	274.6	273.4	268.1	258.1	277.6	278.2
1964^r										
January — Janvier	264.1	201.8	220.6	214.6	275.8	266.4	261.3	258.5	273.8	267.9
February — Février	265.5	187.9	218.3	211.7	275.1	269.8	263.3	259.0	275.5	269.4
March — Mars	266.0	181.8	219.8	210.5	273.9	268.5	266.4	260.4	277.7	271.2
April — Avril	266.2	212.5	223.2	223.6	271.3	267.9	265.0	260.5	277.9	273.9
May — Mai	267.9	265.7	230.8	252.5	271.7	269.4	264.7	260.0	278.1	272.9
June — Juin	274.1	357.9	248.3	329.9	283.4	274.3	266.0	259.5	280.1	273.2
July — Juillet	272.2	320.2	250.2	296.3	281.8	272.7	263.1	259.8	278.6	276.9
August — Août	248.9	277.7	238.3	241.7	282.9	271.9	228.9	212.5	235.9	274.5
September — Septembre	245.9	192.6	227.9	218.8	279.1	272.0	230.2	210.2	233.7	268.7
October — Octobre	241.0	215.7	232.7	226.2	277.8	265.4	223.9	204.6	225.7	268.1
November — Novembre	240.9	226.2	231.6	241.2	276.8	267.8	223.4	201.8	221.7	269.4
December — Décembre	243.1	260.4	237.2	270.3	282.4	269.7	222.0	202.0	222.6	269.9
Averages — 1964 — Moyennes	258.0	241.7	231.6	244.8	277.8	269.6	248.2	237.4	256.9	271.3
1965										
January — Janvier	244.7	300.2	240.2	287.5	284.8	271.2	223.5	202.6	221.0	273.1
February — Février	250.8	305.8	255.2	301.4	292.2	280.1	225.1	204.0	226.2	284.7
March — Mars	251.3	296.8	253.0	295.1	290.0	278.0	229.3	207.8	228.1	286.4

FIELD CROPS

Acreages, Production and Values

In interpreting the estimates of total farm value, it should be observed that these do not represent cash income received from sales but are gross values of farm production. Several crops, such as mixed grains and fodder corn, are utilized almost wholly on farms where grown, average unit prices being determined from the relatively small quantities sold commercially and then applied to the entire production of each crop to give its estimated value. Although such crops do not add greatly to farm cash income, they increase materially the gross value of farm production of field crops. It should also be noted that when a substantial amount of a crop is carried over on farms or when inventories are being liquidated from one year to the next, average farm prices received during any particular year may not reflect exactly the value of the crop produced during the corresponding period.

Where monthly marketing data are available, the monthly average farm prices have been weighted by marketing to give weighted average unit values for the period. The average values assigned to most crops have been determined initially from reports of the Bureau's farm price correspondents but have been accepted only after consultation with officials responsible for agricultural statistics in each of the provinces and after due consideration has been given to factors such as quality and grade. For some crops, price data have been supplied by processing companies and marketing agencies.

The 1964 production estimates in this report are those published in the D.B.S. report "November Estimate of Production", No. 20 of the Crop Reporting Series for 1964 (Catalogue No. 22-002).

TABLE 1. Estimated Total Acreages and Values of Principal Field Crops,¹ Canada, by Province, 1962 to 1964

TABLEAU 1. Estimation de la superficie totale et de la valeur totale des principales grandes cultures,¹ Canada, par province, 1962 à 1964

	Acreage — Acres			Values — Valeur		
	1962	1963	1964	1962	1963	1964
	'000					\$'000
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	383	382	375	22,002	23,286	..
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	285	281	281	12,026	11,969	..
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	452	442	436	26,399	26,924	..
Québec	4,922	4,918	4,920	175,406	169,979	..
Ontario	7,544	7,514	7,576	357,627	381,574	..
Manitoba	7,611	7,693	8,173	281,137	232,399	..
Saskatchewan	23,776	24,293	24,419	753,675	1,073,394	..
Alberta	15,072	15,507	15,735	455,292	547,430	..
British Columbia — Colombie-Britannique	682	706	736	35,240	29,831	..
Canada	60,727	61,737	62,651	2,118,804	2,496,786	..

¹ Crops included are those for which details are given in Table 2.

¹ Les cultures comprises sont celles dont les détails paraissent au tableau 2.

GRANDES CULTURES

Superficies, production et valeur

Pour interpréter correctement les estimations de l'ensemble de la valeur agricole, il fait savoir que celles-ci ne représentent pas les recettes provenant de la vente mais plutôt la valeur brute de la production des fermes. Plusieurs cultures, comme les céréales mélangées et le maïs fourrager, sont utilisées presque entièrement par les fermes qui les produisent; les prix unitaires moyens en sont d'abord déterminés d'après les quantités relativement faibles livrées au commerce, puis ils servent ensuite à établir la valeur estimative de toute la production de chaque culture. Bien que ces cultures n'ajoutent pas grand chose aux recettes des fermes, elles augmentent sensiblement la valeur brute de la production de grandes cultures. Il serait bon aussi de noter que lorsqu'une partie importante d'une récolte est reportée d'une année à l'autre, ou que les stocks sont écoulés, les prix moyens à la ferme touchés au cours de toute année en particulier peuvent ne pas indiquer exactement la valeur de récolte produite durant la période correspondante.

Lorsqu'il existe des chiffres mensuels sur la commercialisation, la moyenne mensuelle des prix à la ferme est pondérée d'après la commercialisation afin d'établir la moyenne pondérée de la valeur unitaire. La valeur moyenne attribuée à la plupart des cultures est déterminée au début d'après les rapports des correspondants agricoles du Bureau; elle n'est, cependant, retenue qu'après consultation des statisticiens agricoles de chaque province et après avoir tenu compte d'éléments comme la qualité et le classement. En ce qui concerne certaines cultures, les prix sont fournis par les établissements industriels et les organismes de commercialisation.

Les estimations de la production de 1964 publiées dans le présent rapport sont celles qui ont paru dans le rapport numéro 20 de la Série des rapports de 1964 sur les cultures (numéro 22-002 au catalogue) "Production estimative de novembre".

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964

Note: Due to rounding, the sum of provincial totals may not balance exactly with all-Canada total in some cases. For the same reason the average yield per acre multiplied by the acreage of any crop may not be exactly equal to the production figure, nor will average farm price multiplied by production necessarily balance exactly with the gross farm value.

Note: À cause de l'arrondissement des chiffres, la somme des totaux provinciaux peut bien ne pas correspondre exactement au total national dans certains cas. De même, pour cette raison, le rendement moyen par acre, multiplié par la superficie indiquée pour toute culture, ne correspond pas toujours exactement aux chiffres de la production, pas plus, d'ailleurs, que les prix fermiers moyens, multipliés par la production, ne donnent nécessairement un chiffre égal à celui de la valeur fermière brute.

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres	bu. — bois.		\$	\$'000
Canada:					
Winter wheat — Blé d'hiver:					
1963	442,000	40.2	17,748,000	1.70	30,206
1964	455,000	40.1	18,246,000	..	..
Spring wheat — Blé de printemps:					
1963	27,124,200	26.0	705,694,000	1.74	1,229,017
1964	29,230,800	19.9	582,178,000	..	..
All wheat — Tout blé:					
1963	27,566,200	26.2	723,442,000	1.74 ¹	1,259,223 ¹
1964	29,685,800	20.2	600,424,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	9,487,800	47.8	453,102,000	0.62 ¹	280,797 ¹
1964	8,191,000	43.6	357,178,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	6,160,100	35.8	220,864,000	0.94 ¹	207,937 ¹
1964	5,454,700	30.6	168,816,000	..	..
Fall rye — Seigle d'automne:					
1963	552,800	19.9	11,018,000	1.19	13,111
1964	578,900	19.2	11,120,000	..	..
Spring rye — Seigle de printemps:					
1963	98,600	18.5	1,830,000	1.19	2,184
1964	100,900	10.9	1,100,000	..	..
All rye — Tout seigle:					
1963	651,600	19.7	12,848,000	1.19	15,295
1964	679,800	18.0	12,220,000	..	..
Flaxseed — Graine de lin:					
1963	1,662,400	12.6	21,116,000	2.91	61,475
1964	1,916,500	9.8	18,813,000 ²	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	1,411,300	48.2	67,987,000	0.65	58,050
1964	1,431,300	46.4	66,395,000	..	..
Corn for grain — Maïs à grain:					
1963	552,500	65.5	36,184,000	1.37	49,550
1964	660,000	80.2	52,965,000	..	..
Buckwheat — Sarrasin:					
1963	50,500	23.5	1,186,000	1.27	1,503
1964	59,500	21.3	1,267,000	..	..
Peas, dry — Pois secs:					
1963	54,100	19.7	1,064,000	2.38	2,516
1964	70,500	22.5	1,585,000	..	..
Beans, dry — Haricots secs:					
1963	67,100	21.7	1,456,000	4.32	6,291
1964	76,000	24.7	1,879,000	..	..
Soybeans — Soya:					
1963	228,000	21.9	5,002,000	2.80	14,006
1964	231,000	30.2	6,976,000	..	..

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964 — Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964 — suite

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres		bu. — boiss.	\$	\$'000
Canada — Concluded — fin:					
Rapeseed — Graine de colza:					
1963	478,000	17.5	8,360,000	2.52	21,042
1964	699,800	15.8	11,068,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:			cwt.		
1963	285,400	160.5	45,809,000	1.72	78,609
1964	280,700	165.9	46,564,000	..	..
Mustard seed — Graine de moutarde:			lb. — liv.		
1963	155,000	893	138,440,000	0.041	5,630
1964	74,000	645	47,750,000	..	..
Sunflower seed — Graine de tournesol:					
1963	42,000	949	39,838,000 ²	0.045	1,786
1964	82,500	482	39,750,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:			tons — tonnes		
1963	12,352,000	1.86	23,014,000	16.39	377,101
1964	12,507,000	1.71	21,365,000	..	..
Fodder corn — Maïs fourrager:					
1963	395,700	11.28	4,465,000	5.67	25,300
1964	424,700	11.71	4,974,000	..	..
Field roots — Plantes-racines:					
1963	26,100	12.07	315,000 ²	22.50	7,089
1964	24,900	13.61	339,000 ²	..	..
Sugar beets — Betteraves à sucre:					
1963	95,223 ²	13.50 ²	1,285,747 ²	18.34	23,586
1964	101,312	12.81 ²	1,297,912 ²	..	..
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:					
Spring wheat — Blé de printemps:			bu. — boiss.		
1963	5,300	28.9	153,000	1.70	260
1964	4,000	33.1	132,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	86,000	45.3	3,900,000	0.80	3,120
1964	92,000	57.3	5,272,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	18,000	41.7	750,000	1.07	802
1964	11,000	52.9	582,000	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	48,000	49.0	2,350,000	0.89	2,092
1964	45,000	58.4	2,628,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:			cwt.		
1963	42,000	197.6	8,300,000	1.50	12,450
1964	40,000	197.3	7,892,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:			tons — tonnes		
1963	180,000	1.78	320,000	12.00	3,840
1964	180,000	2.02	364,000	..	..
Field roots — Plantes-racines:					
1963	3,000	12.67	38,000	19.00	722
1964	3,000	16.12	48,000	..	..

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964 — Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964 — suite

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres	bu. — boiss.	bu. — boiss.	\$	\$'000
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:					
Spring wheat — Blé de printemps:					
1963	1,000	30.0	30,000	1.65	50
1964	900	32.1	29,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	32,000	43.8	1,400,000	0.88	1,232
1964	34,000	48.3	1,642,000	...	..
Barley — Orge:					
1963	1,700	35.9	61,000	1.13	69
1964	1,800	41.8	75,000	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	7,700	40.0	308,000	1.02	314
1964	8,900	51.7	460,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:					
1963	6,900	145.0	1,000,000	1.80	1,800
1964	6,600	146.2	965,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:					
1963	230,000	2.17	500,000	16.00	8,000
1964	227,000	2.10	477,000	..	..
Field roots — Plantes-racines:					
1963	2,100	13.33	28,000	18.00	504
1964	2,000	12.64	25,000	..	..
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
Spring wheat — Blé de printemps:					
1963	2,300	25.2	58,000	1.71	99
1964	3,000	31.8	95,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	87,000	40.2	3,500,000	0.82	2,870
1964	82,000	47.5	3,895,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	3,500	35.1	123,000	1.18	143
1964	3,400	39.5	134,000	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	7,900	42.2	333,000	0.98	326
1964	8,500	46.3	394,000	..	..
Buckwheat — Sarrasin:					
1963	2,900	32.4	94,000	1.20	113
1964	3,300	36.9	122,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:					
1963	53,000	204.3	10,828,000	1.40	15,159
1964	54,000	204.0	11,016,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:					
1963	283,000	1.98	560,000	14.00	7,840
1964	280,000	1.93	540,000	..	..
Field roots — Plantes-racines:					
1963	2,000	11.00	22,000	17.00	374
1964	1,900	10.40	20,000	..	..

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964 — Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964 — suite

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres	bu. — boiss.	\$	\$'000	
Québec:					
Spring wheat — Blé de printemps:					
1963	8,300	26.0	216,000	1.70	367
1964	10,900	26.0	283,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	1,189,000	38.3	45,539,000	0.86	39,164
1964	1,184,000	40.2	47,597,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	13,900	33.4	464,000	1.17	543
1964	13,600	37.2	506,000	..	..
Fall rye — Seigle d'automne:					
1963	3,100	22.7	70,000	1.15	80
1964	2,400	22.8	55,000	..	..
Flaxseed — Graine de lin:					
1963	29,000	13.6	394,000	3.06	1,206
1964	35,700	14.3	511,000	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	89,200	39.0	3,479,000	1.12	3,896
1964	91,900	41.0	3,768,000	..	..
Buckwheat — Sarrasin:					
1963	15,800	24.6	389,000	1.18	459
1964	14,200	25.0	355,000	..	..
Peas, dry — Pois, secs:					
1963	2,200	21.5	47,000	3.75	176
1964	2,400	22.0	53,000	..	..
Beans, dry — Haricots, secs:					
1963	700	18.2	13,000	4.40	57
1964	1,000	19.0	19,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:					
1963	68,000	123.0	8,364,000	1.85	15,473
1964	60,800	135.0	8,208,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:					
1963	3,430,000	1.66	6,380,000	16.00	102,080
1964	3,432,000	1.80	6,178,000	..	..
Fodder corn — Maïs fourrager:					
1963	52,300	11.76	615,000	6.15	3,782
1964	54,800	11.61	636,000	..	..
Field roots — Plantes-racines:					
1963	6,400	7.32	47,000	18.00	893
1964	5,500	7.98	44,000	..	..
Sugar beets — Betteraves à sucre:					
1963	10,557 ^r	10.67 ^r	112,692	16.00	1,803
1964	10,628 ²	14.16 ²	150,544 ²	..	..
Ontario:					
Winter wheat — Blé d'hiver:					
1963	442,000	40.2	17,748,000	1.70	30,206
1964	455,000	40.1	18,246,000	..	..

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964 — Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964 — suite

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres	bu. — boiss.	\$	\$'000	
Ontario—Continued — suite:					
Spring wheat — Blé de printemps:					
1963	17,000	25.7	437,000	1.71	747
1964	17,000	25.8	439,000	..	..
All wheat — Tout blé:					
1963	459,000	39.6	18,185,000	1.70	30,953
1964	472,000	39.6	18,685,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	1,756,000	52.2	91,663,000	0.74	67,831
1964	1,663,000	53.2	88,472,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	89,000	44.6	3,966,000	1.06	4,204
1964	113,000	45.3	5,119,000	..	..
Fall rye — Seigle d'automne:					
1963	64,000	24.2	1,551,000	1.11	1,719
1964	56,000	25.4	1,422,000	..	..
Flaxseed — Graine de lin:					
1963	23,000	17.9	411,000	12.65	1,171
1964	23,500	18.3	383,000 ²	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	720,000	55.7	40,077,000	0.86	34,489
1964	725,000	55.6	40,455,000	..	..
Corn for grain — Maïs à grain:					
1963	548,000	65.7	36,004,000	1.37	49,325
1964	650,000	81.1	52,715,000	..	..
Buckwheat — Sarrasin:					
1963	16,800	24.0	403,000	1.23	496
1964	16,000	24.4	390,000	..	..
Peas, dry — Pois secs:					
1963	2,500	20.8	52,000	2.75	143
1964	2,700	20.0	54,000	..	..
Beans, dry — Haricots secs:					
1963	66,400	21.7	1,443,000	4.32	6,234
1964	75,000	24.6	1,860,000	..	..
Soybeans — Soya:					
1963	228,000	21.9	5,002,000	2.80	14,006
1964	231,000	30.2	6,976,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:		cwt.			
1963	51,000	192.0	9,792,000	2.00	19,584
1964	53,000	198.0	10,494,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:		ton — tonnes			
1963	3,164,000	2.19	6,918,000	17.70	122,449
1964	3,150,000	2.04	6,426,000	..	..
Fodder corn — Maïs fourrager:					
1963	297,000	11.65	3,460,000	5.40	16,684
1964	315,000	12.80	4,032,000	..	..
Field roots — Plantes-racines:					
1963	12,600	14.25	180,000 ²	25.60	4,596
1964	12,500	16.15	202,000 ²	..	..

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

TABLE 2. Acresages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964 — Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964 — suite

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres		tons — tonnes	\$	\$'000
Ontario—Concluded—fin:					
Sugar beets — Betteraves à sucre:					
1963	16,811	14.58 ^r	245,030	23.22	5,690
1964	18,742	17.91 ²	335,675 ³	..	..
Manitoba:					
Spring wheat — Blé de printemps:			bu. — boiss.		
1963	3,153,000	19.3	61,000,000	1.71 ¹	104,310 ¹
1964	3,385,000	25.1	85,000,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	1,620,000	38.3	62,000,000	0.55 ¹	34,100 ¹
1964	1,635,000	44.6	73,000,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	584,000	27.4	16,000,000	0.97 ¹	15,520 ¹
1964	497,000	32.2	16,000,000	..	..
Fall rye — Seigle d'automne:					
1963	104,000	22.6	2,350,000	1.25	2,938
1964	146,000	20.9	3,050,000	..	..
Spring rye — Seigle de printemps:					
1963	3,000	16.7	50,000	1.24	62
1964	3,000	16.7	50,000	..	..
All rye — Tout seigle:					
1963	107,000	22.4	2,400,000	1.25	3,000
1964	149,000	20.8	3,100,000	..	..
Flaxseed — Graine de lin:					
1963	820,000	11.3	9,300,000	2.85	26,505
1964	984,000	9.5	9,300,000	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	126,000	31.0	3,900,000	0.76	2,964
1964	126,000	38.9	4,900,000	..	..
Corn for grain — Maïs à grain:					
1963	4,500	40.0	180,000	1.25	225
1964	10,000	25.0	250,000	..	..
Buckwheat — Sarrasin:					
1963	15,000	20.0	300,000	1.45	435
1964	26,000	15.4	400,000	..	..
Peas, dry — Pois secs:					
1963	37,000	18.9	700,000	2.30	1,610
1964	52,000	23.0	1,196,000	..	..
Rapeseed — Graine de colza:					
1963	45,000	16.9	760,000	2.50	1,900
1964	69,800	16.7 ²	1,168,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:		cwt.			
1963	21,000	105.0 ^r	2,205,000	1.33	2,933
1964	24,500	120.0	2,940,000	..	..
Mustard seed — Graine de moutarde:		lb. — liv.			
1963	20,000	775	15,500,000	0.050	775
1964	10,000	675	6,750,000	..	..

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964 — Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964 — suite

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres	lb. — liv.		\$	\$'000
Manitoba — Concluded — fin:					
Sunflower seed — Graine de tournesol:					
1963	37,000	950	35,150,000 ²	0.044	1,547
1964	48,000	525	25,200,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:		tons — tonnes			
1963	1,039,000	1.83	1,900,000	15.00	28,500
1964	1,078,000	1.48	1,600,000	..	..
Fodder corn — Maïs fourrager:					
1963	40,800	8.00	326,000	7.00	2,282
1964	49,000	5.00	245,000	..	..
Sugar beets — Betteraves à sucre:					
1963	28,100	12.37 ^r	347,719 ²	16.66	5,793
1964	29,820 ²	9.55	284,711 ²	..	..
Saskatchewan:					
Spring wheat — Blé de printemps:		bu. — boiss.			
1963	17,910,000	27.5	493,000,000	1.75 ¹	862,750 ¹
1964	19,200,000	18.1	348,000,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	2,216,000	53.2	118,000,000	0.55 ¹	64,900 ¹
1964	1,469,000	36.8	54,000,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	1,930,000	40.4	78,000,000	0.95 ¹	74,100 ¹
1964	1,400,000	24.3	34,000,000	..	..
Fall rye — Seigle d'automne:					
1963	206,000	20.9	4,300,000	1.20	5,160
1964	218,000	15.7	3,400,000	..	..
Spring rye — Seigle de printemps:					
1963	69,400	18.7	1,300,000	1.20	1,560
1964	73,000	9.6	700,000	..	..
All rye — Tout seigle:					
1963	275,400	20.3	5,600,000	1.20	6,720
1964	289,000	14.2	4,100,000	..	..
Flaxseed — Graine de lin:					
1963	506,000	14.4	7,300,000	2.95	21,535
1964	521,000	8.6	4,500,000	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	100,000	44.0	4,400,000	0.75	3,300
1964	94,000	27.7	2,600,000	..	..
Peas, dry — Pois secs:					
1963	3,100	21.0	65,000	2.00	130
1964	3,700	12.0	44,000	..	..
Rapeseed — Graine de colza:		cwt.			
1963	210,000	19.2	4,040,000	2.50	10,100
1964	262,000	16.0	4,200,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:					
1963	12,700	86.6	1,100,000	1.85	2,035
1964	11,800	78.0	920,000	..	..

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964 — Continued
TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964 — suite

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres	lb. — liv.	\$	\$'000	
Saskatchewan — Concluded — fin:					
Mustard seed — Graine de moutarde:					
1963	63,000	980	61,740,000	0.038	2,346
1964	29,000	621	18,000,000	..	..
Sunflower seed — Graine de tournesol:					
1963	3,500	900	3,150,000	0.050	158
1964	27,000	400	10,800,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:					
1963	1,061,000	1.70	1,800,000	14.00	25,200
1964	1,110,000	1.06	1,180,000	..	..
Fodder corn — Maïs fourrager:					
1963	2,000	5.00	10,000	12.00	120
1964	2,100	2.92	6,000	..	..
Alberta:					
Spring wheat — Blé de printemps:					
1963	5,933,000	25.1	149,000,000	1.73 ¹	257,770 ¹
1964	6,495,000	22.3	145,000,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	2,424,000	51.2	124,000,000	0.53 ¹	65,720 ¹
1964	1,950,000	40.5	79,000,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	3,408,000	34.9	119,000,000	0.93 ¹	110,670 ¹
1964	3,320,000	32.2	107,000,000	..	..
Fall rye — Seigle d'automne:					
1963	174,000	15.5	2,700,000	1.17	3,159
1964	157,000	20.1	3,150,000	..	..
Spring rye — Seigle de printemps:					
1963	26,400	18.2	480,000	1.17	562
1964	24,900	14.1	350,000	..	..
All rye — Tout seigle:					
1963	200,400	15.9	3,180,000	1.17	3,721
1964	181,900	19.2	3,500,000	..	..
Flaxseed — Graine de lin:					
1963	303,000	12.2	3,700,000	2.98	11,026
1964	350,000	11.7	4,100,000	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	309,000	42.1	13,000,000	0.81	10,530
1964	328,000	33.5	11,000,000	..	..
Peas, dry — Pois secs:					
1963	7,700 ^r	21.8	168,000 ^r	2.30	386
1964	8,200 ^r	24.1	198,000	..	..
Rapeseed — Graine de colza:					
1963	223,000	16.0	3,560,000	2.54	9,042
1964	368,000	15.5	5,700,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:					
1963	21,500	116.3	2,500,000	1.95	4,875
1964	21,100	115.1	2,429,000	..	..

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE 2. Acreages, Production and Values of Principal Field Crops in Canada, by Province, 1963 and 1964 — Concluded
 TABLEAU 2. Superficie, production et valeur des principales grandes cultures au Canada, par province, 1963 et 1964 — fin

Province, crop and year Province, culture et année	Area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production Production totale	Farm price per unit Prix fermier par unité	Total farm value Valeur fermière totale
	acres	lb. — liv.	\$	\$'000	
Alberta — Concluded — fin:					
Mustard seed — Graine de moutarde:					
1963	72,000	850	61,200,000	0.041	2,509
1964	35,000	657	23,000,000	..	..
Sunflower seed — Graine de tournesol:					
1963	1,500	1,025	1,538,000	0.0525	81
1964	7,500	500	3,750,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:		tons — tonnes			
1963	2,564,000	1.48	3,800,000	16.00	60,800
1964	2,628,000	1.37	3,600,000	..	..
Sugar beets — Betteraves à sucre:					
1963	39,755 ^r	14.60 ^r	580,306	17.75	10,300
1964	42,122 ^d	12.51 ^d	526,982 ^d	..	..
British Columbia — Colombie-Britannique:					
Spring wheat — Blé de printemps:		bu. — boiss.			
1963	94,300	19.1	1,800,000	1.48	2,664
1964	115,000	27.8	3,200,000	..	..
Oats for grain — Avoine à grain:					
1963	77,800	39.8	3,100,000	0.60	1,860
1964	82,000	52.4	4,300,000	..	..
Barley — Orge:					
1963	112,000	20.5	2,300,000	0.82	1,686
1964	94,900	35.8	3,400,000	..	..
Fall rye — Seigle d'automne:					
1963	1,700	27.6	47,000	1.17	55
1964	1,500	28.7	43,000	..	..
Flaxseed — Graine de lin:					
1963	1,400	7.9	11,000	2.94	32
1964	2,300	6.3	19,000	..	..
Mixed grains — Céréales mélangées:					
1963	3,500	40.0	140,000	0.99	139
1964	4,000	47.5	190,000	..	..
Peas, dry — Pois, secs:					
1963	1,600	20.0	32,000	2.21	71
1964	1,500	26.7	40,000	..	..
Potatoes — Pommes de terre:		cwt.			
1963	9,300	185.0	1,720,000	2.50	4,300
1964	8,900	191.0	1,700,000	..	..
Tame hay — Foin cultivé:		tons — tonnes			
1963	401,000	2.08	836,000	22.00	18,392
1964	422,000	2.37	1,000,000	..	..
Fodder corn — Maïs fourrager:					
1963	3,600	15.00	54,000	8.00	432
1964	3,800	14.47	55,000	..	..

¹ Includes final payment for wheat, oats and barley.

² Revised since release of Crop Report No. 20 on November 6, 1964.

¹ Comprend le paiement définitif sur le blé, l'avoine et l'orge.

² Révisé depuis la publication du Rapport n° 20 sur les récoltes, le 6 novembre 1964.

TABLE 3. Acreages and Production of the Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1963 and 1964
TABLEAU 3. Superficie et production des principales cultures de céréales dans les provinces des Prairies, 1963 et 1964

Crop — Culture	Area — Superficie		Yield per acre — Rendement à l'acre		Production	
	1963	1964	1963	1964	1963	1964
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.	
Wheat — Blé	26,996,000	29,080,000	26.0	19.9	703,000,000	578,000,000
Oats for grain — Avoine à grain	6,260,000	5,054,000	48.6	40.8	304,000,000	206,000,000
Barley — Orge	5,922,000	5,217,000	36.0	30.1	213,000,000	157,000,000
Rye — Seigle	582,800	619,900	19.2	17.3	11,180,000	10,700,000
Flaxseed — Graine de lin	1,629,000	1,855,000	12.5	9.6	20,300,000	17,900,000

Intended Acreages of Principal Field Crops

Basic data for the estimates of intended acreages in this report were obtained from the annual acreage intentions survey of the Dominion Bureau of Statistics' crop correspondents conducted in co-operation with provincial departments. It is emphasized that the intended acreages in this report are merely indicative of farmers' plans at March 1, and the acreages actually seeded, therefore, may vary considerably from the intentions figures, depending upon conditions before and during seeding. Additional factors, such as the availability of good quality seed, contractual arrangements, the market outlook and the possible effect of this report itself on farmers' plans, may contribute to changes in acreages currently indicated. An estimate of the area actually sown to field crops in 1965 based on the Dominion Bureau of Statistics' annual June Survey is scheduled for release on August 6. A preliminary report on acreages sown in the Prairie Provinces will be issued July 14.

Canadian farmers intend to plant 28.3 million acres to all classes of wheat in 1965 according to plans as of March 1. This area is 5 per cent less than the record 29.7 million seeded in 1964 and reverses a seven-year upward trend in wheat acreage. In contrast, oats acreage, which declined for the past two years, is expected to increase by 5 per cent and total 10.1 million acres compared with 9.7 million in 1964. The area seeded to barley is expected to increase by 12 per cent and may total 6.1 million compared with 5.5 million in 1964. Mixed grain acreage may total 1.5 million, some 7 per cent larger than the previous year and corn for grain acreage, forecast at a record 684,600, is 4 per cent larger than in 1964.

A further very large increase is expected in the area seeded to rapeseed as farmers intend to plant a record 1,385,000 acres to this crop in 1965, nearly double the 699,800 planted in 1964 and about four times as much as was seeded in 1962. Flaxseed acreage may reach 2.2 million, some 14 per cent more than the previous year and is the third consecutive yearly increase. Soybean acreage, forecast at 238,000 acres, is three per cent larger than in the previous year and marks the fourth consecutive increase. Despite the good prices received for the 1964 potato crop, farmers intend to increase plantings by a moderate 3 per cent.

For all Canada, the intended acreages for 1965 as reported at March 1, with 1964 acreages in brackets, are as follows: spring wheat, 27,861,900 (29,230,800); oats for grain, 10,147,800 (9,681,000); barley, 6,118,100 (5,454,700); spring rye,¹ 108,400 (100,900); flaxseed, 2,187,300 (1,916,500); mixed grains, 1,529,700 (1,431,300); corn for grain, 684,600 (660,000); soybeans, 238,000 (231,000); potatoes, 289,500 (280,700); rapeseed,¹ 1,385,000 (699,800); summerfallow,¹ 26,130,000 (26,375,000).

Superficie projetée des principales grandes cultures

Les chiffres du présent rapport se fondent sur le relevé annuel des superficies destinées aux cultures, relevé effectué par les correspondants agricoles du Bureau fédéral de la statistique en collaboration avec les ministères provinciaux. Les chiffres du rapport ne sont qu'indicatifs des projets des cultivateurs au 1er mars; aussi les superficies ensemencées pourront-elles s'en écarter considérablement, selon les conditions qui régneront avant et durant les semaines. D'autres éléments, tels que la situation des stocks de semences de bonne qualité, les contrats passés avec certains acheteurs, la situation du marché et, peut-être, les répercussions du présent rapport sur les projets des cultivateurs, peuvent amener des changements. Une estimation des superficies consacrées aux grandes cultures en 1965 d'après le relevé annuel (juin) du Bureau fédéral de la statistique, paraîtra le 6 août. Un rapport provisoire sur les superficies ensemencées dans les provinces des Prairies paraîtra le 14 juillet.

D'après les prévisions du 1er mars, les cultivateurs canadiens projettent d'ensemencer 28,300,000 acres en toutes catégories de blé en 1965, soit 5 p. 100 de moins qu'en 1964 (29,700,000), à l'inverse des sept augmentations annuelles consécutives précédentes. Par contre, la superficie d'avoine, qui a diminué depuis deux ans, sera accrue de 5 p. 100 pour s'établir à 10,100,000 acres contre 9,700,000 en 1964. La superficie ensemencée d'orge doit augmenter de 12 p. 100 et peut atteindre au total 6,100,000 acres contre 5,500,000 en 1964. La superficie de céréales mélangées sera probablement de 1,500,000 acres soit environ 7 p. 100 de plus que l'année précédente et la superficie de maïs à grain laisse prévoir un sommet de 684,600 ou 4 p. 100 de plus qu'en 1964.

Une autre augmentation très considérable est prévue de la superficie ensemencée de colza, car les cultivateurs projettent de consacrer le nombre sans précédent de 1,385,000 acres à cette culture en 1965, soit près du double des 699,800 de 1964 et environ quatre fois autant qu'en 1962. La superficie de graine de lin pourrait atteindre 2,200,000 acres ou environ 14 p. 100 de plus que l'année précédente pour une troisième année consécutive d'augmentation. La superficie de soja prévue à 238,000 acres, est de trois pour cent plus étendue que l'année précédente et figure pour la quatrième année consécutive d'augmentation. Malgré les bons prix reçus pour la récolte de pommes de terre de 1964, les cultivateurs se proposent d'augmenter les champs d'un modeste 3 p. 100.

Les superficies projetées au 1er mars 1965 étaient les suivantes (chiffres de 1964 entre parenthèses): Canada — blé de printemps, 27,861,900 (29,230,800); avoine à grain, 10,147,800 (9,681,000); orge, 6,118,100 (5,454,700); seigle de printemps¹, 108,400 (100,900); graine de lin, 2,187,300 (1,916,500); céréales mélangées, 1,529,700 (1,431,300); maïs à grain, 684,600 (660,000); soja, 238,000 (231,000); pommes de terre, 289,500 (280,700); colza¹, 1,385,000 (699,800); jachères¹, 26,130,000 (26,375,000).

¹ Prairie Provinces only.

¹ Provinces des Prairies seulement.

TABLE 1. Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, Canada*, by Province,
as at March 1, 1965 compared with Estimated Acreages, 1962-1964

TABLEAU 1. Superficies projetées des principales grandes cultures et des jachères, Canada*,
par province, au 1er mars 1965 au regard des superficies estimatives de 1962-1964

Province and crop — Province et culture	Seeded area ² Superficie ensemencée ²			Intended area Superficie projetée	
	1962	1963 ¹	1964 ¹	1965	1965 as percentage of 1964
				acres	%
Canada:					
Winter wheat ³ — Blé d'hiver ³	450,000	442,000	455,000	456,000	100
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	26,366,900	27,124,200	29,230,800	27,861,900	95
All wheat — Tout blé	26,816,900	27,566,200	29,685,800	28,317,900	95
Oats for grain ⁵ — Avoine à grain ⁵	11,998,100	10,612,800	9,681,000	10,147,800	105
Barley — Orge	5,287,100	6,160,100	5,454,700	6,118,100	112
Fall rye ⁶ — Seigle d'automne ⁶	527,200	552,800	578,900	575,700	99
Spring rye — Seigle de printemps	97,300	98,800	100,900	108,400	107
All rye — Tout seigle	624,500	651,600	679,800	684,100	101
Mixed grains — Céréales mélangées	1,521,600	1,411,300	1,431,300	1,529,700	107
Corn for grain ⁷ — Maïs à grain ⁷	439,300	552,500	660,000	684,600	104
Flaxseed — Graine de lin	1,445,000	1,682,400	1,916,500	2,187,300	114
Soybeans ⁸ — Soya ⁸	221,000	228,000	231,000	238,000	103
Potatoes — Pommes de terre	288,100	285,400	280,700	289,500	103
Rapeseed ⁹ — Graine de colza ⁹	371,200	478,000	699,800	1,385,000	198
Summerfallow ¹⁰ — Jachères ¹⁰	27,495,000	27,211,000	26,375,000	26,130,000	99
Prince Edward Island — Île-du-Prince Édouard:					
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	4,600	5,300	4,000	4,000	100
Oats for grain — Avoine à grain	97,000	86,000	92,000	92,000	100
Barley — Orge	6,000	18,000	11,000	10,900	99
Mixed grains — Céréales mélangées	51,000	48,000	45,000	45,000	100
Potatoes — Pommes de terre	41,000	42,000	40,000	41,000	102
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:					
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	1,200	1,000	900	900	100
Oats for grain — Avoine à grain	37,000	32,000	34,000	33,800	99
Barley — Orge	1,400	1,700	1,800	1,900	106
Mixed grains — Céréales mélangées	8,000	7,700	8,900	9,000	101
Potatoes — Pommes de terre	6,800	6,900	6,600	6,700	102
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	2,800	2,300	3,000	3,100	103
Oats for grain — Avoine à grain	102,000	87,000	82,000	81,000	99
Barley — Orge	3,300	3,500	3,400	3,200	94
Mixed grains — Céréales mélangées	6,700	7,900	8,500	8,400	99
Potatoes — Pommes de terre	50,000	53,000	54,000	54,900	102
Québec:					
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	10,000	8,300	10,900	10,900	100
Oats for grain — Avoine à grain	1,267,000	1,189,000	1,184,000	1,184,000	100
Barley — Orge	19,000	13,900	13,600	13,100	96
Fall rye — Seigle d'automne	3,600	3,100	2,400	2,300	94
Mixed grains — Céréales mélangées	96,000	89,200	91,900	91,000	99
Flaxseed — Graine de lin	25,400	29,000	35,700	36,800	103
Potatoes — Pommes de terre	71,600	68,000	60,800	60,800	100
Ontario:					
Winter wheat ³ — Blé d'hiver ³	450,000	442,000	455,000	456,000	100
Spring wheat — Blé de printemps	18,000	17,000	17,000	17,000	100
All wheat — Tout blé	468,000	459,000	472,000	473,000	100
Oats for grain — Avoine à grain	1,848,000	1,756,000	1,663,000	1,630,000	98
Barley — Orge	80,500	89,000	113,000	117,000	104
Fall rye — Seigle d'automne	63,000	64,000	56,000	52,100	93
Mixed grains — Céréales mélangées	740,000	720,000	725,000	730,000	101
Corn for grain — Maïs à grain	436,000	548,000	650,000	674,000	104
Flaxseed — Graine de lin	21,400	23,000	23,500	22,000	94
Soybeans — Soya	221,000	228,000	231,000	238,000	103
Potatoes — Pommes de terre	49,900	51,000	53,000	56,000	106

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE 1. Intended Acreages of Principal Field Crops and Summerfallow, Canada,¹ by Province,
as at March 1, 1965 compared with Estimated Acreages, 1962-1964—Concluded

TABLEAU 1. Superficies projetées des principales grandes cultures et des jachères, Canada,¹
par province, au 1er mars 1965 au regard des superficies estimatives de 1962-1964—fin

Province and crop — Province et culture	Seeded area ² Superficie ensemencée ²			Intended area Superficie projetée	
	1962	1963	1964 ³	1965	1965 as percentage of 1964 — 1965 au regard de 1964
				acres	
Manitoba:					
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	3,042,000	3,153,000	3,385,000	3,164,000	93
Oats for grain ⁵ — Avoine à grain ⁵	1,974,000	1,742,000	1,764,000	1,817,000	103
Barley — Orge	629,000	584,000	497,000	575,000	116
Fall rye — Seigle d'automne	116,000	104,000	146,000	147,000	131
Spring rye — Seigle de printemps	3,000	3,000	3,000	3,300	110
All rye — Tout seigle	119,000	107,000	149,000	150,300	101
Mixed grains — Céréales mélangées	124,000	126,000	126,000	141,000	112
Corn for grain — Mais à grain	3,300	4,500	10,000	10,600	100
Flaxseed — Graine de lin	667,000	820,000	984,000	1,141,000	113
Potatoes — Pommes de terre	23,000	21,000	24,500	26,000	108
Rapeseed — Graine de colza	32,200	45,000	69,800	123,000	170
Summerfallow — Jachères	3,165,000	3,260,000	2,880,000	2,800,000	97
Saskatchewan:					
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	17,388,000	17,910,000	19,200,000	18,400,000	96
Oats for grain ⁵ — Avoine à grain ⁵	3,277,000	2,619,000	2,040,000	2,400,000	118
Barley — Orge	1,629,000	1,930,000	1,400,000	1,900,000	136
Fall rye — Seigle d'automne	215,000	206,000	216,000	222,000	103
Spring rye — Seigle de printemps	64,100	65,400	73,000	78,100	107
All rye — Tout seigle	279,100	275,400	289,000	300,100	104
Mixed grains — Céréales mélangées	125,000	100,000	94,000	130,000	138
Flaxseed — Graine de lin	389,000	506,000	521,000	599,000	115
Potatoes — Pommes de terre	13,000	12,700	11,800	12,300	104
Rapeseed — Graine de colza	167,000	210,000	262,000	511,000	195
Summerfallow — Jachères	17,081,000	16,898,000	16,815,000	16,800,000	100
Alberta:					
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	5,807,000	5,933,000	6,495,000	6,150,000	95
Oats for grain ⁵ — Avoine à grain ⁵	3,308,000	3,024,000	2,740,000	2,830,000	103
Barley — Orge	2,839,000	3,408,000	3,320,000	3,385,000	102
Fall rye — Seigle d'automne	128,000	174,000	157,000	151,000	96
Spring rye — Seigle de printemps	30,200	26,400	24,900	27,000	108
All rye — Tout seigle	158,200	200,400	181,900	178,000	98
Mixed grains — Céréales mélangées	367,000	309,000	328,000	371,000	113
Flaxseed — Graine de lin	340,000	303,000	350,000	386,000	110
Potatoes — Pommes de terre	22,000	21,500	21,100	22,400	106
Rapeseed — Graine de colza	172,000	223,000	368,000	751,000	204
Summerfallow — Jachères	7,249,000	7,053,000	6,680,000	6,530,000	98
British Columbia — Colombie-Britannique:					
Spring wheat ⁴ — Blé de printemps ⁴	93,500	94,300	115,000	112,000	97
Oats for grain — Avoine à grain	88,100	77,800	82,000	80,000	98
Barley — Orge	79,900	112,000	94,900	112,000	118
Fall rye — Seigle d'automne	1,600	1,700	1,500	1,300	88
Mixed grains — Céréales mélangées	3,900	3,500	4,000	4,300	108
Flaxseed — Graine de lin	2,200	1,400	2,300	2,500	110
Potatoes — Pommes de terre	10,800	9,300	8,900	9,400	106

¹ Excluding Newfoundland for which annual estimates are not available.

² Except for summerfallow.

³ Acreages seeded in the fall of 1964 and harvested area in prior years; Ontario only.

⁴ All spring wheat including Durum as well as relatively small acreages of winter wheat, for which annual estimates are not available separately in provinces other than Ontario. Durum Wheat for Prairie Provinces is shown separately in Table 2.

⁵ Includes oats for grain and for hay in the Prairie Provinces.

⁶ Seeded in fall of the preceding year; includes small acreages of spring rye in Quebec, Ontario and British Columbia.

⁷ Ontario and Manitoba only; small acreages are grown in other provinces.

⁸ Ontario only; estimate for Manitoba not available.

⁹ Prairie Provinces only.

¹ Non compris Terre-Neuve, dont les estimations ne sont pas disponibles.

² Sans les jachères.

³ Superficies semées à l'automne 1964 et superficie moissonnée les années antérieures; Ontario seulement.

⁴ Tout le blé de printemps y compris le durum de même que des superficies relativement peu étendues de blé d'hiver dans toutes les provinces, sauf l'Ontario. Le blé durum dans les provinces des Prairies est indiqué séparément au Tableau 2.

⁵ Comprend avoine à grain et pour foin dans les provinces des Prairies.

⁶ Sème à l'automne de l'année précédente; comprend les chiffres peu élevés de la superficie consacrée au seigle de printemps au Québec, en Ontario et en Colombie-Britannique.

⁷ Ontario et Manitoba seulement; de petites superficies sont cultivées dans d'autres provinces.

⁸ Ontario seulement; les estimations du Manitoba ne sont pas disponibles.

⁹ Provinces des Prairies seulement.

**TABLE 1. Intended Acreage of Durum Wheat¹ in the Prairie Provinces as at March 1, 1965
Compared with Estimated Acreages, 1962 - 1964**

**TABLEAU 2. Superficie projetée de blé durum¹ dans les provinces des Prairies au 1er mars 1965
par rapport aux superficies estimatives de 1962 - 1964**

Provinces	Seeded area Superficie ensemencée			Intended area Superficie projetée	
	1962	1963	1964	1965	1965 as per- centage of 1964
					1965 au regard de 1964
acres					\$
Manitoba	161,000	140,000	120,000	33,600	28
Saskatchewan	2,897,000	1,796,000	1,541,000	830,000	54
Alberta	371,000	234,000	227,000	90,000	40
Total	3,429,000	2,170,000	1,888,000	953,600	51

¹ Included with spring wheat in Canada and provincial totals in Table 1.

¹ Compris avec le blé de printemps dans les totaux pour le Canada et les provinces.

**TABLE 2. Indicated Acreage Changes in Principal Grain Crops and Summerfallow in the Prairie Provinces,
1965 as compared with 1964**

**TABLEAU 3. Changements déclarés relatifs à la superficie des principales céréales et jachères dans les provinces
des Prairies, 1965 au regard de 1964**

Crop — Culture	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Prairie Provinces — Provinces des Prairies
				acres
All wheat — Tout blé	- 221,000	- 800,000	- 345,000	- 1,366,000
Durum wheat — Blé durum	- 86,400	- 711,000	- 137,000	- 934,400
Oats ¹ — Avoine ¹	+ 53,000	+ 360,000	+ 90,000	+ 503,000
Barley — Orge	+ 78,000	+ 500,000	+ 65,000	+ 643,000
All rye — Tout seigle	+ 1,300	+ 11,100	- 3,900	+ 8,500
Flaxseed — Graine de lin	+ 157,000	+ 78,000	+ 36,000	+ 271,000
Mixed grains — Céréales mélangées	+ 15,000	+ 36,000	+ 43,000	+ 94,000
Potatoes — Pommes de terre	+ 1,500	+ 500	+ 1,300	+ 3,300
Rapeseed — Graine de colza	+ 53,200	+ 249,000	+ 383,000	+ 685,200
Summerfallow — Jachères	- 80,000	- 15,000	- 150,000	- 245,000

¹ Includes oats for grain and for hay.

¹ Comprend avoine à grain et pour foin.

Storage Capacity of Canadian Grain Elevators

The commercial storage of grain in Canada is under government supervision currently exercised by the Board of Grain Commissioners for Canada. The Canada Grain Act empowers the Board to make regulations governing the construction and licensing of elevators and all other matters relating to the storage and handling of grain.

For readers who desire more detailed information on Canadian grain storage, there is a booklet entitled "Grain Elevators in Canada for Crop Year 1964-65" which has been issued by the Board of Grain Commissioners and which may be obtained from the Queen's Printer, Ottawa.

Capacité d'entreposage des élévateurs à grain du Canada

L'entreposage commercial du grain au Canada est sous la surveillance du gouvernement qui exerce son autorité par l'intermédiaire de la Commission des grains. La loi des grains du Canada autorisé la Commission à établir des règlements concernant la construction d'élévateurs, l'émission de permis et toutes autres mesures relatives à l'entreposage et au commerce des grains.

Pour ceux qui désirent des renseignements plus détaillés sur l'entreposage du grain au Canada, il existe un manuel intitulé "Grain Elevators in Canada for Crop Year 1964-65", publié par la Commission des grains et pouvant être obtenu de l'imprimeur de la Reine, Ottawa.

TABLE 1. Number and Storage Capacity of Licensed Canadian Grain Elevators, by Province and by Kind of Licence, December 1, 1964

TABLEAU 1. Nombre et capacité d'emmagasinage des élévateurs à grain autorisés, Canada par province et genre de permis, 1er décembre 1964

Provinces	Public country		Private country		Semi-public terminal		Private terminal	
	Ruraux publics		Ruraux privés		De terminus semi-publics		De terminus privés	
No. — nomb.	bu. — boiss.	No. — nomb.	bu. — boiss.	No. — nomb.	bu. — boiss.	No. — nomb.	bu. — boiss.	
British Columbia — Colombie-Britannique	19	2,101,000	—	—	9	24,846,500	—	—
Alberta	1,617	126,761,000	2	75,000	3	6,100,000	1	1,490,000
Saskatchewan	2,851	199,368,000	1	25,000	2	11,000,000	—	—
Manitoba	674	48,645,200	3	72,000	2	6,000,000	2	3,602,800
Ontario	2	1,439,000	—	—	24	103,447,210	2	2,973,900
Québec	—	—	—	—	—	—	—	—
Maritimes	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	5,163	378,314,200	6	172,000	40	151,393,710	5	8,066,700
Mill De moulins								
Eastern P'Est								
No. — nomb.	bu. — boiss.	No. — nomb.	bu. — boiss.	No. — nomb.	bu. — boiss.	No. — nomb.	bu. — boiss.	
British Columbia — Colombie-Britannique	2	188,300	—	—	—	30	27,135,800	
Alberta	9	4,117,000	—	—	—	1,632	138,543,000	
Saskatchewan	5	4,941,500	—	—	—	2,859	215,334,500	
Manitoba	6	2,088,200	—	—	—	687	60,408,200	
Ontario	3	1,480,000	18	56,666,000	49	166,006,110	—	
Québec	—	—	10	58,440,000	10	58,440,000	—	
Maritimes	—	—	4	7,229,300	4	7,229,300	—	
Total	25	12,815,000	32	122,335,300	5,271	673,096,910	—	

Stocks of Grains in Store

Table 1, which follows, shows the quantities of wheat and coarse grains in all positions in Canada¹ and the United States as at March 31. Data for the estimates were obtained from the Bureau's annual March-end survey of grain held on farms, from mill returns, and from figures supplied by the Board of Grain Commissioners relative to stocks in commercial positions other than mills as at the close of business on March 31. The figures differ from the visible supply figures in that they include farm stocks and certain mill stocks not included in the latter.

Total stocks of the five major Canadian grains included in this report in all North American positions at March 31, 1965 were estimated at 1,156.0 million bushels, compared with 1,312.1 million at the same date in 1964, the record of 1,512.2 million set in 1957 and the ten-year (1955-64) average of 1,212.6 million bushels. This year's March 31 stocks, in millions of bushels, with last year's totals and the ten-year (1955-64) averages, respectively, in brackets, were estimated as follows: wheat, 717.2 (784.5, 746.1); oats, 241.4 (302.7, 254.8); barley, 171.5 (200.0, 185.2); rye, 11.8 (11.3, 14.3); and flaxseed, 14.0 (13.6, 12.0).

Total stocks of Canadian wheat at March 31, 1965 were estimated at 717.2 million bushels compared with 784.5 million on the same date in 1964 and the record of 904.4 million in 1957. An estimated 381.0 million bushels representing 53 per cent of the total were held on farms. Of the 336.2 million bushels in off-farm positions, 182.1 million were in country elevators. Rye stocks at 11.8 million bushels were

Stocks de céréales en entrepôt

Le tableau 1, ci-après, donne les quantités de blé et de céréales secondaires dans toutes les situations au Canada¹ et aux États-Unis le 31 mars. Les estimations sont fondées sur les données du relevé annuel, tenu à la fin de mars par le Bureau, des céréales gardées dans les fermes, ainsi que des rapports des minoteries et des chiffres fournis par la Commission des grains relativement aux stocks en situation commerciale autre ceux des moulins à la fermeture des opérations, le 31 mars. Les chiffres diffèrent de ceux des stocks visibles en ce qu'ils comprennent les stocks des fermes et les stocks de certains moulins non compris dans les stocks visibles.

Les stocks globaux des cinq principales céréales canadiennes en toutes situations en Amérique du Nord, le 31 mars 1965, étaient évalués à 1,156,000,000 de boisseaux, au regard de 1,312,100,000 le 31 mars 1964, du chiffre sans précédent de 1,512,200,000 établi en 1957 et de la moyenne décennale (1955-1964) de 1,212,600,000 boisseaux. Voici les stocks au 31 mars, en millions de boisseaux (chiffres de l'an dernier et moyennes décennales, 1955-1964, entre parenthèses): blé, 717.2 (784.5, 746.1); avoine, 241.4 (302.7, 254.8); orge, 171.5 (200.0, 185.2); seigle, 11.8 (11.3, 14.3); et graine de lin, 14.0 (13.6, 12.0).

Les stocks globaux de blé canadien le 31 mars 1965 sont estimés à 717,200,000 boisseaux contre 784,500,000 à la date correspondante de 1964 et au chiffre sans précédent de 904,400,000 en 1957. On estime que 381,000,000 boisseaux représentant 53 p. 100 du total étaient retenus dans les fermes. Sur les 336,200,000 boisseaux en dehors des fermes, 182,100,000 étaient dans les élévateurs à grain. Les stocks de seigle,

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.

² Sans Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas disponibles.

5 per cent more than last year's 11.2 million but 18 per cent below the ten-year average of 14.3 million. Some 56 per cent of the total stocks this year was located on farms.

March-end stocks of oats in all positions, estimated at 241.4 million bushels, were below last year's 302.7 million and below the ten-year average of 254.8 million bushels. Barley stocks at 171.5 million bushels were also below the 1964 level of 200.0 million. Average barley stocks at March 31 for the 1955-64 period were 185.2 million bushels. Stocks of flaxseed, at 14.0 million bushels were larger than the 1964 level of 13.6 million bushels. Average flaxseed stocks at March 31 for the 1955-64 period were 12.0 million bushels. Farm-held stocks accounted for 81, 70 and 37 per cent of total stocks of oats, barley and flaxseed, respectively.

Total farm-held stocks (includes marketable grain and quantities held for feed, seed and reserves) of the five major grains at March 31, 1965 were estimated at 709.2 million bushels compared with 839.6 million in 1964 and the record of 1,018.3 million bushels in 1957. Average farm stocks for the 1955-64 period were 752.9 million bushels. This year's March 31 farm stocks of grains in millions of bushels, with last year's totals and the ten-year averages, respectively, in brackets, were estimated as follows: wheat, 381.0 (431.6, 386.7); oats, 196.5 (257.0, 220.0); barley, 119.8 (138.0, 131.0); rye, 6.6 (6.5, 9.0); and flaxseed, 5.2 (6.4, 6.3).

About 73 per cent of all farm-held stocks of oats and 95 per cent or more of farm stocks of each of the other four grains were located in the Prairie Provinces. Distribution of farm stocks at March 31, in millions of bushels, for Manitoba, Saskatchewan and Alberta, respectively, are estimated as follows: wheat, 39.0, 263.0, 74.0; oats, 35.0, 55.0, 53.0; barley, 9.0, 37.0, 68.0; rye, 1.3, 3.4, 1.8; and flaxseed, 1.8, 2.4, 1.0.

TABLE 1. Stocks of Canadian Grain in Canada and the United States, according to Position, as at March 31
TABLEAU 1. Stocks de céréales canadiennes, selon leur situation, au Canada et aux États-Unis, au 31 mars

Position — Situation	Wheat — Blé					Oats — Avoine	
	1962	1963	1964	1965 ¹	1964	1965 ¹	
	thousand bushels — milliers de boisseaux						
In Canada — Au Canada:							
On farms — Dans les fermes	235,900	280,800	431,600	381,000	257,000	196,500	
Country elevators — Élévateurs de campagne	173,570	210,807	201,761	182,068	29,574	31,030	
Interior private and mill elevators — Élévateurs intérieurs privés et de minoterie	7,499	8,061	7,866	7,468	535	478	
Interior terminal elevators — Élévateurs intérieurs de terminus	10,214	5,352	5,634	4,956	168	121	
Vancouver-New Westminster elevators — Élévateurs de Vancouver-New-Westminster	8,241	10,984	8,765	8,517	989	181	
Victoria elevator — Élévateur de Victoria	233	687	700	476	—	— ²	
Prince Rupert elevator — Élévateur de Prince-Rupert	—	607	713	764	2	1	
Churchill elevator — Élévateur de Churchill	4,829	4,857	4,759	4,700	—	—	
Port William-Port Arthur elevators — Élévateurs de Fort-William-Port Arthur	56,452	58,626	66,668	65,021	9,624	7,931	
In transit, rail — En transit sur rail	18,538	20,651	21,812	11,015	884	413	
Storage afloat — En emmagasinage sur navires	13,212	13,669	10,034	12,216	206	334	
Eastern elevators — Élévateurs de l'Est	49,778	51,637	21,262	37,092	3,292	3,986	
Eastern mills ^{3,4} — Minoteries de l'Est ^{3,4}	2,060	1,983	2,542	1,639	460	462	
Western mills ^{3,4} — Minoteries de l'Ouest ^{3,4}	181	259	413	262	10	9	
Canadian grain in Canada — Total — Graine canadien au Canada	580,707	668,982	784,528	717,193	302,745	241,445	
Canadian grain in the United States — Total — Graine canadien aux États-Unis	—	—	—	—	—	—	
Canadian grain in Canada and the United States — Total — Graine canadien au Canada et aux États-Unis	580,707	668,982	784,528	717,193	302,745	241,445	

¹See footnotes at end of table.

11,800,000 boisseaux, surpassant de 5 p. 100 ceux (11,300,000) de l'an dernier, mais étant de 18 p. 100 inférieurs à la moyenne décennale de 14,300,000. Environ 56 p. 100 du seigle demeurait dans les fermes cette année.

Les stocks d'avoine en toutes situations à la fin de mars, estimés à 241,400,000 boisseaux étaient inférieurs à ceux de 302,700,000 en 1964 et à la moyenne décennale de 254,800,000. Les stocks d'orge atteignaient les 171,5 millions de boisseaux et étaient aussi inférieurs à ceux (200,000,000) de 1964. La moyenne des stocks d'orge le 31 mars, période 1955-1964, s'établissait à 185,2 millions de boisseaux. Les stocks de graine de lin, à 14,000,000 boisseaux, étaient plus élevés que le chiffre de 13,600,000 en 1964. La moyenne des stocks de graine de lin le 31 mars pour la période 1955-1964 était de 12,000,000 boisseaux. Les stocks dans les fermes figuraient pour 81, 70 et 37 p. 100 des stocks globaux d'avoine, d'orge, et de graine de lin.

Les stocks globaux dans les fermes (y compris les stocks commerciaux, les céréales d'alimentation des animaux, de semence et de réserve) des cinq principales céréales canadiennes le 31 mars 1965 sont estimés à 709,200,000 boisseaux au regard de 839,600,000 en 1964 et du record de 1,018,300,000 en 1957. La moyenne des stocks dans les fermes durant la période 1955-1964 s'établit à 752,900,000 boisseaux. Les stocks de céréales dans les fermes le 31 mars cette année (en millions de boisseaux, chiffres de l'an dernier et moyennes décennales entre parenthèses) étaient ainsi répartis: blé, 381.0 (431.6, 386.7); avoine, 196.5 (257.0, 220.0); orge, 119.8 (138.0, 131.0); seigle, 6.6 (6.5, 9.0); et graine de lin, 5.2 (6.4, 6.3).

Environ 73 p. 100 de tous les stocks d'avoine détenus dans les fermes et 95 p. 100 ou plus des stocks dans les fermes de chacune des quatre autres céréales se trouvaient dans les Prairies. La répartition des stocks des fermes le 31 mars (en millions de boisseaux) étaient les suivants pour le Manitoba, la Saskatchewan et l'Alberta: Blé, 39, 263, 74; avoine, 35, 55, 53; orge, 9, 37, 68; seigle, 1.3, 3.4, 1.8; et graine de lin, 1.8, 2.4, 1.0.

TABLE 1. Stocks of Canadian Grain in Canada and the United States, according to Position, as at March 31 - Concluded

TABLEAU 1. Stocks de céréales canadiennes, selon leur situation, au Canada et aux États-Unis, au 31 mars - fin

Position - Situation	Barley - Orge		Rye - Seligle		Flaxseed Graine de lin	
	1964	1965 ¹	1964	1965 ¹	1964	1965 ¹
thousand bushels - milliers de boisseaux						
In Canada - Au Canada:						
On farms - Dans les fermes	138,000	119,800	6,500	6,600	6,450	5,250
Country elevators - Élévateurs de campagne	35,161	31,394	1,424	1,613	3,647	2,634
Interior private and mill elevators - Élévateurs intérieurs privés et de minoterie	2,236	2,488	29	24	76	70
Interior terminal elevators - Élévateurs intérieurs de terminus	638	776	-	-	54	1
Vancouver - New Westminister elevators - Élévateurs de Vancouver - New-Westminster	3,016	1,937	191	189	604	704
Victoria elevator - Élévateur de Victoria	-	2	-	-	-	1
Prince-Rupert elevator - Élévateur de Prince-Rupert	4	4	-	-	-	-
Fort William - Port Arthur elevators - Élévateurs de Fort-William - Port-Arthur	13,023	8,374	1,839	2,249	2,038	4,357
In transit, rail - En transit sur rail	2,963	1,037	442	253	353	512
Storage afloat - En emmagasinage sur navires	492	777	-	-	121	-
Eastern elevators - Élévateurs de l'Est	4,442	3,821	413	416	209	512
Eastern mills ^{3,4} - Minoteries de l'Est ^{3,4}	-	-	-	-	-	-
Western mills ^{3,4} - Minoteries de l'Ouest ^{3,4}	2	5	2	4	-	-
Canadian grain in Canada - Total - Grain canadien au Canada	199,976	171,412	10,840	11,348	13,550	14,942
Canadian grain in the United States - Total - Grain canadien aux États-Unis	-	102	419	432	-	-
Canadian grain in Canada and the United States - Total - Grain canadien au Canada et aux États-Unis	199,976	171,514	11,260	11,779	13,550	14,942

¹ Subject to revision.² Less than 500 bushels.³ Small quantities of grain going into ground feed have been excluded.⁴ Mill bins only.¹ Sujets à révision.² Moins de 500 boisseaux.³ Sont exclues de petites quantités de céréales affectées aux préparations moulues.⁴ Dans les greniers seulement.

Oilseed Crushings

The following table shows the quantities of oilseeds crushed and the production of oil and oil meal for the years 1955-1964.

Information on production and value of oil bearing seed crops in the different provinces of Canada for the years 1963 and 1964 is given in the table on pages 29 to 38 of this bulletin.

Broyage des huiles oléagineuses

Le tableau ci-après donne la quantité de graines oléagineuses broyées et la production d'huile et de farine des années 1955-1964.

Les renseignements sur la production et la valeur du rendement des cultures de graines oléagineuses, par province, pour les années 1963 et 1964 paraissent au tableau en pages 29 à 38 du présent bulletin.

TABLE 1. Crushings of Oilseeds and Production of Oil and Oil Meal, Canada, 1955-1964
TABLEAU 1. Broyage de graines oléagineuses et production d'huile et de farine, Canada, 1955-1964

Item - Détail	Oilseeds crushed Broyage de graines oléagineuses	Oil produced Production d'huile	Oil meal produced Production de tourteaux et de farine	bu. - boiss.	lb. - liv.	tons - tonnes
				bu. - boiss.	lb. - liv.	tons - tonnes
Flaxseed - Graine de lin:						
1955	3,369,194	66,574,982	57,588			
1956	3,593,192	72,060,237	62,188			
1957	3,655,838	74,163,461	62,546			
1958	3,714,978	72,843,666	63,009			
1959	2,919,554	57,048,927	50,277			
1960	2,637,243	52,062,412	45,272			
1961	2,912,208	57,135,560	50,592			
1962	2,350,163	45,376,613	40,870			
1963	2,417,598	46,732,738	41,343			
1964 ¹	3,051,227	68,984,636	52,858			

TABLE I. Crushings of Oilseeds and Production of Oil and Oil Meal, Canada, 1955-1964 — Concluded
TABLEAU I. Brassage de graines oléagineuses et production d'huile et de farine, Canada, 1955-1964 — fin

Item — Détail	Oilseeds crushed — Broyage de graines oléagineuses	Oil produced — Production d'huile	Oil meal produced — Production de tourteaux et de farine	
				bu. — bois. lb. — liv. tons — tonnes
Soybeans — Soya:				
1955	11,174,452	115,517,536	264,633	
1956	12,883,988	135,977,596	306,084	
1957	13,305,634	140,421,451	319,852	
1958	14,099,362	147,576,584	331,063	
1959	16,148,017	170,306,449	383,039	
1960	17,147,988	185,086,753	399,604	
1961	15,410,386	162,876,037	361,285	
1962	17,433,760	181,257,687	407,649	
1963	18,155,664	186,750,396	427,432	
1964 ¹	20,732,079	200,317,538	458,513	
Other — Autre:				
1955 ¹	23,602	18,905,630	10,649	
1956 ²	32,679	29,650,997	14,681	
1957 ²	32,492	31,609,427	13,582	
1958 ²	25,395	21,087,393	12,676	
1959 ³	16,537	11,293,750	8,969	
1960 ⁴	18,371	11,747,881	8,667	
1961 ⁴	33,856	23,361,442	19,864	
1962 ⁴	38,945	29,413,398	23,219	
1963 ⁴	43,206	33,087,595	24,800	
1964 ³	54,087	40,814,424	29,146	

¹ includes sunflower seed, rapeseed, copra and mustard seed.

² Includes sunflower seed, rapeseed and copra.

³ Includes sunflower seed and rapeseed.

⁴ Includes sunflower seed, rapeseed and safflower.

¹ Y compris la graine de tournesol, la graine de colza, le copra et la graine de moutarde.

² Y compris la graine de tournesol, la graine de colza et le copra.

³ Y compris la graine de tournesol et la graine de colza.

⁴ Y compris la graine de tournesol, la graine de colza et la safflower.

High-Protein Feed Supplies

Total supplies of high protein feeds available to Canadian feeders in 1964 on the basis of preliminary data, amounted to an estimated 842,200 tons. This amount represented a decline of 1 per cent from the 1963 total of 852,100 tons and 3 per cent below the 1962 figure of 866,900 tons. Protein feed supplies of vegetable origin, placed at 654,900 tons, accounted for some 78 per cent of all protein supplies. Available supplies of protein feeds derived from animal sources were estimated at 187,300 tons, 6 per cent below the total for 1963 of 199,700 tons.

In arriving at available supplies of the various vegetable oil meals and fishmeal as shown in the table below, imports of the various items were added to production and exports were deducted. No adjustment has been made for year-end stocks as the data are not available. Available supplies of other protein feeds are determined from reports from brewers, distillers, maltsters, and firms manufacturing prepared stock and poultry feeds.

Approvisionnements d'aliments à haute teneur en protéine pour les animaux

Les approvisionnements d'aliments à haute teneur en protéine pour les animaux mis à la disposition des éleveurs en 1964, d'après les chiffres provisoires, étaient estimés à 842,200 tonnes. Ce chiffre est de 1 p. 100 inférieur aux 852,100 tonnes de 1963, et de 3 p. 100 de moins que les 866,900 de 1962. Les approvisionnements d'aliments protéiques d'origine végétale, fixés à 654,900 tonnes, représentent quelque 78 p. 100 de tous les approvisionnements protéiques. Les approvisionnements d'aliments protéiques d'origine animale, estimés à 187,300 tonnes, sont de 6 p. 100 inférieurs aux 199,700 de 1963.

Dans le tableau suivant on a établi la quantité des approvisionnements de divers tourteaux moulus d'origine végétale et de farine de poisson en ajoutant à la production les importations des divers articles et en déduisant les exportations. Les stocks de fin d'année n'ont pas été rectifiés car les chiffres ne sont pas connus. Les approvisionnements d'autres aliments protéiques sont calculés d'après les rapports des brasseries, des distilleries, des malteries et des établissements manufacturiers d'aliments préparés pour les bestiaux et volailles.

TABLE 1. Preliminary Estimate of High-Protein Feed Supplies Available in 1964 as compared with Estimates for 1962 and 1963

TABLEAU 1. Estimation provisoire des approvisionnements pour animaux d'aliments à haute teneur en protéine en 1964 comparativement à l'estimation de 1962 et 1963

Item - Énumération	Quantity - Quantité		
	1962 ^r	1963 ^P	1964 ^P
tons - tonnes			
Linseed oil meal - Tourteau moulu de graine de lin	28,000	29,000	38,400
Soybean oil meal - Tourteau moulu de soya	465,200	442,900	429,200
Rapeseed oil meal - Tourteau moulu de graine de colza	22,200	22,500	24,500
Other oil meals and gluten feed ¹ - Autres tourteaux moulus et provende de gluten ¹	51,100	52,300 ²	56,000 ²
Brewers' and distillers' dried grains and malt sprouts - Drèche desséchée de brasserie et de distillerie et résidus de malterie	106,400	105,700 ³	106,800 ³
Vegetable protein feeds - Total - Aliments protéiques végétaux	672,900	652,400	654,900
Fish meal - Farine de poisson	36,000	38,500	23,000 ³
Packinghouse by-products ³ - Issues d'abattoir ³	142,600	145,800 ²	148,900 ²
Skim milk, buttermilk and whey powders - Poudre de lait écrémé, de lait de beurre et de petit lait	15,400	15,400 ²	15,400 ²
Animal protein feeds - Total - Aliments protéiques animaux	194,000	199,700	187,300
All protein feeds - Total - Tous aliments protéiques	866,900	852,100	842,200

¹ Other oil meals include sunflower and cotton seed.

¹ Les autres tourteaux moulus comprennent ceux de tournesol, et de graines de coton.

² Estimated.

² Chiffre estimatif.

³ Meat meal, meat scrap, tankage, blood meal, etc.

³ Poudre de viande, débris de viande, déchets, poudre de sang, etc.

Milling

Table 1 below contains summary data and output of flour mills for the years 1962 to 1964. Similar figures on a monthly basis for the first quarter of 1965 are given in Tables 2 and 3. More detailed information on the milling industry may be found in the report "Grain Milling Statistics" issued each month by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics.

Meunerie

Dans le Tableau 1 ci-dessous figurent les chiffres récapitulatifs de la production des meuneries de 1962 à 1964. Les chiffres mensuels correspondants pour le premier trimestre de 1965 figurent aux Tableaux 2 et 3. L'industrie de la meunerie est traitée plus en détail dans le rapport intitulé *Grain Milling Statistics*, que publie chaque mois la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

TABLE 1. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour Mills, 1962-1964

TABLEAU 1. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, 1962-1964

Product - Produit		1962	1963	1964
Wheat flour - Farine de blé	cwt.	37,541,000	41,305,000	46,136,000
Oatmeal - Farine d'avoine	lb. - liv.	23,754,000	26,068,000	29,147,000
Rolled oats - Flocons d'avoine	"	74,451,000	80,980,000	80,479,000
Pot and pearl barley - Orge mondé et perlé	"	2,717,000	2,781,000	2,480,000
Buckwheat flour - Farine de sarrasin	"	823,000	1,044,000	830,000
Millfeeds - Issues de meunerie:				
Bran - Son	tons - tonnes	252,000	282,000	311,000
Shorts - Gru rouge	"	304,000	327,000	387,000
Middlings - Gru blanc	"	58,000	59,000	56,000
Other offals - Autres déchets	"	44,000	49,000	47,000

Note: Quantity of wheat ground for flour in 1962, 1963 and 1964 was 83,484,883, 91,907,091, 102,761,078.

Note: En 1962, 1963 et 1964 on a moulu, respectivement, 83,484,883, 91,907,091 et 102,761,078 boisseaux de blé pour en faire de la farine.

TABLE 2. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour Mills, by Month, January-March, 1965¹

TABLEAU 2. Quantités de grain moulu par les minoteries canadiennes, par mois, janvier-mars 1965¹

Kind of grain - Variété de grain	January Janvier	February Février	March Mars
	bushels - boisseaux		
Wheat, for flour - Blé, pour farine	6,614,000	7,680,000	7,589,000
Oats - Avoine	478,000	494,000	567,000
Barley - Orge	14,000	14,000	14,000
Rye - Seigle	38,000	28,000	37,000

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

TABLE 3. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour Mills, by Month,
January - March, 1965¹

TABLEAU 3. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois,
janvier - mars 1965¹

Product - Produit		January Janvier	February Février	March Mars
Wheat flour - Farine de blé	cwt.	2,974,000	3,455,000	3,408,000
Oatmeal - Farine d'avoine	lb. - liv.	1,740,000	2,521,000	4,104,000
Rolled oats - Flocons d'avoine	"	7,404,000	6,774,000	6,586,000
Pot and pearl barley - Orge mondé et perlé	"	283,000	255,000	310,000
Rye flour and meal - Farine de seigle	"	1,524,000	1,078,000	1,503,000
Millfeeds - Issues de meunerie:				
Bran - Son	tons - tonnes	19,000	25,000	25,000
Shorts - Gru rouge	"	26,000	28,000	28,000
Middlings - Gru blanc	"	3,000	3,000	3,000

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

Visible Supplies of Canadian Grain

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the first quarter of 1965.

Approvisionnements visibles de grain canadien

Le tableau ci-dessous renferme des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, le premier trimestre de 1965.

TABLE 1. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Week,
January - March, 1965

TABLEAU 1. Grain canadien en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine
janvier - mars 1965

Week ended Semaine terminée le	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin	thousand bushels - milliers de boisseaux	
January - Janvier 6	334,564	53,508	57,012	5,996	9,837		
13	330,566	53,064	56,735	6,005	9,884		
20	336,251	52,755	57,418	5,910	9,858		
27	350,701	51,917	57,514	5,902	9,818		
February - Février 3	348,021	50,995	57,317	5,856	9,473		
10	344,117	49,878	56,520	5,831	9,166		
17	343,103	49,060	55,444	5,644	9,000		
24	341,344	48,327	54,412	5,592	8,824		
March - Mars 3	339,218	47,120	53,007	5,550	8,798		
10	339,564	46,550	53,016	5,574	8,958		
17	341,527	46,145	53,027	5,470	9,027		
24	337,113	45,589	52,184	5,205	8,946		
31	334,292	44,474	51,709	5,175	8,792		

LIVESTOCK, POULTRY AND LIVESTOCK PRODUCTS

December 1 Survey of Livestock and Poultry

Number of Livestock and Poultry on Farms.—The Dominion Bureau of Statistics in co-operation with departments of the provincial governments conducts a survey each year of the numbers of livestock and poultry on farms at December 1. Questionnaires are mailed direct to individual farmers. The processing of returns is done by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics except for Ontario and Quebec. In the case of Ontario, the Provincial Statistical Office undertakes the complete processing of returns, while in Quebec, the Provincial Bureau of Statistics completes the preliminary pairing and sorting operations.

The total number of cattle and calves on farms in Canada at December 1, 1964, excluding Newfoundland, was estimated at 11,900,000, an increase of 3 per cent over the estimated total of 11,552,000 at December 1, 1963, the increase was quite uniform in the western provinces, while in the east numbers remained virtually unchanged from 1963 in Nova Scotia, New Brunswick and Quebec but increased moderately in Prince Edward Island and Ontario. All of the increase, except in Quebec, was in beef type cattle and calves. Milk cow numbers decreased only 6,000 head to 2,837,000 from 2,843,000 at December 1, 1963. Quebec had 23,000 more than in 1963, while Ontario numbers remained unchanged and the Maritime Provinces dropped 2,000. The number of yearling heifers in Canada being raised for milk production decreased 3.6 per cent to 621,200. The trend of increasing beef cattle numbers continued although at a more moderate rate than in the previous two years.

Hogs on farms at December 1, 1964 were estimated at 5,575,000 head, up 4 per cent over the 5,348,000 at the same date in 1963. Numbers decreased 2 per cent in the east but rose 14 per cent in the west. Increases took place in Prince Edward Island, Nova Scotia and in each of the Prairie Provinces. New Brunswick, Ontario and British Columbia remained about the same, while Quebec dropped 8 per cent.

Estimated at 833,500 head, sheep and lambs on farms at December 1, 1964 were down about 3 per cent from the 860,000 a year earlier. The number of mature sheep decreased over 5 per cent to indicate a further drop in lamb production in 1965.

At December 1, 1964 the number of horses on farms was estimated at 415,900, 4.8 per cent below the 1963 total of 436,800. Decreases were common to all provinces.

Total poultry on farms was estimated at 58,814,600 million birds, an increase of approximately 5 per cent over the 1963 total of 56,163,200. This estimate includes 54,624,000 hens and chickens; 3,739,000 turkeys; 209,000 geese and 242,600 ducks.

The figures in the tables do not include Newfoundland for which the latest official data are those of the Census of 1961. At that time numbers of farm livestock and poultry in Newfoundland were as follows: milk cows, 2,760; other cattle, 4,560; hogs, 1,554; sheep and lambs, 15,320; horses, 1,152; hens and chickens, 227,929; other poultry, 3,456. In addition, numbers elsewhere than on farms were: milk cows, 1,142; other cattle 1,174; hogs, 214; sheep and lambs, 21,284; horses, 3,637; hens and chickens, 61,003; other poultry, 1,305.

BÉTAIL, VOLAILLE ET PRODUITS ANIMAUX

Relevé du bétail et de la volaille, 1er décembre

Nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes.—Le Bureau fédéral de la statistique fait chaque année, avec l'aide des ministères agricoles des provinces, un relevé du nombre de bestiaux et de volailles dans les fermes au 1er décembre. Des questionnaires sont envoyés directement à un nombre choisi de fermiers. L'analyse des données est faite à la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique, sauf pour l'Ontario et le Québec. En Ontario, l'Office provincial de la statistique fait l'analyse complète des rapports, tandis que dans le Québec le Bureau provincial de la statistique fait le travail préliminaire d'appariage et de classement.

Le nombre de gros bovins et de veaux dans les fermes au Canada le 1er décembre 1964, sauf à Terre-Neuve, était estimé à 11,900,000, soit à 3 p. 100 de plus que les 11,552,000 du 1er décembre 1963, l'augmentation a été passablement uniforme dans les provinces de l'Ouest, tandis que dans l'Est les chiffres ont à peine changé par rapport à 1963 en Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick et au Québec; ceux de l'Île du Prince-Édouard et de l'Ontario, cependant, ont quelque peu augmenté. Toute l'augmentation, sauf au Québec, s'applique au gros bovin et aux veaux à boucherie. Le nombre de vaches laitières n'a diminué que de 6,000 têtes, soit de 2,843,000 au 1er décembre 1963 à 2,837,000. Le Québec en comptait 23,000 de plus qu'en 1963, tandis qu'en Ontario le chiffre n'a pas varié; dans les provinces Maritimes il a baissé de 2,000. Le nombre de génisses d'un an élevées pour le lait a baissé de 3.6 p. 100 à 621,200. La tendance à la hausse du nombre de bovins de boucherie se maintient, mais à un rythme plus lent qu'au cours des années antérieures.

Le nombre de porcs dans les fermes au 1er décembre 1964 était estimé à 5,575,000, soit 4 p. 100 de plus que les 5,348,000 de la même date en 1963. Dans l'Est il a diminué de 2 p. 100, mais dans l'Ouest il a augmenté de 14 p. 100. Le nombre de porcs a augmenté en fle-du-Prince-Édouard, en Nouvelle-Écosse, et dans chacune des provinces des Prairies. Au Nouveau-Brunswick, en Ontario et en Colombie-Britannique il est resté à peu près le même, mais il a baissé de 8 p. 100 au Québec.

Estimés à 833,500 têtes, les moutons et agneaux dans les fermes au 1er décembre 1964 se chiffraient par 3 p. 100 de moins que les 860,000 d'un an plus tôt. Le nombre de moutons d'âge mûr a baissé de plus de 5 p. 100 et laisse prévoir une nouvelle baisse dans la production d'agneaux en 1965.

Au 1er décembre 1964 le nombre de chevaux dans les fermes était estimé à 415,900, soit à 4.8 p. 100 de moins que les 436,800 de 1963. Toutes les provinces ont accusé une diminution.

Le nombre de volailles dans les fermes était estimé à 58,814,600, soit à environ 5 p. 100 de plus que les 56,163,200 de 1963. Cette estimation comprend 54,624,000 poules et poulets, 3,739,000 dindons, 209,000 oies et 242,600 canards.

Les chiffres des tableaux ne comprennent pas ceux de Terre-Neuve, dont les plus récents sont ceux du recensement de 1961. À cette date, les animaux et volailles dans les fermes à Terre-Neuve étaient répartis comme il suit: vaches laitières, 2,760; autres bêtes à cornes, 4,560; porcs, 1,554; agneaux et moutons, 15,320; chevaux, 1,152; poules et poulets, 227,929; autres volailles, 3,456. Quant aux animaux et volailles qui étaient ailleurs que dans les fermes, voici leur nombre: vaches laitières, 1,142; autres bêtes à cornes, 1,174; porcs, 214; moutons et agneaux, 21,284; chevaux, 3,637; poules et poulets, 61,003; autres volailles, 1,305.

TABLE I. Numbers of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Class and Province, as at December 1, 1964
 TABLEAU I. Nombre de bestiaux et volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1er décembre 1964

Class — Classe	Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia Nouvelle-Ecosse	New Brunswick Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Canada
number — nombre										
Cattle and calves — Bêtes à cornes et veaux:										
Bulls, 1 year old and over — Taureaux d'un an et plus	1,000	2,400	2,600	56,000	37,000	20,000	38,000	56,000	8,000	221,000
Cows and heifers, 2 years old and over for milk — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour le lait	37,000	57,000	56,000	1,042,000	930,000	177,000	185,000	264,000	89,000	2,837,000
Cows and heifers, 2 years old and over for beef — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour la viande	5,000	17,000	13,700	86,000	355,000	315,000	806,000	955,000	156,000	2,708,700
Yearling heifers for milk — Antenneuses, laitières	7,000	12,200	12,000	175,000	265,000	40,000	35,000	52,000	23,000	621,200
Yearling heifers for beef — Antenneuses de boucherie	9,200	9,300	6,000	23,000	205,000	73,000	150,000	233,000	42,000	750,500
Steers, 1 year old and over — Bouvillons d'un an et plus	23,500	16,000	9,300	45,000	565,000	102,000	137,000	280,000	28,000	1,205,800
Calves, under 1 year old — Veaux de moins d'un an	37,300	38,100	39,400	335,000	950,000	342,000	687,000	993,000	134,000	3,555,800
Cattle and calves — Total — Bêtes à cornes et veaux	120,000	152,000	139,000	1,762,000	3,307,000	1,069,000	2,038,000	2,833,000	480,000	11,900,000
Hogs — Porcs:										
8 months old and over — De 8 mois et plus	10,000	12,000	8,000	255,000	440,000	140,000	190,000	470,000	11,000	1,536,000
Under 8 months old — De moins de 8 mois	55,000	52,000	37,000	690,000	1,560,000	308,000	300,000	1,010,000	27,000	4,039,000
Hogs — Total — Porcs	65,000	64,000	45,000	945,000	2,000,000	448,000	490,000	1,480,000	38,000	5,575,000
Sheep and lambs — Moutons et agneaux:										
Sheep, 1 year old and over — Moutons d'un an et plus	7,000	22,000	15,000	66,000	145,000	28,000	72,000	175,000	41,000	571,000
Lambs, under 1 year old — Agneaux de moins d'un an	1,500	4,000	3,000	17,000	63,000	13,000	33,000	115,000	13,000	262,500
Sheep and lambs — Total — Moutons et agneaux	8,500	26,000	18,000	83,000	208,000	41,000	105,000	290,000	54,000	833,500
Horses — Total ¹ — Chevaux	5,100	6,600	6,700	75,000	81,000	39,000	82,500	96,000	24,000	415,900
Poultry — Volailles:										
Hens and chickens — Poules et poulets	319,000	1,800,000	865,000	13,200,000	21,850,000	4,425,000	2,625,000	4,600,000	4,940,000	54,624,000
Turkeys — Dindons	6,000	48,000	25,000	725,000	2,000,000	255,000	120,000	325,000	235,000	3,739,000
Geese — Oies	4,000	600	1,400	10,000	65,000	40,000	20,000	80,000	8,000	209,000
Ducks — Canards	3,000	1,000	600	50,000	110,000	15,000	15,000	35,000	13,000	242,600
Poultry — Total — Volailles	332,000	1,849,600	892,000	13,985,000	24,025,000	4,735,000	2,780,000	5,020,000	5,196,000	58,814,600

¹ Numbers by classes not available.¹ Chiffres par catégories non disponibles.

TABLE 2. Number of Livestock and Poultry on Farms in Canada, by Class and Province, as at December 1, 1963
 TABLEAU 2. Nombre de bestiaux et volailles dans les fermes au Canada, par classe et par province, 1er décembre 1963

Class — Classe	Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Canada
number — nombre										
Cattle and calves — Bêtes à cornes et veaux:										
Bulls, 1 year old and over — Taureaux d'un an et plus	1,000	2,300	2,800	56,000	38,000	19,000	36,000	52,000	8,000	315,100
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour le lait.....	36,000	59,000	57,000	1,019,000	930,000	180,000	200,000	272,000	90,000	2,843,000
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef — Vaches et génisses de 2 ans et plus gardées pour la viande	5,100	15,400	13,000	88,000	352,000	284,000	740,000	904,000	142,000	2,543,500
Yearling heifers for milk — Antenaises laitières.....	7,900	13,500	13,000	184,000	267,000	41,000	37,000	58,000	23,000	644,400
Yearling heifers for beef — Antenaises de boucherie	8,000	8,700	6,000	23,000	200,000	69,000	156,000	214,000	40,000	724,700
Steers, 1 year old and over — Bouvillons d'un an et plus.....	20,000	15,100	7,700	45,000	540,000	97,000	144,000	276,000	25,000	1,169,800
Calves, under 1 year old — Veaux de moins d'un an.....	39,000	39,000	38,500	340,000	915,000	330,000	645,000	935,000	130,000	3,411,500
Cattle and calves — Total — Bêtes à cornes et veaux	117,000	153,000	138,000	1,755,000	3,242,000	1,020,000	1,958,000	2,711,000	458,000	11,552,000
Hogs — Porcs:										
6 months old and over — De 6 mois et plus	11,000	11,000	11,000	267,000	460,000	128,000	172,000	411,000	11,000	1,431,100
Under 6 months old — De moins de 6 mois.....	48,000	44,000	34,000	762,000	1,545,000	294,000	270,000	842,000	27,000	3,866,000
Hogs — Total — Porcs	59,000	55,000	45,000	1,029,000	2,005,000	422,000	442,000	1,253,000	38,000	5,348,000
Sheep and lambs — Moutons et agneaux:										
Sheep, 1 year old and over — Moutons d'un an et plus	8,200	24,000	17,000	70,000	148,000	32,000	74,000	185,000	45,000	663,000
Lambs, under 1 year old — Agneaux de moins d'un an.....	2,300	5,000	3,500	18,000	59,000	13,000	33,000	110,000	13,000	256,300
Sheep and lambs — Total — Moutons et agneaux.....	10,500	29,000	20,500	88,000	207,000	45,000	107,000	295,000	58,000	860,000
Horses — Total¹ — Chevaux	5,800	7,000	7,000	81,000	84,000	41,000	86,000	100,000	25,000	436,800
Poultry — Volailles:										
Hens and chickens — Poules et poulets.....	330,000	1,810,000	875,000	12,630,000	19,720,000	4,090,000	2,810,000	4,850,000	5,070,000	52,185,000
Turkeys — Dindons.....	4,000	42,000	14,000	680,000	1,980,000	200,000	140,000	300,000	150,000	3,510,000
Geese — Oies	5,000	1,000	1,400	12,000	60,000	40,000	25,000	60,000	7,000	211,400
Ducks — Canards	2,000	1,000	800	47,000	125,000	15,000	15,000	35,000	16,000	256,800
Poultry — Total — Volailles	341,000	1,854,000	891,200	13,369,000	21,885,000	4,345,000	2,990,000	5,245,000	5,243,000	56,163,200

¹ Number by classes not available.¹ Chiffres par catégorie non disponibles.

Pig Crop.—The fall pig crop (pigs saved from litters born during the six-month period ending November 30) of 4,269,000 head was 3.4 per cent greater than the fall pig crop in 1963. A decrease of 9.9 per cent in Quebec more than offset increases in other Eastern provinces and, as a result, the fall crop in the east was 2.3 per cent greater than in 1963. However, in the west it was 13.8 per cent greater.

Intentions reported at December 1, 1964 indicated that spring farrowings in 1965 will be about 556,300, only fractionally above the estimate of 555,200 sows farrowed for the 1963 crop. Decreases are expected in Quebec and Saskatchewan, but both eastern and western Canada as a whole are expected to produce a spring pig crop very close to that of last year. This suggests that the increase phase of the hog production cycle is coming to a halt.

Mises bas des porcs.—La production porcine de l'automne (porcelets réchappés durant les six mois terminés le 30 novembre) s'établissait à 4,269,000 têtes, soit à 3.4 p. 100 de plus qu'en 1963. La diminution de 9.9 p. 100 au Québec a plus que compensé l'augmentation constatée dans d'autres provinces de l'Est, et la production d'automne dans l'Est a donc été de 2.3 p. 100 plus élevée qu'en 1963. Dans l'Ouest, toutefois, elle a augmenté de 13.8 p. 100.

Les projets déclarés au 1er décembre 1964 indiquaient que les mises bas du printemps de 1965 devaient être d'environ 556,300, soit d'une réduction seulement supérieure aux 555,200 truies qui ont mis bas en 1963. On s'attend à des diminutions au Québec et en Saskatchewan, mais, dans l'ensemble, l'Est et l'Ouest sont censés avoir une production de porcs du printemps qui se rapprochera de très près de celle de l'année dernière. Ceci laisse prévoir que la phase d'augmentation du cycle de production de porcs tire à sa fin.

TABLE 3. Sows Farrows, Pigs Born and Pigs Saved in Canada, by Province, during the Six Months, June to November 1963 and 1964

TABLEAU 3. Mises bas des truies, porcelets nés et porcelets réchappés au Canada, par province, durant les six mois de juin à novembre, 1963 et 1964

Year and province Année et province	Sows farrowed Mises bas des truies	Pigs born Porcelets nés	Pigs saved ¹ Porcelets réchappés ¹
number — nombre			
1963			
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	6,200	61,000	50,000
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	5,700	54,000	46,000
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	4,500	42,000	35,000
Québec	119,000	1,134,000	955,000
Ontario	196,000	1,884,000	1,570,000
Manitoba	37,000	365,000	300,000
Saskatchewan	36,000	333,000	280,000
Alberta	112,000	1,031,000	860,000
British Columbia — Colombie-Britannique	4,000	39,000	32,000
Canada	520,400	4,943,000	4,128,000
1964			
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	6,900	66,000	57,000
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	6,600	63,000	54,000
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	4,500	44,000	38,000
Québec	110,000	1,061,000	860,000
Ontario	195,000	1,920,000	1,585,000
Manitoba	41,000	376,000	325,000
Saskatchewan	40,000	345,900	303,000
Alberta	130,000	1,209,000	1,015,000
British Columbia — Colombie-Britannique	4,000	38,000	32,000
Canada	538,000	5,122,900	4,269,000

¹ Pigs alive at weaning time or alive, not yet weaned, at December 1.

¹ Porcelets en vie au moment du sevrage, ou en vie et non encore sevrés au 1er décembre.

TABLE 4. Sows Farrowed in Canada, by Province, during the Six Months, December to May, 1963-1964, and Sows Expected to Farrow, December to May, 1964-1965

TABLEAU 4. Mises bas des truies au Canada, par province, de décembre à mai 1963-1964, et truies devant mettre bas de décembre à mai 1964-1965

Province	Sows farrowed December-May 1963-1964	Sows expected to farrow December-May 1964-1965	1964-1965 as percentage of 1963-1964
	Mises bas des truies décembre-mai 1963-1964	Truies devant mettre bas, décembre-mai 1964-1965	1964-1965 proportion- nellement à 1963-1964
number — nombre			
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	6,300	7,000	111.1
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	5,700	7,000	122.8
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	4,500	4,700	104.4
Québec	116,500	112,000	96.1
Ontario	198,000	201,000	101.5
Manitoba	43,000	43,000	100.0
Saskatchewan	50,000	47,000	94.0
Alberta	127,000	130,000	102.4
British Columbia — Colombie-Britannique	4,200	4,600	109.5
Canada	555,200	556,300	100.2

Quarterly Pig Survey

The number of hogs on farms in Canada at March 1, 1965 excluding Newfoundland, was estimated at 5,300,000, a 3 per cent increase over 5,124,000 at March 1, 1964. Numbers in Eastern Canada remained unchanged with a 4 per cent decrease in Quebec offset by increases in Prince Edward Island, (20 per cent), New Brunswick, (8 per cent), and Ontario, (1 per cent). Numbers in Nova Scotia were unchanged. All Western provinces had larger numbers of hogs, ranging from a 3 per cent increase in Manitoba to a 12 per cent increase in Alberta, and averaging out at 10 per cent higher numbers for this region as a whole.

Sows farrowed in the winter quarter, (December, January, February) were estimated at 233,000 a 3 per cent decrease from the 239,300 that farrowed in the same period a year ago. Reported intentions to farrow in the present quarter (March, April, May) were 6 per cent above last year in the East and 1 per cent less than last year in the West giving a 3 per cent increase for Canada as a whole. If these intentions to farrow are realized then farrowings for the six-month period, December 1, 1964 to May 31, 1965, at 559,000, would be 1 per cent above the 555,200 sows farrowed in the corresponding period last year. According to these indications the current cyclical increase in hog production has reached its peak in the West and only a very moderate increase is expected in Eastern Canada.

Enquête trimestrielle sur les porcs

Le nombre de porcs dans les fermes du Canada, sans Terre-Neuve, au 1er mars 1965, était estimé à 5,300,000, soit à 3 p. 100 de plus que les 5,124,000 du 1er mars 1964. Dans l'Est il demeure le même, et la baisse de 4 p. 100 au Québec est contrebalancée par une augmentation de 20 p. 100 en Île-du-Prince-Édouard; de 8 p. 100 au Nouveau-Brunswick, et de 1 p. 100 en Ontario. Il ne varie pas en Nouvelle-Écosse. Toutes les provinces de l'Ouest accusent une augmentation qui s'échelonne à partir de 3 p. 100 au Manitoba jusqu'à 12 p. 100 en Alberta. Pour l'ensemble de cette région l'augmentation moyenne est de 10 p. 100.

Le nombre de truies qui ont mis bas pendant le trimestre d'hiver (décembre, janvier, février) est estimé à 233,000, soit 3 p. 100 de moins que les 239,300 de la même période il y a un an. Les mises bas prévues pour le trimestre en cours (mars, avril, mai) sont de 6 p. 100 plus élevées que l'année dernière dans l'Est, et de 1 p. 100 moins élevées dans l'Ouest, soit une augmentation de 3 p. 100 au Canada entier. Si ces prévisions se réalisent, les mises bas du semestre, 1er décembre 1964-31 mai 1965, à 559,000, seront de 1 p. 100 supérieures aux 555,200 de la période correspondante l'année dernière. D'après ces chiffres, l'augmentation cyclique courante de la production de porcs a atteint son sommet dans l'Ouest, et dans l'Est l'augmentation prévue n'est que très modérée.

TABLE 1. Hogs: Numbers on Farms, by Age Group and Province, as at March 1, 1964 and 1965

TABLEAU 1. Nombre de porcs dans les fermes, par groupe d'âge et par province, au 1er mars 1964 et 1965

Province	March 1, 1964			March 1, 1965			1965 total as % of 1964	
	1er mars 1964			1er mars 1965				
	6 months or over — De 6 mois et plus	Under 6 months — De moins de 6 mois	Total	6 months or over — De 6 mois et plus	Under 6 months — De moins de 6 mois	Total		
number — nombre								
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	15,000	35,000	50,000	9,000	51,000	60,000	120	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	13,000	47,000	60,000	11,000	49,000	60,000	100	
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	8,000	29,000	37,000	7,000	33,000	40,000	108	
Québec	270,000	750,000	1,020,000	240,000	735,000	975,000	96	
Ontario	470,000	1,490,000	1,960,000	420,000	1,555,000	1,975,000	101	
Eastern Canada—Total—Est du Canada	776,000	2,351,000	3,127,000	687,000	2,423,000	3,110,000	100	
Manitoba	122,000	268,000	390,000	130,000	270,000	400,000	103	
Saskatchewan	170,000	210,000	380,000	165,000	250,000	415,000	109	
Alberta	410,000	780,000	1,190,000	440,000	895,000	1,335,000	112	
British Columbia — Colombie-Britannique	11,000	26,000	37,000	10,000	30,000	40,000	108	
Western Canada—Total—Ouest du Canada	713,000	1,284,000	1,997,000	745,000	1,445,000	2,190,000	110	
Canada	1,489,000	3,635,000	5,124,000	1,432,000	3,868,000	5,300,000	103	

**TABLE 2. Sows Farrowed December to February, 1964 and 1965; Sows Farrowed March to May, 1964
and Sows Expected to Farrow, March to May, 1965**

**TABLEAU 2. Truies ayant mis bas de décembre à février 1964 et 1965 et de mars à mai 1964
et truies devant mettre bas de mars à mai 1965**

Province	December, January, February Décembre, janvier, février			March, April, May Mars, avril, mai			Dec.-May Déc.-mai
	Sows farrowed 1964	Sows farrowed 1965	1965 total as % of 1964	Sows farrowed 1964	Sows to farrow 1965	1965 total as % of 1964	1965 as % of 1964
	Mises bas 1964	Mises bas 1965	— 1965 proportion- nellement à 1964	Mises bas 1964	Devant mettre bas 1965	— 1965 proportion- nellement à 1964	— 1965 proportion- nellement à 1964
Maritime Provinces — Provinces Maritimes		number — nombre	%	number — nombre	%		%
Québec	6,600	7,000	106	9,900	11,700	118	113
Ontario	58,000	53,000	95	60,500	64,000	106	100
Eastern Canada — Total — Est du Canada	93,000	88,000	95	105,000	111,000	106	100
Eastern Canada — Total — Est du Canada	155,600	148,000	95	175,400	186,700	106	101
Manitoba	16,000	15,000	94	27,000	27,000	100	98
Saskatchewan	12,000	13,000	108	38,000	35,000	92	96
Alberta	54,000	55,000	102	73,000	75,000	103	102
British Columbia — Colombie-Britannique	1,700	2,000	118	2,500	2,300	92	102
Western Canada — Total — Ouest du Canada	83,700	85,000	102	140,500	139,300	99	100
Canada	239,300	233,000	97	315,900	326,000	103	101

Output and Disappearance of Meats and Lard

The following tables provide data on total estimated meat output and on slaughtering of meat animals and production and disappearance of meats and lard in Canada during 1964. The estimates are based on information derived from the Bureau's semi-annual livestock surveys, reports of storage stocks of meats, foreign trade, etc. and on marketings and inspected-slaughter data reported by the Canada Department of Agriculture.

The increase in beef consumption was the outstanding feature in meat statistics for 1964. Disappearance per capita established a new record for the second successive year rising 4.9 pounds to surpass the 4.6 pound per capita increase of 1963 and bringing estimated beef consumption per person to 78.7 pounds. Veal and pork consumption also increased moderately but consumption of mutton and lamb declined. The per capita disappearance of red meats in total rose to 149.4 pounds in 1964 from 143.5 pounds in 1963. Per capita disappearance of lard rose to 7.9 pounds from 7.5 in 1963.

Meat production from livestock slaughtered in Canada during 1964, including inspected slaughter, other commercial and farm kill, was estimated at 2,891 million pounds. This is 9.2 per cent above the 2,647 million pounds output from domestic slaughter in 1963. Production of beef and veal from animals slaughtered in Canada rose 10.3 and 6.3 per cent, respectively. Pork production was up 8.4 per cent but the quantity of mutton and lamb was 5.5 per cent lower than in 1963. Meat obtained from live animals imported for slaughter is included in these comparisons.

Farm output of meat, including meat equivalent of animals exported alive, was estimated at 2,847 million pounds, up about 7.5 per cent from 1963 output. In this context beef, veal and pork production increased 7.4, 4.1 and 8.4 per cent, respectively while mutton and lamb production was down 2 per cent. The number of cattle and calves exported alive was about 20 per cent less than in 1963. On the other hand, almost 31,000 were imported from the United States for slaughter.

Exports of meat (cold dressed carcass basis) rose almost 15 per cent to 141.4 million pounds from 123.8 million pounds in 1963. Beef and veal exports at 42.8 million pounds were

Production et disparition de viande et de saindoux

Les tableaux suivants donnent des renseignements sur la production estimative totale de viande et sur les abattages d'animaux de boucherie, ainsi que sur la production et la disparition de viande et de saindoux au Canada en 1964. Les estimations sont fondées sur les renseignements tirés des enquêtes semestrielles du Bureau sur les bestiaux, des rapports sur les stocks de viande en entrepôt, du commerce extérieur, etc., ainsi que des ventes et des abattages inspectés déclarés par le ministère fédéral de l'Agriculture.

La consommation accrue de boeuf a été le trait marquant de la statistique de la viande en 1964. La disparition par personne a établi un nouveau record pour la seconde année consécutive; elle a augmenté de 4.9 livres, étant supérieure à la hausse de 4.6 livres constatée en 1963. La consommation estimative de boeuf par personne s'est établie, par conséquent, à 78.7 livres. La consommation de veau et de porc s'est aussi modérément accrue, tandis que celle de mouton et d'agneau a diminué. La disparition de viandes rouges par personne est passée de 143.5 livres en 1963 à 149.4 en 1964. La disparition de saindoux s'est établie à 7.9 livres, au regard de 7.5 en 1963.

La production de viande provenant du bétail abattu au Canada en 1964, y compris les abattages inspectés, commerciaux et les abattages des fermes, était estimée à 2,891 millions de livres. Ce chiffre est de 9.2 p. 100 supérieur aux 2,647 millions de livres provenant de l'abattage domestique en 1963. La production de boeuf et de veau provenant d'animaux abattus au Canada a augmenté, respectivement, de 10.3 et 6.3 p. 100. La production de porc a été de 8.4 p. 100 plus élevée, mais la quantité de mouton et d'agneau a baissé de 5.5 p. 100 au regard de 1963. La viande obtenue d'animaux vivants importés pour l'abattage est comprise dans ces comparaisons.

La production de viande des fermes, y compris l'équivalent en viande d'animaux exportés vivants, était estimée à 2,847 millions de livres, soit à environ 7.5 p. 100 de plus que la production de 1963. Dans ce contexte, la production de boeuf, de veau et de porc, a augmenté, respectivement, de 7.4, 4.1 et 8.4 p. 100, tandis que celle de mouton et d'agneau a diminué de 2 p. 100. Le nombre de gros bovins et de veaux exportés vivants a été de 20 p. 100 inférieur à celui de 1963. En revanche, les importations pour l'abattage en provenance des États-Unis se sont établies à près de 31,000 têtes.

Les exportations de viande (en carcasses refroidies) ont augmenté de près de 15 p. 100 (141,400,000 livres). En 1963 elles s'établissaient à 123,800,000 livres. Les exportations de

the largest since 1958. Pork exports also increased moderately but imports of pork fell to 53.7 million pounds from last year's record imports of 89.5 million. Exports of canned meats (carcass basis) decreased to 9.9 million pounds from 26.2 million in 1963.

boeuf et de veau, à 42,800,000 livres, ont été les plus considérables depuis 1958. Les exportations de porc se sont aussi modérément accrues, mais les importations de porc sont tombées à 53,700,000 livres par rapport au chiffre record de 89,500,000 atteint l'année dernière. Les exportations de viande en boîte (carcasses) ont baissé de 9,900,000 livres, de 26,200,000 qu'elles étaient en 1963.

TABLE 1. Estimated Total Output of Meats, Canada, 1962 to 1964, with Five-Year Averages 1956-1960

TABLEAU 1. Production totale estimative de viande, Canada, 1962 à 1964, avec moyenne quinquennale de 1956-1960

Note: Figures include meat equivalent of animals slaughtered in Canada and animals exported alive.

Nota: Les chiffres comprennent l'équivalent en viande des animaux abattus au Canada et des animaux exportés vivants.

Kind of meat Sorte de viande	Average Moyenne 1956-1960	1962	1963	1964
	thousand pounds — milliers de livres			
Beef — Boeuf	1,329,548	1,425,163	1,497,414	1,607,621
Veal — Veau	142,792	151,368	143,497	149,428
Mutton and lamb — Mouton et agneau	32,006	32,759	28,864	28,324
Pork — Porc	980,526	978,776	978,764	1,061,186
Total	2,484,872	2,588,066	2,648,539	2,846,559

TABLE 2. Output of Meats and Offal from Livestock Slaughtered in Canada, 1962 to 1964
with Five-Year Averages 1956-1960TABLEAU 2. Production de viande et d'issues provenant des bestiaux abattus au Canada, 1962 à 1964
avec moyenne quinquennale 1956-1960

Kind of meat Sorte de viande	Average Moyenne 1956-1960	1962	1963	1964
	thousand pounds — milliers de livres			
Beef — Boeuf	1,211,349	1,296,351	1,409,840	1,555,442
Veal — Veau	131,813	121,641	129,741	137,968
Mutton and lamb — Mouton et agneau	32,102	32,625	30,509	28,825
Pork — Porc	979,937	978,185	978,295	1,060,651
Offal — Issues	94,441	95,475	98,577	108,088
Total	2,449,842	2,524,277	2,646,962	2,890,974

TABLE 3. Slaughter of Meat Animals and Domestic Disappearance of Meats and Lard in Canada, 1962 to 1964
with Five-Year Averages 1956-1960TABLEAU 3. Abattage d'animaux de boucherie et disparition intérieure de viande et de saindoux au Canada, 1962 à 1964
avec moyenne quinquennale 1956-1960

Note: All meats other than canned are on basis of cold dressed carcass weight; canned meats are in terms of product.

Nota: Toute la viande autre qu'en boîte est sur la base du poids abattu, habillé; la viande en boîte est donnée comme produit.

Item — Détail	Average Moyenne 1956-1960	1962	1963	1964
Beef — Boeuf:				
Animals slaughtered — Animaux abattus	'000	2,421.0	2,502.0	2,655.6
Estimated dressed weight — Poids habillé estimatif	'000 lb. — liv.	1,211,349	1,296,351	1,409,840
On hand, January 1 — En mains, 1er janvier	"	30,399	33,350	33,719
Imports — Importations	"	26,787	37,555	37,617
Total supply — Approvisionnement total	"	1,268,535	1,367,256	1,481,176
Exports — Exportations	"	38,754	27,656	25,564
Used for canning — Pour la mise en boîtes	"	19,004	19,086	18,251
On hand, December 31 — En mains, 31 décembre	"	30,305	33,719	41,085
Domestic disappearance — Disparition intérieure	"	1,180,472	1,286,795	1,396,276
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	69.3	69.2	73.8
Veal — Veau:				
Animals slaughtered — Animaux abattus	'000	1,211.5	991.4	1,068.5
Estimated dressed weight — Poids habillé estimatif	'000 lb. — liv.	131,813	121,641	129,741
On hand, January 1 — En mains, 1er janvier	"	4,822	3,652	3,867
Imports — Importations	"	136,635	125,293	133,608
Total supply — Approvisionnement total	"	1,123	1,198	1,419
Exports — Exportations	"	5,884	3,867	5,094
Used for canning — Pour la mise en boîtes	"	1,123	1,198	1,419
On hand, December 31 — En mains, 31 décembre	"	5,884	3,867	5,942
Domestic disappearance — Disparition intérieure	"	130,628	120,228	127,095
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	7.7	6.5	6.7

TABLE 3. Slaughter of Meat Animals and Domestic Disappearance of Meats and Lard in Canada,
1962 to 1964 with Five-Year Averages 1956-1960—ConcludedTABLEAU 3. Abattage d'animaux de boucherie et disparition intérieure de viande et de saindoux au Canada,
1962 à 1964 avec moyenne quinquennale 1956-1960 — fin

Item — Détail		Average	1962	1963	1964
		Moyenne 1956-60			
Mutton and lamb — Mouton et agneau:					
Animals slaughtered — Animaux abattus	'000	742.6	763.5	698.1	653.8
Estimated dressed weight — Poids habillé estimatif	'000 lb. — liv.	32,102	32,625	30,509	28,825
On hand, January 1 — En mains, 1er janvier	"	5,989	9,932	7,054	9,298
Imports — Importations	"	17,142	37,587	47,856	38,059
Total supply — Approvisionnement total	"	55,233	80,144	85,419	76,182
Exports — Exportations	"	550	556	679	757
Used for canning — Pour la mise en boîtes	"	1,221	1,232	1,108	1,227
On hand, December 31 — En mains, 31 décembre	"	6,589	7,054	9,298	8,745
Domestic disappearance — Disparition intérieure	"	46,873	71,302	74,334	65,453
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	2.8	3.8	3.9	3.4
Pork — Porc:					
Animals slaughtered — Animaux abattus	'000	7,617.2	7,648.2	7,601.0	8,301.0
Estimated dressed weight ¹ — Poids habillé estimatif ²	'000 lb. — liv.	979,937	978,185	978,295	1,060,651
On hand, January 1 — En mains, 1er janvier	"	36,243	24,648	18,357	25,236
Imports — Importations	"	4,506	35,602	89,465	53,722
Total supply — Approvisionnement total	"	1,020,686	1,038,435	1,086,117	1,139,609
Exports — Exportations	"	58,963	47,922	47,420	53,959
Used for canning — Pour la mise en boîtes	"	67,790	46,764	54,663	56,937
On hand, December 31 — En mains, 31 décembre	"	33,478	18,357	25,236	27,739
Domestic disappearance — Disparition intérieure	"	860,455	925,392	958,798	1,000,974
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	50.5	49.8	50.7	51.9
Offal — Issues comestibles:					
Estimated production — Production estimative	'000 lb. — liv.	94,441	95,475	98,577	108,088
On hand, January 1 — En mains, 1er janvier	"	5,250	5,906	5,001	6,217
Imports — Importations	"	2,728	3,997	4,743	3,145
Total supply — Approvisionnement total	"	102,419	105,378	108,321	117,450
Exports — Exportations	"	10,768	20,410	23,911	34,013
Used for canning — Pour la mise en boîtes	"	1,845	1,818	2,057	2,034
On hand, December 31 — En mains, 31 décembre	"	5,250	5,001	6,217	6,786
Domestic disappearance — Disparition intérieure	"	84,556	78,149	76,136	74,617
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	5.0	4.2	4.0	3.7
Canned meats — Viande en boîtes:					
Estimated production — Production estimative	'000 lb. — liv.	94,025	88,893	92,263	98,653
On hand, January 1 — En mains, 1er janvier	"	39,898	42,775	29,478	17,560
Imports — Importations	"	17,644	12,405	16,407	13,802
Total supply — Approvisionnement total	"	151,567	144,073	138,148	130,015
Exports — Exportations	"	10,839	16,487	21,991	8,324
On hand, December 31 — En mains, 31 décembre	"	45,438	29,478	17,560	15,880
Domestic disappearance — Disparition intérieure	"	95,290	98,108	98,597	105,811
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	5.6	5.3	5.2	5.5
Disappearance per capita, all meats — Disparition per capita, de toute viande:					
Beef — Bœuf	lb. — liv.	69.3	69.2	73.8	78.7
Veal — Veau	"	7.7	6.5	6.7	7.0
Mutton and lamb — Mouton et agneau	"	2.8	3.8	3.9	3.4
Pork — Porc	"	50.5	49.8	50.7	51.9
Offal — Issues	"	5.0	4.2	4.0	3.9
Canned meat (carcass equivalent) — Viande en boîtes (équivalent de carcasse)	"	5.4	4.2	4.4	4.5
Totals, disappearance per capita, all meats — Totaux, disparition per capita, de toute viande	lb. — liv.	140.7	137.7	143.5	149.4
Lard³ — Saindoux³:					
Estimated production — Production estimative	'000 lb. — liv.	140,469	123,513	125,407	137,740
On hand, January 1 — En mains, 1er janvier	"	6,733	6,921	6,263	5,948
Imports — Importations	"	14,436	24,784	17,073	15,956
Total supply — Approvisionnement total	"	161,638	155,218	148,743	159,544
Exports — Exportations	"	2,337	32	23	34
On hand, December 31 — En mains, 31 décembre	"	6,782	6,263	5,848	6,925
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	"	152,519	148,923	142,872	152,585
Domestic disappearance per capita — Disparition intérieure per capita	lb. — liv.	9.0	8.0	7.5	7.9

¹ Quantity small, included with beef.² Trimmed weight, excluding offal.³ Includes commercial lard production and estimated lard equivalent of tenderable pork fat available from all uninspected slaughter.¹ La quantité est faible et comprise avec le bœuf.² Poids paré sans les issues.³ Y compris la production commerciale de saindoux et l'équivalent estimatif en saindoux de la graisse de porc extractible provenant de tous les abattages non inspectés.

Wool

Each year at the end of June the Agriculture Division of the Bureau of Statistics conducts a survey of wool growers in the various provinces. From the information obtained in the survey, together with information on sheep numbers from the annual June survey of livestock, the production of shorn wool is estimated. Production of pulled wool is reported by pullerries to the Industry Division of the Bureau.

Wool production in Canada in 1964, estimated at 6,346,000 pounds, was 6.7 per cent less than in 1963. Output of shorn wool declined from 5,259,000 pounds to 5,065,000 while pulled wool recovery dropped to 1,281,000 pounds in 1964 from 1,553,000 pounds in 1963.

Imports of wool, at 63,044,000 pounds, greasy basis, were 5.4 per cent greater than in 1963 and the largest annual total since 1951. On the other hand, exports decreased from 4,661,000 in 1963 to 3,223,000 pounds in 1964.

The preliminary estimate of the farm value of shorn wool production in 1964 is \$2,586,000. This includes deficiency payments made to farmers under the Agricultural Stabilization Act on the basis of 12.3 cents per pound for qualifying grades of wool. Average farm value, not including deficiency payments, increased to 40.8 cents per pound in 1964 from 38.7 cents in 1963.

Laine

Chaque année, à la fin de juin, la Division de l'agriculture du Bureau de la statistique fait un relevé des producteurs de laine dans les diverses provinces. Les renseignements qui sont recueillis dans ce relevé ainsi que les chiffres sur le nombre de moutons, chiffres tirés du relevé annuel de juin sur le bétail, servent à calculer les estimations de la production de laine tondue. La production de laine d'abat est déclarée par les usines de délinage à la Division de l'industrie du Bureau.

La production de laine au Canada en 1964, estimée à 6,346,000 livres, était de 6.7 p. 100 de moins qu'en 1963. La production de laine tondue a baissé de 5,259,000 livres à 5,065,000, tandis que la récupération de laine d'abat a fléchi de 1,553,000 livres en 1963 à 1,281,000 en 1964.

Les importations de laine (63,044,000 livres), base en suint, ont été 5.4 p. 100 supérieures à celles de 1963 et constituent le total le plus élevé depuis 1951. Par ailleurs, les exportations ont baissé de 4,661,000 livres en 1963 à 3,223,000 en 1964.

L'estimation provisoire de la valeur à la ferme de la production de laine tondue en 1964 s'établit à \$2,586,000. Ce chiffre comprend les paiements d'appoint versés aux cultivateurs sous le régime de la loi sur la stabilisation des prix agricoles, sur la base de 12.3 cents la livre, relativement aux qualités de laine admises au classement. La valeur moyenne à la ferme, sans les paiements d'appoint, a augmenté de 38.7 cents la livre en 1963 à 40.8 cents la livre en 1964.

TABLE 1. Production,¹ Exports, Imports and Domestic Disappearance of Wool in Canada, 1957-1964
(Greasy basis)

TABLEAU 1. Production¹, exportations, importations et disparition intérieure de laine au Canada, 1957-1964
(Base, en suint)

Year — Année	Production			Exports Exporta-tions	Imports ² Importa-tions ²	Domestic dis-appearance ³ Disparition intérieure ³
	Shorn — Tondue	Pulled — D'abat	Total			
thousand pounds — milliers de livres						
1957	5,961	1,825	7,786	3,917	47,331	51,200
1958	6,107	1,279	7,386	4,002	42,209	45,593
1959	6,256	1,487	7,743	5,002	51,492	54,233
1960	6,370	1,387	7,757	3,678	49,502	53,581
1961	6,169	1,287	7,456	5,067	54,430	56,819
1962	5,808	1,381	7,169	3,972	54,308	57,505
1963	5,259	1,553	6,812	4,661	59,805	61,958
1964	5,065	1,281	6,346	3,223	63,044	66,167

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.

² Excluding re-exports.

³ Not adjusted for stock changes.

¹ Sauf Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas connus.

² Sans les réexportations.

³ Non rectifiés pour tenir compte des changements de stocks.

TABLE 2. Estimated Production, Value and Disposition of Shorn Wool, Canada,¹ by Provinces,
1963 and 1964TABLEAU 2. Estimation de la production, de la valeur et de l'écoulement de laine tondue au Canada¹,
par province, 1963 et 1964

Year and province Année et province	Sheep shorn Moutons tondus	Average yield per fleece ² Rendement moyen par toison ²	Total production ² Production totale ²	Average farm price per pound Prix fermier moyen la livre	Farm value without deficiency payment Valeur fermière sans le paiement d'appoint	Deficiency payment ³ Payment d'appoint ³	Total farm value including deficiency payment Valeur fermière totale y compris le paiement d'appoint	Quantity sold Quantité vendue	Quantity used on farms Quantité utilisée dans les fermes
	No. — nombr. lb. — liv.	'000 lb. — liv.	'000 lb. — liv.	cents	\$'000	\$'000	'000 lb. — liv.		
1963									
Prince Edward Island — Île-du-Prince- Édouard	9,700	6.8	66	39.5	26	9	35	62	4
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	27,000	6.0	162	39.5	64	22	86	141	21
New Brunswick — Nouveau-Brunswick ...	21,300	6.5	138	39.5	55	21	76	119	19
Québec	78,000	7.0	546	40.0	218	76	294	442	104
Ontario	163,000	7.2	1,174	40.0	470	157	627	1,168	6
Manitoba	34,700	6.8	236	37.0	87	28	115	227	9
Saskatchewan	80,000	8.1	648	38.0	246	89	335	634	14
Alberta	207,000	9.3	1,925	36.0	732	246	978	1,915	10
British Columbia — Colombie-Britannique	47,300	7.7	364	38.0	138	44	182	359	5
Canada	668,000	7.9	5,259	38.7	2,036	692	2,728	5,067	192
1964									
Prince Edward Island — Île-du-Prince- Édouard	9,000	6.4	58	44.0	26	7	33	54	4
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	25,000	6.0	150	44.0	66	17	83	135	15
New Brunswick — Nouveau-Brunswick ...	17,500	6.4	112	44.0	49	15	64	99	13
Québec	75,000	6.8	510	43.5	222	56	278	423	87
Ontario	156,000	7.3	1,139	43.5	495	124	619	1,137	2
Manitoba	32,000	6.6	211	39.0	82	22	104	206	5
Saskatchewan	80,500	8.0	644	39.0	251	70	321	631	13
Alberta	196,000	9.6	1,882	39.0	734	176	910	1,873	9
British Columbia — Colombie-Britannique	46,000	7.8	359	39.0	140	34	174	355	4
Canada	637,000	8.0	5,065	40.8	2,065	521	2,586	4,913	152

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.² Greasy basis.³ Payment to producers by the Agricultural Stabilization Board on graded wool of 12.3 cents per lb. in 1964 and 14.3 cents per lb. in 1963. Totals for 1964 are for payments made to March 31, 1965.¹ Sauf Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas connus.² Base en suint.³ Les paiements de l'Office de stabilisation des prix agricoles, de 12.3 cents la livre en 1964 et de 14.3 cents la livre en 1963, versés aux producteurs à l'égard de la laine classée. Les chiffres globaux de 1964 visent les paiements effectués au 31 mars, 1965.

DAIRYING

Part I — Annual Review of the Dairy Situation
1964

Weather conditions throughout 1964 were generally favourable to dairying. After a slow start, pastures improved greatly and growth was quite rapid during the latter half of May. There was very little evidence of winterkill. Drought persisted in large areas of central and north-central Saskatchewan and adjacent areas of Alberta during the summer months. By September, pasture conditions were only fair throughout the West, compared with the generally good conditions that prevailed in the East. Cool, wet weather hampered harvesting operations in the Prairie Provinces between mid-August and early October. No unusual harvesting problems were experienced in other parts of Canada.

Tame hay production, at 21.4 million tons in 1964, was down 1.7 million tons from last year. This decrease was reflected in all provinces except Prince Edward Island and British Columbia, but more particularly in Manitoba and Saskatchewan where tame hay production was down 15.8 and 34.4 per cent, respectively. Production of oats for grain, at 357 million bushels, declined 95.9 million bushels from 1963 and barley production, at 167 million bushels, was down 53.8 million bushels. Fodder corn production, at 5 million tons, was up 509,000 tons and production of field roots, at 294,000 tons, increased 19,000 tons over 1963.

The semi-annual livestock survey of June 1, 1964, placed the numbers of cows kept mainly for milking purposes at 2,906,000, approximately 0.3 per cent less than at the same date in 1963. Estimates for December 1, at 2,837,000, declined 0.2 per cent from the same date a year earlier. Yearling heifers being raised for milk production were estimated at 692,000 at June 1, and 621,200 at December 1, 1964. These figures represent declines of 3.6 per cent, both at June 1 and December 1, when compared with numbers at the same dates in 1963. At June 15, 1964, 76.2 per cent of the cows in the herds of dairy correspondents were being milked, almost one per cent less than a year earlier. Dairy cattle exports in 1964, at 16,031 head, were 3,448 head higher than in 1963. Exports of purebred cattle, a high proportion of which would be dairy cattle, increased from 21,969 head in 1963 to 22,809 head in 1964.

Milk Production and Utilization. — The production of milk in Canada, excluding Newfoundland, was 18,491 million pounds in 1964, a gain of 59 million pounds over total milk production in 1963. About 63 per cent of Canada's milk supply was used for manufacture during 1964 (Table 1). By products, the percentages for 1964 were only slightly different from those of the previous year when less milk was produced. A smaller proportion of the total milk supply was used for creamery butter in 1964, while that for factory cheese was higher. The proportion going into ice cream and concentrated whole milk products was the same as in 1963. Fluid sales took almost 28 per cent of the milk supply as against slightly over 27 per cent in 1963. The quantity of milk consumed and fed on the farm, at 9 per cent, was one per cent lower than a year ago.

Income and Value. — The farm value of all milk produced in Canada during 1964 was estimated at \$610 million, an increase of 3.4 per cent over the previous year. The total value figure is a combination of gross farm cash income, amounting to \$561 million, and the value of whole milk, skim milk and buttermilk fed to livestock which amounted to \$49 million. Gross farm income from dairying was made up of \$531 million in farm cash income, an increase of 4.2 per cent over the corresponding figure for 1963, and \$30 million in income in kind, including farm butter and fresh milk and cream consumed in farm homes.

Average Farm Prices. — In 1964, prices paid to farmers for the sale of milk for most products increased over those of a year ago. Fluid milk prices averaged \$4.92 per hundred

L'INDUSTRIE LAITIÈRE

Partie I — Revue annuelle de la production
laitière, 1964

Le temps en 1964 a été généralement favorable à l'industrie laitière. Après un lent départ, les pâturages se sont améliorés sensiblement et la végétation a été assez rapide durant la dernière moitié de mai. Les dégâts de l'hiver avaient laissé très peu de traces. La sécheresse a sévi durant l'été dans de vastes étendues du centre et du nord central de la Saskatchewan, ainsi que dans des régions adjacentes de l'Alberta. En septembre les pâturages dans tout l'Ouest n'étaient que passables, au regard de conditions généralement favorables dans l'Est. Le temps frais et humide a nui à la moisson dans les provinces des Prairies entre la mi-août et le début d'octobre. Ailleurs au Canada aucun problème d'importance n'a surgi relativement à la moisson.

La production de foin cultivé (21,400,000 tonnes en 1964) a baissé de 1,700,000 par rapport à l'année dernière. La baisse a été générale dans toutes les provinces, sauf dans l'Île-du-Prince-Édouard et la Colombie-Britannique, mais elle s'est manifestée surtout au Manitoba et en Saskatchewan, où la production a fléchi, respectivement de 15.8 et 34.4 p. 100. La production d'avoine à grain (357 millions de boisseaux) a diminué de 95,900,000 boisseaux par rapport à 1963, et celle d'orge (167 millions de boisseaux) de 53,800,000. La production de maïs fourrager (5 millions de tonnes) a augmenté de 509,000 tonnes, et celle de plantes-racines (294,000 tonnes) a été de 19,000 tonnes plus élevées qu'en 1963.

L'enquête du 1er juin 1964 sur le bétail a révélé que le nombre de vaches gardées principalement pour des fins laitières, soit 2,906,000, était d'environ 0.3 p. 100 inférieur à celui de la même date en 1963. Les estimations du 1er décembre (2,837,000) avaient diminué de 0.2 p. 100 par rapport à celles d'un an plus tôt. Le nombre de génisses d'un an élevées pour fins laitières était estimé à 692,000 le 1er juin, et à 621,200 le 1er décembre 1964. Ces chiffres sont en diminution de 3.6 p. 100 au 1er juin et au 1er décembre si on les compare à ceux des mêmes dates en 1963. Le 15 juin 1964, 76.2 p. 100 des vaches faisant partie des troupeaux des correspondants laitiers étaient traitées, soit près de 1 p. 100 de moins qu'un an plus tôt. Les exportations de bovins laitiers en 1964 (16,031), ont été de 3,448 têtes supérieures à celles de 1963. Les exportations de bovins de race pure, dont une forte proportion étaient des bovins laitiers, sont passées de 21,969 têtes en 1963 à 22,809 en 1964.

Production et utilisation du lait. — La production de lait au Canada, sauf Terre-Neuve, a été de 18,491 millions de livres en 1964, soit de 59 millions de livres de plus qu'en 1963. Environ 63 p. 100 ont servi à la fabrication en 1964 (Tableau 1). Suivant les produits, les pourcentages de 1964 n'ont été que légèrement différents de ceux de l'année précédente alors que la production de lait avait été moins élevée. Le beurre de beurrerie en a retenu une moins grande quantité en 1964, tandis que le fromage de fabrique en a absorbé davantage. La proportion qui a servi à la fabrication de crème glacée et de produits concentrés de lait entier a été la même qu'en 1963. Les ventes de lait nature en ont retenu près de 28 p. 100 contre un peu plus de 27 p. 100 en 1963. La quantité de lait consommée et donnée aux animaux dans les fermes, (9 p. 100) a été de 1 p. 100 inférieure à celle d'il y a un an.

Revenu et valeur. — La valeur approximative, à la ferme de tout le lait produit au Canada en 1964 a été de 610 millions de dollars, soit à 3.4 p. 100 de plus que l'année précédente. Le chiffre total comprend le revenu monétaire brut des fermes (561 millions) et la valeur du lait entier, du lait écrémé et du lait de beurre donné au bétail (49 millions). Le revenu brut des fermes provenant de l'industrie laitière se composait de 531 millions de dollars en revenu monétaire, soit 4.2 p. 100 de plus qu'en 1963, et de 30 millions en nature, y compris le beurre de ferme, le lait et la crème à l'état frais consommés dans les maisons de ferme.

Prix moyens à la ferme. — En 1964, les prix versés aux agriculteurs pour la vente du lait destiné à la plupart des produits ont été plus élevés qu'il y a un an. Les prix du lait nature se

pounds, an increase of 13 cents per hundred pounds of milk. Cheese milk, at \$2.95 per hundred pounds, was also 13 cents higher than last year and milk for ice cream mix and concentration, at \$2.77, was 10 cents per hundred pounds higher. Creamery butterfat sold by farmers increased from 69.1 cents to 71.2 cents per pound and farm butter sold showed no change at 57 cents a pound. The average value for all product use, converted to a milk basis, was \$3.19 per hundred pounds in 1964, compared with \$3.09 per hundred pounds in 1963.

Domestic Disappearance.—The domestic disappearance of butter (including creamery, farm and whey butter) advanced to a record 367 million pounds in 1964, an increase of 4.7 million pounds over disappearance a year earlier. The per capita rate, however, declined from 19.11 pounds in 1963 to 19.02 pounds in 1964. Cheddar cheese disappearance in 1964, including cheddar used in process cheese, reached record proportions both in total and in per capita. Total disappearance moved from 108 million pounds in 1963 to 112 million pounds in 1964, while the per capita rate increased from 5.70 pounds to 5.81 pounds. Total domestic disappearance of evaporated milk declined 1.3 per cent to 303 million pounds in 1964 and the per capita rate 3.0 per cent to 15.7 pounds. Skim milk powder, at 154 million pounds, was only slightly above total domestic disappearance in 1963. Ice cream consumption in 1964 amounted to 49 million gallons, or 2.57 gallons per person.

sont établis en moyenne à \$4.92 le cent livres, augmentation de 13 cents. Le lait à fromage, à \$2.95 le cent livres, s'est vendu aussi 13 cents plus cher que l'année dernière, et le lait à mélanges pour crème glacée et pour la concentration, à \$2.77, se vendait 10 cents de plus le cent livres. Le gras de beurre de beurrerie vendu par les cultivateurs a augmenté de 69.1 cents à 71.2 la livre, mais le prix du beurre de ferme, à 57 cents la livre, n'a pas changé. La valeur moyenne quant à l'usage de tous les produits en équivalent de lait, a été de \$3.19 le 100 livres en 1964, contre \$3.09 en 1963.

Disparition domestique.—La disparition intérieure du beurre (y compris le beurre de beurrerie, de ferme et de petit lait) a atteint le chiffre sans précédent de 367 millions de livres en 1964, soit une augmentation de 4,700,000 livres par rapport à la disparition d'un an auparavant. Le taux de consommation par personne a toutefois baissé de 19.11 livres en 1963 à 19.02 en 1964. La disparition de fromage cheddar en 1964, y compris le cheddar utilisé pour le fromage refait, a atteint des proportions sans précédent tant au total que par personne. La disparition totale est passée de 108 millions de livres en 1963 à 112 millions en 1964, tandis que le taux de consommation par personne a augmenté de 5.70 à 5.81 livres. La disparition intérieure globale de lait évaporé a baissé de 1.3 p. 100 à 303 millions de livres en 1964, et le taux de consommation par personne, de 3.0 p. 100 à 15.7 livres. La poudre de lait écrémé, à 154 millions de livres, n'a été que légèrement supérieure à la disparition intérieure globale de 1963. La consommation de crème glacée en 1964 a été de 49 millions de gallons, soit de 2.57 gallons par personne.

TABLE 1. Percentage Utilization of Whole-Milk Production in Canada, 1960-1964

TABLEAU 1. Pourcentage d'utilisation de lait entier au Canada, 1960-1964

Item — Énumération	1960	1961	1962	1963	1964	per cent — pour cent
Used in manufacture — Utilisé dans la fabrication	62	63	63	63	63	63
Factory products — Produits de fabrique	61	62	62	62	62	62
Creamery butter — Beurre de beurrerie	42	45	46	45	44	
Factory cheese — Fromage de fabrique	8	8	8	9	10	
Concentrated-milk products — Produits concentrés du lait	7	6	5	5	5	
Ice cream mix — Mélange pour crème glacée	4	3	3	3	3	
Farm products: Farm butter — Produits agricoles: Beurre de ferme	1	1	1	1	1	
Otherwise used — Lait autrement utilisé	38	37	37	37	37	37
Fluid sales — Ventes de lait liquide	28	27	27	27	28	
Farm-home consumed — Consommé dans les maisons de ferme	6	5	5	5	5	
Fed to livestock — Donné aux animaux	4	5	5	5	4	

TABLE 2. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, 1963 and 1964
 TABLEAU 2. Production et utilisation du lait au Canada, par province, 1963 et 1964

Province and year Province et année	Total milk production Production globale de lait	Milk used in the manufacture of dairy products Lait utilisé dans la fabrication de produits laitiers									Milk otherwise used Lait autrement utilisé			
		Total used in manufacture Quantité globale utilisée dans la fabrication	In factories — Dans les fabriques							Farm butter — Beurre de ferme	Total otherwise used — Total autrement utilisé	Fluid sales — Ventes à l'état liquide	Farm-home consumed — Consommé dans la ferme (mais)	Prod. to live stock — Données aux agriculteurs
			Total in factories Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter Beurre de beurrerie	Cheddar cheese Fromage cheddar	Other factory cheese ¹ Autre fromage de fabrique ¹	Concentrated milk products Produits concentrés du lait	Ice cream mix Mélange pour crème glacée	—					
thousand pounds — milliers de livres														
Canada:														
1963	18,431,982	11,598,999	11,456,212	8,234,905	1,533,037	195,078	993,896	499,296	142,787	6,832,983	5,021,875	943,620	867,488	
1964	18,490,639	11,627,388	11,512,471	8,232,635	1,579,589	210,786	999,809	489,652	114,917	6,863,251	5,114,406	925,240	833,765	
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard:														
1963	216,576	164,082	162,701	126,032	12,177	— ²	— ²	1,103	1,381	52,494	22,245	19,630	10,849	
1964	242,460	188,278	187,014	133,544	17,457	— ²	— ²	1,226	1,264	54,182	22,730	19,960	11,492	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:														
1963	345,660	106,603	100,566	72,353	—	671	5,888	21,654	6,037	239,057	198,933	25,700	18,434	
1964	335,409	100,365	95,802	69,896	—	724	—	25,182	4,563	235,044	195,796	25,490	13,758	
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:														
1963	367,200	177,488	170,632	150,953	6,149	93	—	13,437	6,856	189,712	152,747	26,030	10,935	
1964	365,514	178,945	173,797	151,843	7,106	94	—	14,754	5,148	186,569	151,824	24,720	10,025	
Québec:														
1963	6,236,466	4,316,620	4,303,259	3,239,028	639,034	67,805	207,837	149,555	13,361	1,919,846	1,425,486	238,000	256,380	
1964	6,112,843	4,208,381	4,197,126	3,123,291	660,407	71,799	215,742	125,887	11,255	1,904,462	1,456,362	231,800	216,300	
Ontario:														
1963	6,570,600	4,091,659	4,079,397	2,415,863	836,352	109,727	511,579	205,876	12,262	2,478,941	1,986,041	197,500	295,400	
1964	6,782,355	4,253,470	4,244,040	2,567,705	845,196	120,735	522,186	188,218	9,430	2,528,885	2,029,085	197,000	302,800	
Manitoba:														
1963	1,049,254	638,412	622,266	582,684	8,987	3,553	—	27,042	16,146	410,842	246,042	96,610	68,190	
1964	1,010,560	605,528	594,179	551,374	10,384	3,713	—	28,708	11,349	405,032	248,662	92,230	64,150	
Saskatchewan:														
1963	1,112,903	681,815	640,280	629,951	—	959	—	9,370	41,535	431,088	187,928	161,100	93,060	
1964	1,065,197	635,009	600,073	587,902	—	1,063	—	11,108	34,936	430,188	191,198	156,300	82,600	
Alberta:														
1963	1,692,154	1,097,125	1,056,409	900,128	19,459	— ²	— ²	20,098	40,716	595,029	347,229	154,300	92,500	
1964	1,719,411	1,128,056	1,094,407	931,882	26,818	— ²	— ²	26,473	33,649	591,355	347,735	153,400	90,220	
British Columbia — Colombie-Britannique:														
1963	841,169	325,195	320,702	117,913	10,879	7,827	132,922	51,161	4,493	515,974	457,244	24,780	33,950	
1964	856,890	329,356	326,033	115,198	12,221	7,901	122,617	88,096	3,323	527,534	471,014	24,350	32,170	

¹ Includes small quantities of milk used in creaming cottage cheese.

² Since fewer than three firms used milk in the manufacture of this product, data cannot be shown separately, but they are included in the totals for the province and for Canada.

³ Data omitted to avoid revealing figures referred to in footnote 2.

¹ Comprend les petites quantités de lait utilisé pour la fabrication du fromage cottage.

² Comme moins de trois établissements déclarent avoir employé du lait dans la fabrication de ce produit, les données ne peuvent pas être publiées séparément, mais elles sont incluses dans les totaux de la province et dans ceux du Canada entier.

³ Chiffres omis pour ne pas déclarer ceux mentionnés au renvoi 2.

TABLE 3. Farm Values of Milk Production and Farm Income from Dairying, Canada, by Province, 1963 and 1964

TABLEAU 3. Valeur fermière de la production laitière et revenu des fermes provenant de la production laitière, Canada par province, 1963 et 1964

Province and year Province et année	Total farm value of milk production Valeur fermière totale de la production laitière	Total farm income Revenu total des fermes	Farm income — Revenu des fermes											Value of milk fed to live-stock ² Valeur du lait donné aux animaux ²		
			Cash income from products sold for consumption or use in manufacture Revenu monétaire provenant de la vente de produits pour la consommation ou pour la fabrication										Income in kind (used in farm homes) Revenu en nature (utilisé dans les fermes)			
			Total farm cash income Revenu monétaire total	Fluid sales Ventes de lait liquide	Ice cream mix Mélange pour crème glacée	Creamery butter Beurre de beurrerie	Cheddar cheese Fromage cheddar	Other factory cheese ¹ Autres fromages de fabrique ¹	Concentrated milk products Produits concentrés du lait	Farm butter Beurre de ferme	Farm butter Beurre de ferme	Milk and cream Lait et crème				
			thousand dollars — milliers de dollars													
Canada:																
1962	590,247	540,253	509,812	224,295	12,286	197,084	43,293	5,075	27,630	149	3,276	27,165	49,994			
1964	610,426	560,868	530,983	234,492	12,348	202,939	46,620	5,605	28,854	125	2,629	27,256	49,558			
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:																
1963	6,239	5,484	4,897	898	35	2,995	318	3	3	4	32	555	755			
1964	7,105	6,235	5,629	946	39	3,186	474	3	3	4	29	577	870			
Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse:																
1963	13,408	12,591	11,688	9,284	613	1,612	—	19	140	20	124	779	817			
1964	13,641	12,922	12,049	9,716	724	1,573	—	21	—	15	96	777	719			
New Brunswick — Nouveau Brunswick:																
1963	12,835	11,987	11,075	6,996	442	3,434	162	2	—	39	134	778	848			
1964	13,318	12,368	11,509	7,315	499	3,468	190	2	—	35	95	764	950			
Québec:																
1963	192,540	176,444	168,747	59,791	3,612	80,123	17,779	1,696	5,727	19	295	7,402	16,096			
1964	195,907	181,098	173,366	62,774	3,002	80,796	18,760	1,792	6,227	15	245	7,487	14,809			
Ontario:																
1963	214,859	199,664	193,454	89,062	4,675	58,828	23,912	2,917	14,046	14	285	5,925	15,195			
1964	228,663	212,658	206,397	93,517	4,432	64,282	25,748	3,339	15,062	17	213	6,048	16,005			
Manitoba:																
1963	30,730	26,867	23,984	10,050	755	12,839	240	88	—	12	381	2,502	3,863			
1964	29,982	26,352	23,695	10,367	806	12,132	293	90	—	7	269	2,388	3,630			
Saskatchewan:																
1963	32,705	27,817	22,550	8,234	226	14,055	—	23	—	12	982	4,285	4,888			
1964	31,963	27,231	22,203	8,584	270	13,311	—	26	—	12	824	4,204	4,732			
Alberta:																
1963	50,973	44,830	39,709	14,797	563	20,477	561	5	5	19	955	4,166	6,143			
1964	52,925	46,406	41,364	15,273	749	21,514	782	5	5	12	793	4,249	6,519			
British Columbia — Colombie-Britannique:																
1963	35,958	34,569	33,708	25,183	1,365	2,721	321	212	3,892	14	88	773	1,389			
1964	36,922	35,598	34,771	26,000	1,827	2,677	373	211	3,671	12	65	762	1,324			

¹ Includes the value of milk used in creaming cottage cheese.² Whole milk, skim milk and buttermilk. In 1963 value of whole milk in this item was \$25,493,000 and of skim milk and buttermilk \$24,501,000. In 1964, the corresponding values were \$24,735,000 and \$24,823,000.³ Since data are based on fewer than three reports, they cannot be shown separately, but are included in the Canada total at top of column and in the Canada and provincial totals of cash income, farm income and farm value.⁴ Farm butter sales, calculated monthly, amounted to less than 500 pounds during each month of 1963 and 1964.⁵ Data omitted to avoid revealing figures referred to in footnote 3.¹ Comprend la valeur du lait utilisé pour la fabrication de fromage cottage.² Lait entier, lait écrémé et lait de beurre. En 1963 la valeur du lait entier sous ce titre était de \$25,493,000 et celle du lait écrémé et du lait de beurre \$24,501,000. En 1964 les valeurs correspondantes sont de \$24,735,000 et \$24,823,000.³ Comme les données sont tirées de moins de trois rapports, elles ne peuvent être publiées séparément, mais elles sont incluses dans le total pour le Canada au haut de la colonne et dans les totaux du revenu monétaire, du revenu agricole et de la valeur agricole pour le Canada et les provinces.⁴ Les ventes de beurre de ferme, calculées à chaque mois, se sont établies à moins de 500 livres au cours de chacun des mois de 1963 et 1964.⁵ Chiffres omis pour ne pas déclarer ceux mentionnés au renvoi 3.

TABLE 4. Farm Prices of Milk, Butterfat and Butter, Canada, by Province, 1963 and 1964
 TABLEAU 4. Prix à la ferme du lait, du gras de beurre et du beurre, Canada, par province, 1963 et 1964

Province and year Province et année	Farm prices of milk, butterfat and butter Prix à la ferme du lait, du gras de beurre et du beurre					
	All products ¹ Tous produits ¹	Fluid milk Lait liquide	Cheese milk ² Lait pour fromage ²	Milk for concentration and ice cream mix Lait pour concentration et pour mélange pour crème glacée	Creamery butterfat Gras de beurre de fabrique	Farm butter Beurre de ferme
	\$ per cwt. — le cwt.				cents per lb. — la liv.	
Canada:						
1963	3.09	4.79	2.82	2.67	69.1	57
1964	3.19	4.92	2.95	2.77	71.2	57
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:						
1963	2.65	4.13	2.61	2.80	68.6	55
1964	2.68	4.27	2.72	2.84	68.9	53
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:						
1963	3.92	4.95	—	2.73	64.4	56
1964	4.12	5.22	—	2.88	65.0	57
New Brunswick — Nouveau Brunswick:						
1963	3.41	4.77	2.63	3.29	65.7	59
1964	3.52	5.03	2.67	3.38	66.0	59
Québec:						
1963	2.95	4.51	2.78	2.61	71.5	55
1964	3.07	4.65	2.84	2.70	74.7	54
Ontario:						
1963	3.19	4.88	2.86	2.61	70.3	57
1964	3.29	5.00	3.05	2.74	72.3	57
Manitoba:						
1963	2.76	4.62	2.67	2.79	63.7	57
1964	2.81	4.72	2.82	2.81	63.6	57
Saskatchewan:						
1963	2.72	4.79	—	2.41	64.5	56
1964	2.80	4.89	—	2.43	65.4	56
Alberta:						
1963	2.83	4.63	2.88	2.82	65.7	56
1964	2.87	4.78	2.92	2.79	66.7	56
British Columbia — Colombie-Britannique:						
1963	4.33	5.51	2.95	2.86	66.7	53
1964	4.36	5.52	3.05	2.88	67.1	54

¹ Average for all commercial uses.² Based on cheddar cheese only.¹ Prix moyen pour toutes fins commerciales.² D'après les prix du fromage cheddar seulement.

TABLE 5. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, 1963 and 1964

TABLEAU 5. Production, approvisionnement et disparition intérieure des produits laitiers, au Canada, 1963 et 1964

Item — Détail	Total butter ¹		Total cheese ²		Cheddar cheese ³	
	Total du beurre ¹		Total du fromage ²		Fromage cheddar ³	
	1963	1964	1963	1964	1963	1964
thousand pounds — milliers de livres						
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	238,290	219,539	59,604	67,210	51,458	57,720
Production	362,398	361,240	222,231	229,998	139,367	143,599
Imports — Importations	—	—	15,418	15,261	5	—
Total supply — Approvisionnement total	600,688	580,779	297,253	312,469	190,830	201,319
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	219,539	100,585	67,210	67,924	57,720	58,937
Exports — Exportations	19,359	113,666	25,823	31,658	25,249	30,328
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	361,790	366,528	157,149	164,238	107,861	112,054
pounds — livres						
Domestic disappearance per capita — Disparition intérieure par bouche	19.11	19.02	8.30	8.52	5.70	5.81
Creamery butter ⁴						
Beurre de beurrerie ⁴	Evaporated milk		Whole-milk powder		Poudre de lait entier	
1963	1964	1963	1964	1963	1964	
thousand pounds — milliers de livres						
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	238,050	219,268	41,164	41,897	3,109	2,738
Production	351,919	351,822	313,086	314,700	21,907	22,330
Imports — Importations	—	—	—	—	—	—
Total supply — Approvisionnement total	589,969	571,090	354,250	356,597	25,016	25,068
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	219,268	100,357	41,897	35,965	2,738	3,643
Exports — Exportations	19,359	113,666	5,881	18,091	17,111	18,449
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	351,342	357,067	306,472	302,541	5,167	2,976
pounds — livres						
Domestic disappearance per capita — Disparition intérieure par bouche	18.56	18.53	16.19	15.70	0.27	0.15
Condensed milk						
Lait condensé	Skim-milk powder		Ice cream		Crème glacée	
1963	1964	1963	1964	1963	1964	
thousand pounds — milliers de livres						
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	1,196	736	53,513	20,994	—	—
Production	17,475	17,621	176,086	203,047	46,819	49,484
Imports — Importations	—	—	—	—	—	—
Total supply — Approvisionnement total	18,671	18,357	229,599	224,041	46,819	49,484
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	736	770	20,994	28,385	—	—
Exports — Exportations	—	—	55,556	42,139	—	—
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	17,935	17,587	153,049	153,517	46,819	49,484
pounds — livres						
Domestic disappearance per capita — Disparition intérieure par bouche	0.95	0.91	8.09	7.97	2.47	2.57

¹ Total butter includes creamery, farm and whey butter.² Total cheese includes process cheese and, after quantities used in processing are deducted, cheddar cheese and other factory cheese made from whole milk and cream.³ Cheddar cheese includes quantities used in process cheese.⁴ Includes butter oil stocks in terms of butter.¹ Le total du beurre comprend le beurre de beurrerie, de ferme et de petit lait.² Le total du fromage comprend le fromage refait et, une fois la quantité utilisée pour la fabrication du fromage refait enlevée, le fromage cheddar et les autres fromages faits de lait entier et de crème.³ Le fromage cheddar comprend les quantités utilisées pour le fromage refait.⁴ Comprend les stocks d'huile de beurre exprimée en beurre.

**Part II. Quarterly Review of the Dairy Situation,
January - March, 1965**

Estimates of milk cow numbers at March 15, on farms surveyed monthly, indicate that while total numbers were slightly lower than at March 15 last year there was a marked increase in the proportion being milked. Milk production per cow on reporting farms was also slightly greater than in March, 1964.

Preliminary estimates indicated that milk produced in the first three months of 1965, amounted to 3,341,000,000 pounds, an increase of 0.2 per cent over production in the January-March period a year earlier. Fluid sales of milk and cream utilized 1,288,000,000 pounds of milk in this period, 1.1 per cent more than that used in the first quarter of 1964. Milk utilized in dairy factories for all manufactured whole milk products reached 1,612,000,000 pounds during the quarter, an increase of 0.6 per cent. During the period 2.2 million pounds of creamery butter, representing approximately 50.6 million pounds of milk, were used in the manufacture of ice cream mix. Comparable figures for the January-March period in 1964 were 2.5 and 58.3 million pounds, respectively. Milk consumption in farm homes was 5.8 per cent lower than in the first quarter of last year, 1.8 per cent more milk was fed to livestock and 28.8 per cent less milk was used for the manufacture of farm butter. Prince Edward Island, New Brunswick, Quebec and Ontario were the only provinces contributing to the increase in milk production during the quarter. Approximately 5.8 per cent less milk was produced in the four western provinces during the quarter than in the corresponding quarter last year, and 1.6 per cent in Nova Scotia.

Creamery butter production was below first quarter levels last year in seven of the provinces with an overall decrease of 2.7 per cent for the period. Quebec and Ontario were mainly responsible for an 18.4 per cent increase in the first quarter production of factory cheese over that of a year ago, although production in Prince Edward Island was more than doubled. The domestic disappearance of creamery butter during the period declined 1.3 per cent to 83,700,000 pounds, while that of cheddar cheese, at 26,019,000 pounds, was 11.6 per cent greater than in the first quarter of 1964.

Condensed and evaporated milk production both declined 7.3 per cent during the quarter to 4,262,000 and 55,652,000 pounds, respectively, while the production of whole milk powder advanced 9.6 per cent to 5,159,000 pounds and skim milk powder 5.6 per cent to 28,981,000 pounds. Preliminary estimates of domestic disappearance during the period indicated an increase of 0.8 per cent in the consumption of evaporated milk to 75,437,000 pounds, while the domestic disappearance of skim milk powder dropped 33.3 per cent to 18,536,000 pounds from the corresponding quarter in 1964.

**Partie II. Revue trimestrielle de la situation laitière,
janvier-mars, 1965**

Le nombre évalué de vaches laitières le 15 mars dans les fermes enquêtées mensuellement révèle que bien que légèrement inférieur à celui du 15 mars l'an passé, le nombre de vaches traites augmente sensiblement. La production de lait par vache dans les fermes déclarantes est aussi plus élevée qu'en mars 1964.

Les estimations provisoires indiquent que la production de lait des trois premiers mois de 1965 s'est élevée à 3,341 millions de livres, augmentation de 0.2 p. 100 sur janvier-mars un an plus tôt. Les ventes de lait nature et de crème ont absorbé, durant la période, 1,288 millions de livres de lait, soit 1.1 p. 100 de plus que durant le premier trimestre de 1964. Le lait employé dans la fabrication de tous les produits de lait entier a atteint 1,612 millions de livres durant le trimestre, augmentation de 0.6 p. 100. Durant la période, 2,200,000 livres de beurre de beurrerie, représentant environ 50,600,000 livres de lait, sont passées dans la fabrication de mélanges pour crème glacée. Les chiffres comparables de la période de janvier-mars en 1964 avaient été, respectivement, de 2,500,000 et de 58,300,000 livres. La consommation de lait dans les maisons de ferme a diminué de 5.8 p. 100 sur celle du premier trimestre l'an passé; la quantité de lait donnée au bétail a augmenté de 1.8 p. 100 et la quantité absorbée par la fabrication de beurre de beurrerie a diminué de 28.8 p. 100. L'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick, le Québec et l'Ontario ont été les seules provinces à contribuer à l'augmentation de la production de lait durant le trimestre. La production de lait dans les quatre provinces de l'Ouest a diminué d'environ 5.8 p. 100 durant le trimestre sur celle des trois mois correspondants de l'an passé, et en Nouvelle-Ecosse, de 1.6 p. 100.

La production de beurre de beurrerie a été inférieure au niveau du premier trimestre de l'an dernier dans sept provinces, la diminution générale durant la période étant de 2.7 p. 100. Une augmentation de 18.4 p. 100 de la production de fromage de fabrique durant le premier trimestre au regard d'il y a un an est attribuable en majeure partie au Québec et à l'Ontario bien que la production en Île-du-Prince-Édouard ait plus que doublé. La disparition intérieure de beurre de beurrerie durant la période a fléchi de 1.3 p. 100 et s'est établie à 83,700,000 livres tandis que la disparition de fromage cheddar, à 26,019,000 livres, a été de 11.6 p. 100 plus élevée que durant le premier trimestre de 1964.

La production de lait condensé et de lait évaporé a diminué dans les deux cas de 7.3 p. 100 durant le trimestre pour s'établir, respectivement, à 4,262,000 et 55,652,000 livres. La production de poudre de lait entier a augmenté de 9.6 p. 100 et s'est établie à 5,159,000 livres tandis que la poudre de lait écrémé a augmenté de 5.6 p. 100 pour s'établir à 28,981,000 livres. Les estimations provisoires de la disparition intérieure durant la période indiquent que la consommation de lait évaporé a augmenté de 0.8 p. 100 et s'est établie à 75,437,000 livres, tandis que la disparition intérieure de poudre de lait écrémé a diminué de 33.3 p. 100 pour s'établir à 18,536,000 livres au regard de la période correspondante de 1964.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, January-March, 1964 and 1965
TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, janvier-mars, 1964 et 1965

Province and year Province et année	Total milk production Production globale de lait	Milk used in the manufacture of dairy products Lait employé dans la fabrication de produits laitiers							Milk otherwise used Lait autrement utilisé			
		In factories — Dans les fabriques						Farm butter Beurre de ferme	Total otherwise used Total autrement utilisé	Fluid sales Ventes à l'état liquide	Farm-home consumed Consommé sur la ferme (maison)	Fed to live-stock Donné aux animaux
		Total used in manufacture Utilisée dans la fabrication	Total in factories Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter Beurre de beurrerie	Factory cheese Fromage de fabrique	Concentrated milk products Produits concentrés du lait	Ice cream mix Mélange de crème glacée					
thousand pounds — milliers de livres												
Canada:												
1964.....	3,334,119	1,629,964	1,602,798	1,102,326	208,180	201,299	90,993	27,166	1,704,155	1,274,106	215,550	214,499
1965.....	3,340,919	1,631,736	1,612,383	1,072,236	246,436	193,447	100,264	19,353	1,709,183	1,287,738	202,980	218,465
Prince Edward Island — Ile-du-Prince-Édouard:												
1964.....	25,043	13,690	13,432	12,566	682	2	184	258	11,353	5,215	4,430	1,708
1965.....	28,082	16,448	16,284	14,695	1,430	2	159	164	11,634	5,144	4,410	2,080
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:												
1964.....	74,872	16,605	15,857	11,419	—	—	4,438	748	58,267	48,697	5,860	3,710
1965.....	73,672	16,849	16,241	11,185	—	2	5,056	608	56,823	47,896	5,840	3,087
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:												
1964.....	61,002	16,838	15,832	12,893	781	—	2,158	1,006	44,164	37,103	5,110	1,951
1965.....	61,728	16,406	15,704	12,753	616	—	2,335	702	45,322	37,894	5,380	2,048
Québec:												
1964.....	809,934	344,416	342,240	204,048	85,771	27,719	24,702	2,176	465,518	366,368	51,500	47,650
1965.....	829,512	355,299	353,801	197,800	107,199	24,115	24,687	1,498	474,213	369,613	47,900	56,700
Ontario:												
1964.....	1,362,956	730,204	727,830	467,251	109,718	116,538	34,123	2,574	632,752	503,152	48,500	81,100
1965.....	1,401,187	763,319	761,470	481,409	127,361	113,953	38,747	1,849	637,868	508,968	46,000	82,900
Manitoba:												
1964.....	214,968	110,248	106,949	100,198	2,307	—	4,444	3,299	104,720	62,570	22,060	20,090
1965.....	204,197	105,325	103,055	95,543	2,460	—	5,052	2,270	98,872	62,272	20,690	15,910
Saskatchewan:												
1964.....	220,497	110,988	102,541	100,831	—	—	1,710	8,447	109,509	48,309	35,800	25,400
1965.....	201,356	98,126	91,832	90,137	—	—	1,695	6,294	103,230	48,580	34,400	20,250
Alberta:												
1964.....	338,977	189,864	181,908	171,241	5,544	2	5,123	7,956	149,113	87,513	36,600	25,000
1965.....	321,318	170,584	165,201	154,136	5,071	2	5,994	5,383	150,734	89,644	32,800	28,290
British Columbia — Colombie-Britannique:												
1964.....	201,367	72,608	71,906	21,879	3,377	32,539	14,111	702	128,759	115,179	5,690	7,890
1965.....	192,745	62,258	61,673	14,578	2,299	28,257	16,539	585	130,487	117,727	5,560	7,200

¹ Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by fewer than three firms (see footnote 2).

² Fewer than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial total, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

¹ Y compris l'équivalent en lait des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).

² Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, January - March,
1964 and 1965

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition intérieure de produits laitiers au Canada, janvier - mars
1964 et 1965

Period — Période	Production	Change in stocks — Change- ment dans les stocks	Total supply — Approvi- sionne- ment global	Domestic disappearance — Disparition intérieure		Production	Change in stocks — Change- ment dans les stocks	Total supply — Approvi- sionne- ment global	Domestic disappearance — Disparition intérieure											
				Total — Totale	Per capita — Par bouche				Total — Totale	Per capita — Par bouche										
Creamery butter ¹ — Beurre de beurrerie ¹						Total butter ² — Total du beurre ²														
January — Janvier:																				
1964	15,168	- 14,827	234,436	26,691	1.38	15,773	- 14,880	235,312	27,349	1.42										
1965	14,679	- 10,517	115,036	25,192	1.30	15,154	- 10,539	115,739	25,689	1.32										
February — Février:																				
1964	13,659	- 15,636	218,300	28,455	1.48	14,365	- 15,717	219,024	29,042	1.51										
1965	13,054	- 14,365	102,894	27,414	1.41	13,462	- 14,422	103,508	27,679	1.43										
March — Mars:																				
1964	18,081	- 12,581	206,886	29,691	1.54	18,860	- 12,594	207,602	30,283	1.57										
1965	18,089	- 13,011	93,564	31,094	1.60	18,629	- 13,028	94,253	31,651	1.63										
January - March — Janvier - mars:																				
1964	47,108	- 43,044	266,376	84,837	4.40	48,798	- 43,191	268,337	86,674	4.50										
1965	45,822	- 37,893	146,179	83,700	4.31	47,245	- 37,989	147,830	85,219	4.38										
Cheddar cheese ³ — Fromage cheddar ³						Ice cream — Crème glacée														
January - March — Janvier - mars:																				
1964	15,669	- 8,606	73,389	23,311	1.21	8,977	-	8,977	8,977	0.46										
1965	18,683	- 9,729	77,620	26,019	1.34	9,094	-	9,094	9,094	0.47										
Condensed milk — Lait condensé						Evaporated milk ⁴ — Lait évaporé ⁴														
January - March — Janvier - mars:																				
1964	4,597	+ 103	5,333	4,494	0.24	60,066	- 19,185	101,963	74,851	3.89										
1965	4,262	+ 165	5,032	4,097	0.21	55,652	- 20,950	91,617	75,437	3.88										
Whole-milk powder — Lait entier en poudre						Skim-milk powder — Lait écrémé en poudre														
January - March — Janvier - mars:																				
1964	4,707	+ 180	7,445	238	0.03	27,436	- 4,055	48,430	27,791	1.44										
1965	5,159	- 1,014	8,802	1,370	0.07	28,981	- 8,221	57,366	18,536	0.95										

¹ Data includes butter oil stocks in butter equivalent.

¹ Les chiffres comprennent les stocks d'huile de beurre en équivalent de beurre.

² Total butter includes creamery, dairy, whey butter and butter oil stocks in butter equivalent.

² Le total du beurre comprend le beurre de beurrerie, de ferme et de petit lait et les stocks d'huile de beurre en équivalent de beurre.

³ Canadian only.

³ Fromage canadien seulement.

⁴ Stocks refer to manufacturers' stocks only.

⁴ Les données sont fondées sur les stocks des fabricants seulement.

SPECIAL CROPS AND ENTERPRISES

Sugar

Annual Summary

There are eight sugar companies in Canada at present engaged in the refining or manufacture of cane and beet sugar. These companies make monthly reports to the Bureau of Statistics of stocks, receipts, meltings and sales of raw sugar, and stocks, manufacture and disposition of refined sugar. The Bureau compiles the information received and issues it in mimeographed form at monthly intervals throughout the year. Each monthly report also contains cumulative totals from the beginning of the year. The tables which follow are annual summaries of the monthly data for the years 1963 and 1964.

CULTURES ET ENTREPRISES SPÉCIALES

Sucre

Sommaire annuel

Il y a huit compagnies au Canada engagées à l'heure actuelle dans le raffinage ou la fabrication de sucre de canne et de betterave. Ces compagnies font rapport chaque mois au Bureau Fédéral de la statistique sur les stocks, les arrivages, les cuites et les ventes de sucre brut, ainsi que sur les stocks, la fabrication et l'écoulement de sucre raffiné. Le Bureau recueille ces renseignements et publie un rapport mensuel miméographié. Chaque rapport renferme des totaux cumulatifs depuis le début de l'année. Les tableaux qui suivent sont des sommaires annuels des données de chaque mois pour 1963 et 1964.

TABLE 1. Stocks, Receipts, and Meltings and Sales of Raw Sugar, Canada, by Month, 1963 and 1964

TABLEAU 1. Stocks, arrivages, cuites et ventes de sucre brut, Canada, par mois, 1963 et 1964

Item and month — Détail et mois	1963	1964
	thousand pounds — milliers de livres	
Stock at beginning of month — Stocks au commencement du mois:		
January — Janvier	307,814	254,678
February — Février	243,545	250,821
March — Mars	168,960	170,498
April — Avril	160,165	105,843
May — Mai	197,094	203,523
June — Juin	214,212	207,833
July — Juillet	190,181	201,084
August — Août	155,150	215,206
September — Septembre	156,130	135,730
October — Octobre	249,279	170,816
November — Novembre	222,704	218,890
December — Décembre	279,812	253,917
Receipts — Arrivages:		
January — Janvier	19,552	81,849
February — Février	56,850	34,275
March — Mars	112,581	9,391
April — Avril	153,163	220,278
May — Mai	158,341	124,433
June — Juin	110,828	156,207
July — Juillet	82,125	102,772
August — Août	186,264	83,134
September — Septembre	262,661	195,293
October — Octobre	165,558	212,033
November — Novembre	212,345	197,235
December — Décembre	73,497	137,597
Receipts — Total — Arrivages	1,593,764	1,554,496
Meltings and sales — Cuites et ventes:		
January — Janvier	83,820	85,706
February — Février	131,435	114,598
March — Mars	121,375	74,046
April — Avril	116,234	122,598
May — Mai	141,224	120,124
June — Juin	134,858	162,956
July — Juillet	117,156	88,650
August — Août	185,284	162,609
September — Septembre	169,512	160,206
October — Octobre	192,132	163,960
November — Novembre	155,238	162,208
December — Décembre	98,631	121,398
Meltings and sales — Total — Cuites et ventes	1,646,900	1,539,059
Stocks at end of year — Stocks à la fin de l'année	254,678	270,116

TABLE 2. Stocks, Manufactures and Sales of Refined Sugar, Canada, by Month, 1963 and 1964
 TABLEAU 2. Stocks, fabrication et ventes de sucre raffiné, Canada, par mois 1963 et 1964

Item and month — Détail et mois	Beet — Betterave		Cane — Canne	
	1963	1964	1963	1964
	thousand pounds — milliers de livres			
Stocks at beginning of month — Stocks au commencement du mois:				
January — Janvier	227,886	263,437	183,697	189,812
February — Février	207,587	253,080	146,328	173,918
March — Mars	185,318	225,142	163,208	193,880
April — Avril	157,395	200,218	155,209	164,117
May — Mai	135,746	169,295	158,446	162,912
June — Juin	103,564	145,323	140,075	163,626
July — Juillet	90,950	112,381	168,920	178,940
August — Août	69,831	77,679	146,360	113,015
September — Septembre	43,501	51,274	169,539	123,410
October — Octobre	28,906	37,408	146,686	108,338
November — Novembre	113,903	118,602	143,518	133,286
December — Décembre	197,579	194,491	194,403	162,297
Granulated sugar manufactured — Fabrication de sucre granulé:				
January — Janvier	3,090	15,061	74,583	75,878
February — Février	—	—	111,473	101,391
March — Mars	—	—	105,876	70,027
April — Avril	—	—	108,526	105,303
May — Mai	—	—	127,562	107,267
June — Juin	—	—	113,646	149,381
July — Juillet	—	—	106,172	93,468
August — Août	6	—	171,157	143,863
September — Septembre	10,657	11,052	153,580	135,532
October — Octobre	106,267	103,645	169,458	153,721
November — Novembre	101,345	100,498	135,103	138,848
December — Décembre	85,223	87,482	94,637	95,641
Granulated sugar manufactured — Total — Fabrication de sucre granulé	306,587	317,738	1,471,572	1,370,321
Yellow and brown sugar manufactured — Fabrication de cassonade jaune et brune:				
January — Janvier	—	—	11,157	9,649
February — Février	—	—	12,338	12,335
March — Mars	—	—	12,030	7,580
April — Avril	—	—	8,954	11,296
May — Mai	—	—	11,636	11,833
June — Juin	—	—	9,186	12,498
July — Juillet	—	—	9,177	7,157
August — Août	—	—	9,664	10,638
September — Septembre	—	—	14,793	13,658
October — Octobre	—	—	17,059	13,902
November — Novembre	—	—	10,047	13,857
December — Décembre	—	—	6,625	10,881
Yellow and brown sugar manufactured — Total — Fabrication de cassonade jaune et brune	—	—	132,666	135,283
All sugar manufactured — Toute fabrication de sucre:				
January — Janvier	3,090	15,061	85,740	85,527
February — Février	—	—	123,811	113,726
March — Mars	—	—	117,706	77,607
April — Avril	—	—	117,480	116,599
May — Mai	—	—	139,198	119,100
June — Juin	—	—	122,832	161,879
July — Juillet	—	—	115,349	100,625
August — Août	6	—	180,821	154,501
September — Septembre	10,657	11,052	168,373	149,189
October — Octobre	106,267	103,645	186,517	167,623
November — Novembre	101,345	100,498	145,149	152,705
December — Décembre	85,223	87,482	101,262	106,522
All sugar manufactured — Total — Toute fabrication de sucre	306,587	317,738	1,604,238	1,505,604

TABLE 2. Stocks, Manufactures and Sales of Refined Sugar, Canada, by Month, 1963 and 1964 – Concluded
TABLEAU 2. Stocks, fabrication et ventes de sucre raffiné, Canada, par mois, 1963 et 1964 – fin

Item and month – Détail et mois	Beet – Betterave		Cane – Canne	
	1963	1964	1963	1964
thousand pounds – milliers de livres				
Domestic sales – Ventes intérieures:				
January – Janvier	23,361	25,415	117,047	94,347
February – Février	22,223	25,809	104,332	90,805
March – Mars	27,842	25,002	120,368	103,826
April – Avril	21,588	30,821	103,907	112,290
May – Mai	32,133	23,883	152,587	116,568
June – Juin	12,590	32,893	103,363	143,974
July – Juillet	21,095	34,592	135,427	156,347
August – Août	26,298	26,371	140,223	141,855
September – Septembre	26,176	25,648	152,844	161,073
October – Octobre	21,260	22,448	149,713	139,734
November – Novembre	17,669	24,609	92,322	120,432
December – Décembre	19,365	24,311	107,139	115,573
Domestic sales – Total – Ventes intérieures	271,598	321,803	1,479,272	1,496,824
Export sales – Exportations:				
January – Janvier	—	—	1,977	2,979
February – Février	—	—	2,163	2,391
March – Mars	—	—	3,500	1,686
April – Avril	—	—	2,657	1,689
May – Mai	—	—	3,885	1,423
June – Juin	—	—	2,678	2,194
July – Juillet	—	—	1,114	1,983
August – Août	—	—	13,789	1,870
September – Septembre	—	—	35,749	2,830
October – Octobre	—	—	35,909	2,415
November – Novembre	—	—	1,110	2,888
December – Décembre	—	—	1,683	2,399
Export sales – Total – Exportations	—	—	106,214	26,749
All sales – Toutes ventes:				
January – Janvier	23,361	25,415	119,024	97,325
February – Février	22,223	25,809	106,495	93,196
March – Mars	27,842	25,002	123,868	105,512
April – Avril	21,588	30,821	106,564	113,979
May – Mai	32,133	23,883	156,472	117,991
June – Juin	12,590	32,893	106,041	146,168
July – Juillet	21,095	34,592	136,541	158,330
August – Août	26,298	26,371	154,012	143,726
September – Septembre	26,176	25,648	188,593	163,903
October – Octobre	21,260	22,448	185,621	142,149
November – Novembre	17,669	24,609	93,432	123,321
December – Décembre	19,365	24,311	108,822	117,972
All sales – Total – Toutes ventes	271,598	321,803	1,585,486	1,523,572
Adjustments¹ – Ajustements¹	+ 562	- 1,711	- 12,637	- 24,400
Stocks at end of year – Stocks à la fin de l'année	263,437	257,662	189,812	147,444

¹ Corrections necessitated by errors in reporting, returns to refineries, losses in handling, etc.

¹ Corrections nécessitées par des erreurs dans les rapports, des réexpéditions aux raffineries, des pertes dans la manutention, etc.

Storage Holdings of Food Commodities

The table below gives a summary of the quantities of specified food products in storage in Canada at the beginning of each month of 1964. For commodities other than fish the information is collected and compiled by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. More complete details of stocks of commodities in storage by provinces and selected cities may be found in the monthly and annual Cold Storage Reports of the Division. The annual report also contains a statement of net monthly movements of stocks into or out of storage. Fish stocks are derived from monthly reports entitled "Fish Freezings and Stocks" giving stocks of fish by provinces and published by the Fisheries Section of the Industry Division of the Bureau.

Stocks de denrées alimentaires en entrepôt

Le tableau ci-dessous donne un sommaire de la quantité de certains produits alimentaires en entrepôt au Canada au début de chaque mois de 1964. Sauf pour ce qui est des stocks de poisson, les renseignements viennent de la Division de l'agriculture du Bureau de la statistique. Des détails plus complets sur les stocks de denrées entreposées, par province et dans certaines villes, paraissent dans les rapports mensuels et annuels sur l'entreposage frigorifique publiés par cette Division. Le rapport annuel indique aussi le mouvement net (entrées ou sorties) des stocks pour chaque mois. Les chiffres relatifs aux stocks de poisson sont tirés du rapport mensuel *Fish Freezings and Stocks* publié par la Section des pêcheries de la Division de l'industrie, Bureau de la statistique; ce rapport donne les stocks de poisson par province.

TABLE 1. Storage Holdings of Food Commodities on Hand in Cold-Storage and Other Warehouses and in Dairy Factories in Canada, as at the First of Each Month, 1964

TABLEAU 1. Stocks de denrées alimentaires dans les entrepôts frigorifiques, les autres entrepôts et les établissements laitiers au Canada le premier jour de chaque mois, 1964

Commodity — Denrée		Jan. 1 1er janv.	Feb. 1 1er févr.	March 1 1er mars	April 1 1er avril	May 1 1er mai	June 1 1er juin
thousands — milliers							
Creamery butter ¹ — Beurre de beurrerie ¹	lb. — liv.	136,354	124,780	110,662	100,045	98,599	105,800
Cheddar cheese ¹ — Fromage cheddar ¹	"	57,720	53,731	49,691	49,114	41,931	45,532
Evaporated whole milk ² — Lait entier évaporé ²	"	41,897	33,202	25,356	22,712	21,934	29,279
Skim-milk powder ² — Lait écrémé en poudre ²	"	20,994	17,933	15,646	16,939	16,071	23,274
Shell eggs ³ — Oeufs en coquille ³	cases — caisses	42	56	64	48	69	78
Frozen eggs — Oeufs congelés	lb. — liv.	3,884	4,246	4,992	5,891	6,167	6,775
Poultry, dressed and eviscerated ⁴ — Volaille habillée et éviscérée	"	37,901	40,111	39,039	33,611	30,640	28,314
Beef — Boeuf	"	44,801	47,159	45,598	41,284	38,678	37,736
Veal — Veau	"	5,425	4,804	4,312	3,887	4,171	4,433
Mutton and lamb — Mouton et agneau	"	9,465	8,664	8,670	7,721	7,503	8,243
Pork — Porc	"	27,239	34,544	41,178	39,613	46,835	46,248
Canned meats ⁵ — Viandes en boîtes ⁵	"	27,742	29,394	32,763	34,834	37,152	31,894
Lard — Saindoux	"	5,844	4,871	5,165	7,284	7,076	7,537
Fish, frozen ⁶ — Poisson congelé ⁶	"	63,326	49,995	41,482	36,006	34,594	43,327
Apples, fresh — Pommes fraîches	bu. — boiss.	7,912	5,381	3,385	1,853	1,059	339
Fruits, frozen and in preservatives — Fruits congelés et dans des préservatifs	lb. — liv.	47,190	44,922	41,875	37,629	32,657	28,473
Vegetables, fresh — Légumes frais:							
Celery — Céleri	crates — cageots	29	33	23	24	23	22
Potatoes — Pommes de terre	cwt.	18,358	15,280	12,506	9,967	6,227	2,434
Onions — Oignons	bu. — boiss.	1,531	1,128	751	399	197	67
Cabbage — Choux	"	122	99	72	61	53	47
Carrots — Carottes	"	975	539	464	271	129	79
Vegetables, frozen and in brine — Légumes congelés et en saumure	lb. — liv.	69,303	65,910	58,396	52,280	45,408	40,026
July 1							
		August 1 1er août	Sept. 1 1er sept.	Oct. 1 1er oct.	Nov. 1 1er nov.	Dec. 1 1er dec.	
thousands — milliers							
Creamery butter ¹ — Beurre de beurrerie ¹	lb. — liv.	122,566	130,857	136,416	137,522	121,564	109,319
Cheddar cheese ¹ — Fromage cheddar ¹	"	53,814	62,212	69,419	74,214	70,828	64,010
Evaporated whole milk ² — Lait entier évaporé ²	"	48,602	55,305	54,732	53,781	55,158	45,054
Skim-milk powder ² — Lait écrémé en poudre ²	"	29,747	35,565	38,495	40,073	40,150	34,148
Shell eggs ³ — Oeufs en coquille ³	cases — caisses	94	73	64	52	50	42
Frozen eggs — Oeufs congelés	lb. — liv.	8,364	9,657	9,692	9,025	8,185	7,363
Poultry, dressed and eviscerated ⁴ — Volaille habillée et éviscérée ⁴	"	27,241	28,281	32,224	41,775	55,204	73,019
Beef — Boeuf	"	35,506	33,333	35,096	38,346	42,923	46,085
Veal — Veau	"	4,611	4,946	5,299	6,168	7,006	7,722
Mutton and lamb — Mouton et agneau	"	6,366	5,327	6,534	7,504	7,370	8,769
Pork — Porc	"	42,021	37,088	31,788	30,471	30,605	32,849
Canned meats ⁵ — Viandes en boîtes ⁵	"	32,068	29,361	25,641	24,131	23,155	24,129
Lard — Saindoux	"	6,266	5,821	4,638	4,085	3,596	4,626
Fish, frozen ⁶ — Poisson congelé ⁶	"	63,529	82,456	88,970	80,856	84,538	67,312
Apples, fresh — Pommes fraîches	bu. — boiss.	..	..	..	..	11,174	9,136
Fruits, frozen and in preservatives — Fruits congelés et dans des préservatifs	lb. — liv.	29,111	47,946	55,393	56,530	57,006	57,413
Vegetables, fresh — Légumes frais:							
Celery — Céleri	crates — cageots	..	..	..	..	77	45
Potatoes — Pommes de terre	cwt.	..	..	..	..	23,536	20,038
Onions — Oignons	bu. — boiss.	..	..	..	..	2,236	1,652
Cabbage — Choux	"	..	..	..	..	185	182
Carrots — Carottes	"	..	..	..	..	2,019	1,488
Vegetables, frozen and in brine — Légumes congelés et en saumure	lb. — liv.	33,778	45,969	77,714	87,917	91,369	91,381

¹ Includes stocks in transit.

² Owned and held by or for manufacturers.

³ Includes Agricultural Stabilization Board holdings.

⁴ Includes frozen fresh and frozen smoked fish.

¹ Y compris les stocks en transit.

² Propriété des manufacturiers et gardé par les manufacturiers ou pour eux.

³ Y compris les stocks de l'Office de stabilisation des prix agricoles.

⁴ Y compris le poisson frais congelé et fumé congelé.

Fur Farming**Fermes à fourrure**

The following table presents summary data concerning fur farms in Canada for the years 1961, 1962 and 1963. More detailed statistics of fur-farming operations are available in the publication, "Report on Fur Farms", compiled and issued by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Le tableau suivant présente, pour les années 1961, 1962 et 1963 des renseignements sommaires sur les fermes à fourrure au Canada. Des statistiques plus détaillées sur le sujet sont données dans la publication "Fermes à fourrure", préparée et publiée par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique.

TABLE 1. Summary of Fur Farming, by Province, 1961, 1962 and 1963**TABLEAU 1. Statistique sommaire des fermes à fourrure, par province, 1961, 1962 et 1963**

Canada and province — Canada et province	Fur farms — Fermes à fourrure	Animals on fur farms at December 31 Animaux dans les fermes à fourrure le 31 décembre				Pelts produced Peaux produites		
		Mink Vison	Fox Renard	Chinchilla	Nutria	Number — Nombre	Value — Valeur	
		number — nombre						\$
Newfoundland — Terre-Neuve:								
1961	37	13,583	—	—	—	34,772	486,311	
1962	37	13,756	—	—	—	28,544	426,551	
1963	38	11,429	—	—	—	35,357	556,053	
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:								
1961	15	1,248	181	1	—	4,117	66,075	
1962	15	1,294	137	1	—	2,951	43,149	
1963	13	1,486	120	1	—	2,801	45,165	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:								
1961	115	25,280	34	772	1	53,017	764,777	
1962	106	28,369	1	760	1	56,367	903,654	
1963	120	33,767	1	1,118	1	72,296	1,246,474	
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:								
1961	36	2,313	234	687	—	4,762	61,795	
1962	31	2,357	106	845	—	5,793	88,935	
1963	33	2,234	88	890	1	5,498	85,691	
Québec:								
1961	232	35,940	136	7,313	1,574	78,953	1,003,870	
1962	182	36,715	51	6,886	703	90,707	1,335,404	
1963	142	39,632	37	6,349	263	93,576	1,488,463	
Ontario:								
1961	652	163,324	553	8,175	2,953	393,937	5,743,001	
1962	721	177,340	445	10,745	4,734	390,835	5,786,231	
1963	816	184,999	411	13,018	6,522	439,467	6,896,156	
Manitoba:								
1961	211	75,748	46	249	1	208,279	2,798,626	
1962	207	79,835	38	380	1	209,916	3,095,042	
1963	199	81,436	38	714	—	208,071	3,118,543	
Saskatchewan:								
1961	137	32,523	1	2,160	139	81,558	1,135,454	
1962	143	33,537	1	1,877	147	80,079	1,220,697	
1963	137	33,041	1	1,938	1	79,757	1,236,005	
Alberta:								
1961	308	57,276	62	3,112	333	153,828	2,405,732	
1962	265	66,169	44	3,025	127	157,911	2,462,650	
1963	254	73,424	46	2,808	72	177,451	2,904,978	
British Columbia — Colombie-Britannique:								
1961	418	112,950	1	10,562	434	274,369	4,144,169	
1962	408	117,639	39	10,995	215	289,028	4,410,778	
1963	405	128,785	1	13,047	222	292,367	4,601,504	
Canada:								
1961	2,181	520,185	1,278	33,030	5,541	1,287,741	18,611,390	
1962	2,115	557,011	883	35,515	5,926	1,312,310	19,778,558	
1963	2,157	590,233	785	39,882	7,155	1,406,740	22,179,953	

¹ Fewer than 3 farms reporting, data included in Canada totals.¹ Moins de 3 fermes font rapport; ces chiffres sont inclus dans le total pour le Canada.

Fertilizers

The information contained in the tables below was compiled by the Metal and Chemical Products Section of the Industry Division, Dominion Bureau of Statistics. A more complete report entitled "The Fertilizer Trade, July 1, 1963-June 30, 1964", may be obtained from the above-mentioned office at a price of 50 cents. Additional information therein includes data on sales by counties in Eastern Canada, tonnage of nitrogen, phosphoric acid and potash contained in the fertilizers sold, production of lime and limestone, and a list of reporting firms.

Production of fertilizers during the year ended June 30, 1964 amounted to 3,168,706 tons of materials and 1,035,102 tons of mixtures compared with 2,424,033 tons of materials and 923,920 tons of mixtures for the previous year. The figures for materials and mixtures cannot be added as some of the former were used in making the latter.

Imports of fertilizers amounted to 1,344,263 tons compared with 1,172,811 tons during the previous fertilizer year. The larger items in the list of imports were natural phosphate rock amounting to 993,802 tons; superphosphate, 171,247 tons; potassium chloride, 75,882 tons; nitrogen solution, 10,499 tons; and potassium sulphate, 19,592 tons. The phosphate rock was used in Canadian fertilizer plants to make superphosphate and ammonium phosphate, and most of the other imported materials were used in making mixed fertilizers.

Exports consisted of 1,750,618 tons of materials and 144,935 tons of mixtures. Sales of mixed fertilizers and of fertilizer materials for direct application to the soil, including exports, totalled 3,349,885 tons. Sales in Canada of fertilizer materials at 609,580 tons showed an increase over the previous twelve-month period of 36 per cent and sales of mixtures at 844,752 tons were up 4.4 per cent over the previous year.

**TABLE 1. Production in Canada and Imports into Canada of Fertilizers, as Reported by Manufacturers and Importers,
Years Ended June 30, 1963 and 1964**

**TABLEAU 1. Production au Canada et importations canadiennes d'engrais chimiques, selon les déclarations des fabricants
et des importateurs, années terminées le 30 juin 1963 et 1964**

Item — Énumération	1963		1964	
	Manufactured Production	Imported Importations	Manufactured Production	Imported Importations
short tons — tonnes courtes				
Mixed fertilizers, solid — Engrais composés, solides	923,920	1,007	1,035,102	470
Mixed fertilizers, liquid — Engrais composés, liquides	1	—	2	—
Nitrogen solution — Solution d'azote	2	3,727	2	10,499
Ammonium sulphate — Sulphate d'ammonium	269,270	9,025	282,147	16,002
Superphosphate	2	142,670	2	171,247
Ammonium nitrate — Nitrate d'ammonium	2	4,259	2	3,070
Ammonium phosphate — Phosphate d'ammonium	2	72	2	26
Cyanamide	2	—	2	—
Natural phosphate rock ³ — Roches phosphatées ³	—	866,477	—	993,802
Bone meal, bone flour, and bone phosphate — Farine, poudre et phosphate d'os	—	506	—	514
Potassium chloride — Chlorure de potassium	2	102,254 ⁴	2	75,882 ⁴
Potassium sulphate — Sulfate de potassium	—	21,223 ⁴	—	19,592 ⁴
Potassium magnesium sulphate — Sulfate magnésien de potassium	—	5,633 ⁴	—	5,789 ⁴
Tankage — Résidus de réservoir	—	338	—	413
Animal manure — Fumier	—	2,354	2	1,938
Sodium of nitrate — Nitrate de sodium	—	519	—	700
Sewage sludge — Boue d'égout	—	6,843	—	7,446
Other materials ⁵ — Autres substances ⁵	2,154,763	5,904	2,886,559	36,873

¹ Included with "Mixed fertilizers, solid".

² Not available separately, included with "Other materials".

³ Used in making superphosphate and ammonium phosphate in Canadian fertilizer plants.

⁴ As reported in "Trade of Canada", Vol. III, Imports.

⁵ Not including lime and anhydrous ammonia.

Engrais chimiques

Les renseignements contenus dans les tableaux ci-dessous sont recueillis par la Section des métaux et des produits chimiques, de la Division de l'industrie, Bureau fédéral de la statistique. Un rapport plus complet, *The Fertilizer Trade, July 1, 1963-June 30, 1964*, est publié par le Bureau. On peut s'en procurer des exemplaires au prix de 50 cents chacun. Les renseignements supplémentaires contenus dans cette publication comprennent des statistiques sur les ventes, par comté, dans l'Est du Canada, le nombre de tonnes d'azote, d'acide phosphrique et de potasse contenues dans les engrais vendus, la production de chaux et de pierre à chaux, et une liste des établissements qui font rapport.

La production d'engrais au cours de l'année terminée le 30 juin 1964 s'établit à 3,168,706 tonnes de substances fertilisantes et 1,035,102 tonnes de mélanges, contre 2,424,033 tonnes de substances fertilisantes et 923,920 tonnes de mélanges l'année précédente. Les chiffres relatifs aux substances fertilisantes et aux mélanges ne peuvent être additionnés vu qu'une certaine quantité de substances a été utilisée dans la fabrication des mélanges.

Les importations d'engrais sont de 1,344,263 tonnes comparativement à 1,172,811 tonnes l'année précédente. Les produits les plus recherchés sont la roche naturelle phosphatée, dont les importations atteignent 993,802 tonnes; le superphosphate, 171,247 tonnes; le chlorure de potassium, 75,882 tonnes; la solution d'azote, 10,499 tonnes; et le sulfate de potasse, 19,592 tonnes. La roche phosphatée sert dans les manufactures canadiennes d'engrais à faire du superphosphate et du phosphate d'ammonium et la plupart des autres substances importées entrent dans la fabrication des mélanges.

Les exportations sont de 1,750,618 tonnes de substances fertilisantes et de 144,935 tonnes de mélanges. Les ventes de mélanges et de substances fertilisantes prêtes à être appliquées au sol, y compris les exportations, s'établissent à 3,349,885 tonnes. Les ventes de substances au pays atteignent 609,580 tonnes, une augmentation de 36 p. 100 sur les 12 mois précédents, et celles de mélanges, 844,752 tonnes, sont de 4.4 p. 100 plus élevées que l'année précédente.

¹ Compris avec "Engrais composés, solides".

² Nombres indisponibles séparément. Inclus avec "Autres substances".

³ Utilisées pour la fabrication de superphosphate et de phosphate d'ammonium dans les fabriques d'engrais chimiques au Canada.

⁴ Chiffre puisé dans le "Commerce du Canada", Vol. III, Imports.

⁵ Non compris la chaux et ammoniaque anhydre.

TABLE 2. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Fertilizer Materials and Mixed Fertilizers, Years Ended June 30, 1963 and 1964

TABLEAU 2. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes de substances fertilisantes et d'engrais composés, années terminées le 30 juin 1963 et 1964

Province	Fertilizer materials				Mixed fertilizers			
	Substances fertilisantes		Percentage change Pourcentage comparatif	Engrais composés		Percentage change Pourcentage comparatif		
	Quantity — Quantité 1963	1964		1963	1964			
short tons — tonnes courtes								
Newfoundland — Terre-Neuve	421	467	+ 10.9	4,623	4,620	- .07		
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	415	641	+ 54.4	55,352	55,188	- .30		
Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse	2,242	2,381	+ 6.2	28,613	28,292	- 1.10		
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	814	1,321	+ 62.3	70,085	69,743	- .49		
Québec	14,784	15,816	+ 7.0	174,685	176,671	+ 1.1		
Ontario	119,387	165,796	+ 38.9	452,284	485,021	+ 7.2		
Manitoba	45,608	57,229	+ 25.5	1,517	2,620	+ 72.7		
Saskatchewan	71,951	118,890	+ 65.2	311	450	+ 44.7		
Alberta	169,273	223,016	+ 31.7	1,174	1,166	- .89		
British Columbia — Colombie-Britannique	23,202	24,023	+ 3.5	20,100	20,981	+ 4.4		
Total Canada	448,097	609,580	+ 36.0	808,744	844,752	+ 4.4		
Exported from Canada — Exportations Canadiennes	1,377,144	1,750,618	+ 27.1	84,201	144,935	+ 72.1		
Grand — Total — Général	1,825,241	2,360,198	+ 29.3	892,945	989,687	+ 10.8		

TABLE 3. Sales in Canada, by Province, of Fertilizer Materials (except for Manufacturing Purposes), classified by Kind of Material, Year Ended June 30, 1964

TABLEAU 3. Ventes au Canada, par province, de substances fertilisantes (sauf pour fins de fabrication), selon la variété du produit, année terminée le 30 juin 1964

Kind of material — Produit	Newfoundland	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Canada
	Terre-Neuve	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Ecosse	Nouveau-Brunswick						Colombie-Britannique	
short tons — tonnes courtes											
Animal manure — Fumier d'animal	3	1	75	46	386	795	28	30	—	79	1,443
Anhydrous ammonia 100% (for direct application only) — Ammoniaque anhydre 100% (pour application directe seulement)	—	—	—	—	312	14,591	26	110	965	—	16,004
Ammonium nitrate — Nitrate d'ammonium	162	326	1,017	655	2,553	44,761	3,959	5,148	34,758	5,066	98,405
Ammonium nitrate phosphate — Phosphate de nitrate d'ammonium	—	—	—	—	—	—	13,282	13,050	20,415	3,764	50,511
Ammonium phosphate — Phosphate d'ammonium:											
11-48-0	—	—	3	—	3	9,608	24,905	64,735	80,661	2,529	202,444
16-20-0	—	—	—	—	—	2,109	11,997	14,570	65,517	5,546	99,739
Other — Autres	—	—	—	—	376	729	469	114	1,403	288	3,379
Ammonium sulphate — Sulfate d'ammoniaque	4	49	82	48	380	693	574	758	16,215	1,842	20,645
Basic slag — Scorie basique	—	—	—	—	205	—	—	—	—	—	205
Bone meal, bone flour and bone phosphate — Engrais d'os, farine d'os et phosphate d'os	6	4	61	38	70	755	18	20	—	473	1,445
Calcium cyanamide "Cyanamid" (fertilizer grade) — Cyanamide de calcium "Cyanamid" (qualité pour engrais)	—	—	20	8	25	577	—	—	1	171	802
Nitrogen solution — Solution d'azote	—	—	—	—	179	18,745	—	—	—	—	18,924
Phosphate rock — Roche phosphatée	—	—	—	—	648	—	—	—	—	4	652
Potassium chloride — Chlorure de potassium	2	17	130	77	395	19,038	165	31	37	932	20,824
Potassium sulphate — Sulfate de potassium	20	—	5	—	176	1,489	4	—	—	310	2,004
Potassium magnesium sulphate — Sulfate magnésien de potassium	—	—	—	—	41	1,220	—	—	—	287	1,548
Sodium nitrate — Nitrate de sodium	212	—	127	1	54	232	1	—	—	3	630
Sewage sludge — Vase d'eaux d'égouts	37	32	39	26	18	4,945	—	—	—	740	5,837
Superphosphate — 22% or less P ₂ O ₅ — 22p. 100 ou moins de P ₂ O ₅	21	211	623	269	9,302	24,293	—	—	—	962	35,681
More than 22% P ₂ O ₅ — Plus de 22p. 100 de P ₂ O ₅	—	—	17	9	22	2,922	48	—	—	571	3,587
Tankage — Résidus de réservoir	—	—	—	—	139	58	—	—	—	51	248
Urea (fertilizer grade only) — Urée (qualité pour engrais seulement)	—	1	145	138	449	5,828	437	324	2,826	295	10,441
Urea formaldehyde (fertilizer grade only) — Formaldéhyde d'urée (qualité pour engrais seulement)	—	—	—	—	6	37	—	—	—	16	59
Other fertilizer materials ¹ — Autres engrais fertilisants ¹	—	—	37	6	77	12,373	1,318	—	218	94	14,123
Total	467	641	2,381	1,321	15,816	165,796	57,229	118,890	223,016	24,023	609,580

¹ Not including lime.

¹ La chaux non comprise.

TABLE 4. Sales in Canada, by Province, and Exports from Canada of Mixed Fertilizers, classified according to Analysis,
Year Ended June 30, 1964 — Concluded

TABLEAU 4. Ventes au Canada, par province, et exportations canadiennes d'engrais composés, d'après l'analyse, année terminée le 30 juin 1964 — fin

Analysis Analyse		New found- land — Terre- Neuve	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brun- swick — Nouveau- Brun- swick	Québec	Ontario	Manito- ba- Saskat- chewan and — et Alberta	British Columbia — Colombie- Britan- nique	Total	Ex- ported from Canada — Exp- orts can- adiennes
short tons — tonnes courtes											
N P₂O₅ K₂O:											
8 16 0	—	—	—	—	3	3,320	—	—	—	3,323	—
8 16 8	40	640	1,452	15,479	47	2,107	—	—	—	19,765	75
8 16 16	—	92	—	—	12,078	14,582	—	5	26,755	3,271	—
8 24 0	—	—	—	—	—	413	—	—	—	413	17,663
8 32 16	—	—	—	—	—	2,036	—	—	—	2,036	181
9 9 9	—	—	—	—	—	1,082	—	—	—	1,082	—
9 20 20	—	—	125	—	—	—	—	—	—	—	125
10 4 4	—	—	—	—	—	—	—	134	—	134	—
10 5 10	—	—	—	—	290	1,442	—	—	—	1,732	—
10 6 4	2	14	45	43	1,564	4,909	—	1,115	—	7,692	65
10 10 10	103	566	2,708	3,162	11,686	60,041	5	31	78,302	9,038	—
10 15 15	—	—	—	—	—	18	—	—	—	18	1,529
10 15 20	—	—	—	—	—	2,300	—	—	—	2,300	—
10 20 0	—	—	—	—	—	103	—	—	—	103	—
10 20 10	—	—	—	5	20	410	—	1,268	—	1,703	155
10 20 20	12	129	—	—	5	59	—	17	—	222	160
10 24 12	—	—	—	—	1	764	—	—	—	765	—
10 30 10	—	—	—	7	1	44	262	1,577	1,831	3,408	4,600
10 52 17	—	—	—	—	—	—	—	—	—	314	—
11 12 14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	177
12 5 7	20	—	15	49	726	535	387	—	—	1,732	—
12 6 6	4	1	20	60	239	286	—	8	—	618	—
12 12 12	—	—	—	171	—	540	—	—	—	711	488
13 13 13	—	—	—	—	—	—	320	—	34	354	—
13 16 10	—	—	—	—	—	—	—	—	4,981	4,981	—
14 7 6	—	—	—	—	280	47	—	—	—	327	—
14 7 7	—	—	1	—	—	2,548	3	72	—	2,624	—
14 14 7	—	—	—	—	—	15	1,508	65	—	1,588	—
15 10 10	—	—	—	5	8	4	—	—	—	17	761
16 8 8	—	—	—	—	364	6,046	—	—	—	6,410	395
16 10 20	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	974
Other — Autres	—	322	27	516	1,695	23,060	88	2,145	—	28,053	22,915
Total	4,620	55,188	28,292	69,743	176,671	485,821	4,236	20,981	844,752	144,935	

TABLE 5. Sales in Canada, by Province, of Tobacco Specials, Year Ended June 30, 1964

TABLEAU 5. Ventes au Canada, par province, d'engrais spéciaux pour tabac, année terminée le 30 juin 1964

Analysis — Analyse		Québec	Ontario	Other — Autres	Canada
short tons — tonnes courtes					
N P₂O₅ K₂O:					
0 12 20	—	7	—	—	7
0 15 15	8	647	—	—	655
0 16 16	—	380	—	—	380
0 20 20	—	116	—	—	116
2 12 12	2,766	10,601	—	—	13,367
2 12 14	—	12,506	—	—	12,506
2 12 18	719	11,666	—	—	12,385
2 14 14	—	638	—	—	638
2 15 15	—	545	—	—	545
3 12 12	—	43	—	—	43
3 14 14	—	15	—	—	15
3 18 18	—	519	19	—	538
5 8 11	1,619	—	—	—	1,619
5 10 15	44	877	—	—	921
10 20 10	—	85	—	—	85
Other — Autres	199	6,714	337	—	7,250
Total	5,355	45,359	356	—	51,070

Note: Figures in this table are included in Table 4.

Nota: Les chiffres du présent tableau sont inclus dans le tableau 4.

METEOROLOGICAL RECORDS
DONNEES METEOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperature in Degrees Fahrenheit at Canada Department of Agriculture Experimental Farms, by Month, January - March, 1965, compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit au ministère fédéral de l'Agriculture, fermes expérimentales, par mois, janvier - mars 1965, comparativement à la normale

Experimental Farm Ferme expérimentale	January - Janvier				February - Février				March - Mars			
	High Maximum	Low Minimum	Mean Moyenne	Normal Normale	High Maximum	Low Minimum	Mean Moyenne	Normal Normale	High Maximum	Low Minimum	Mean Moyenne	Normal Normale
Charlottetown, P.E.I.	43	- 14	17.0	18.8	42	- 9	17.1	17.6	41	7	24.8	26.9
Kentville, N.S.	47	- 9	20.4	21.2	46	- 11	21.3	21.3	47	13	28.7	29.3
Napan, N.S.	45	- 12	17.6	17.6	45	- 24	18.5	16.0	44	10	27.8	26.8
Fredericton, N.B.	44	- 20	12.3	14.0	41	- 23	14.5	14.8	47	0	28.0	26.8
L'Assomption, (P.Q.)	48	- 27	10.0	11.3	42	- 27	11.8	11.6	48	1	35.0	24.2
Lennoxville, (P.Q.)	46	- 24	10.6	13.2	44	- 21	13.6	15.1	54	- 4	25.2	26.6
Normandin, (P.Q.)	39	- 32	- 2.1	- 1.4	40	- 37	0.0	2.1	48	- 12	17.4	15.6
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	42	- 24	10.0	11.8	42	- 10	13.7	12.8	44	3	26.1	23.9
Delhi, Ont.	54	- 15	21.2	23.8	49	- 2	23.2	23.2	39	2	37.3	32.3
Harrow, Ont.	56	- 7	24.3	26.0	52	0	24.9	27.1	46	9	24.2	35.3
Kapuskasing, Ont.	35	- 48	- 3.4	- 1.3	40	- 34	- 0.9	2.4	45	- 35	9.1	14.4
Ottawa, Ont.	50	- 22	11.8	12.0	42	- 19	13.1	12.7	52	6	26.2	25.2
Brandon, Man.	28	- 39	- 6.6	0.2	40	- 31	- 0.6	3.8	40	- 28	7.1	18.6
Morden, Man.	35	- 29	- 2.2	3.2	42	- 24	3.8	7.3	38	- 11	12.3	21.3
Indian Head, Sask.	39	- 33	- 3.9	1.8	41	- 26	2.2	5.5	37	- 25	6.6	18.6
Scott, Sask.	38	- 36	- 4.0	0.7	38	- 30	1.0	3.2	33	- 34	6.0	17.2
Swift Current, Sask.	41	- 35	3.9	9.8	48	- 21	11.4	12.4	41	- 22	10.3	24.5
Beaverlodge, Alta.	52	- 35	5.0	8.4	45	- 26	7.0	10.1	54	- 17	19.0	20.8
Fort Vermilion, Alta.	40	- 54	12.3	- 8.7	24	- 45	- 11.9	- 3.9	49	- 21	13.5	11.0
Lacombe, Alta.	44	- 34	3.4	8.3	49	- 27	11.3	11.6	49	- 23	14.1	23.1
Lethbridge, Alta.	56	- 28	13.6	18.2	56	- 20	21.4	19.4	57	- 15	20.1	29.0
Manyberries, Alta.	42	- 26	6.1	10.6	52	- 23	13.3	13.0	..	..	..	25.6
Agassiz, B.C.	52	11	34.1	34.8	58	28	39.1	38.5	69	25	45.0	44.2
Saanichton, B.C.	51	27	37.8	37.3	54	29	40.4	39.4	66	29	43.5	42.8
Summerland, B.C.	47	11	29.5	25.4	55	18	33.9	30.0	59	13	35.0	39.4

Source: Meteorological Branch, Department of Transport.

Source: Division de la météorologie, ministère des Transports.

TABLE 2. Precipitation in Inches at Canada Department of Agriculture Experimental Farms, by Month, January - March, 1965, compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces au ministère fédéral de l'Agriculture, fermes expérimentales, par mois janvier - mars 1965, comparativement à la normale

Experimental Farm Ferme expérimentale	January - Janvier		February - Février		March - Mars	
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale
Charlottetown P.E.I.	3.50	4.09	2.53	3.36	0.64	3.30
Kentville, N.S.	3.69	4.01	3.32	3.31	1.00	3.33
Napan, N.S.	2.88	3.43	2.57	2.92	1.91	2.86
Fredericton, N.B.	2.55	3.26	2.95	2.63	0.81	3.23
L'Assomption, (P.Q.)	2.40	3.10	2.79	2.45	0.77	2.87
Lennoxville, (P.Q.)	2.65	3.37	2.69	2.76	1.10	3.21
Normandin, (P.Q.)	1.52	1.76	2.70	1.87	0.16	1.79
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	2.07	2.83	2.58	2.59	0.67	2.72
Delhi, Ont.	..	3.04	2.98	3.16	5.08	3.13
Harrow, Ont.	5.23	2.12	3.08	2.04	2.65	2.31
Kapuskasing, Ont.	2.08	1.99	3.31	1.37	0.85	1.64
Ottawa, Ont.	1.68	2.67	2.91	2.20	0.51	2.81
Brandon, Man.	0.39	0.71	0.57	0.61	0.65	0.96
Morden, Man.	0.31	0.97	0.14	0.92	0.71	1.37
Indian Head, Sask.	0.28	0.75	0.75	0.71	0.38	1.10
Scott, Sask.	0.74	0.65	1.50	0.67	0.11	0.61
Swift Current, Sask.	0.65	0.78	0.65	0.55	0.50	0.62
Beaverlodge, Alta.	1.90	1.19	1.61	1.07	0.20	1.03
Fort Vermilion, Alta.	0.62	0.71	1.13	0.66	0.13	0.74
Lacombe, Alta.	1.19	0.66	1.15	0.72	0.89	0.86
Lethbridge, Alta.	0.95	0.67	1.16	0.78	0.97	1.19
Manyberries, Alta.	0.47	0.57	0.26	0.46	..	0.74
Agassiz, B.C.	9.51	7.55	11.57	6.11	1.85	5.70
Saanichton, B.C.	6.91	4.55	4.76	3.67	0.78	2.67
Summerland, B.C.	1.98	0.91	0.29	0.74	0.04	0.71

Source: Meteorological Branch, Department of Transport

Source: Division de la météorologie, ministère des Transports.

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE
PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

**TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
 Fort William - Port Arthur, January - March, 1965**

**TABLEAU 1. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort-William - Port-Arthur
 janvier à mars 1965 (Commission canadienne du blé)**

Item - Énumération	January	February	March
	- Janvier	- Février	- Mars
cents and eighths			
Initial payment to producers, 1964-65 pool - Versement initial aux producteurs, pool de 1964-65:			
1 Northern - 1 du Nord	150	150	150
2 Northern - 2 du Nord	146	146	146
3 Northern - 3 du Nord	142	142	142
4 Northern - 4 du Nord	135	135	135
No. 5	121	121	121
No. 6	117	117	117
Feed - Fourrager	113	113	113
1 C.W. Garnet - 1 C.O. Garnet	135	135	135
2 C.W. Garnet - 2 C.O. Garnet	130	130	130
3 C.W. Garnet - 3 C.O. Garnet	125	125	125
1 Alberta Red Winter - 1 Alberta rouge d'hiver	134	134	134
2 Alberta Winter - 2 Alberta d'hiver	129	129	129
3 Alberta Winter - 3 Alberta d'hiver	123	123	123
1 C.W. Amber Durum - 1 C.O. Amber Durum	150	150	150
2 C.W. Amber Durum - 2 C.O. Amber Durum	146	146	146
3 C.W. Amher Durum - 3 C.O. Amher Durum	142	142	142
International Wheat Agreement and domestic sales - Prix intérieurs et d'après l'accord international sur le blé:			
1 Northern - 1 du Nord	202/2	191/5	192/6
2 Northern - 2 du Nord	199/2	188/5	189/6
3 Northern - 3 du Nord	196	181/5	182/6
4 Northern - 4 du Nord	189/4	173/5	175/6
No. 5	184/4	172/5	173/6
No. 6	180	169/5	170/6
Feed - Fourrager	177	166/5	167/6
1 C.W. Garnet - 1 C.O. Garnet	187/5	177/5	178/6
2 C.W. Garnet - 2 C.O. Garnet	185/6	176/5	177/6
3 C.W. Garnet - 3 C.O. Garnet	184/6	175/5	176/6
1 Alberta Red Winter - 1 Alberta rouge d'hiver	188/5	177/5	178/6
2 Alberta Winter - 2 Alberta d'hiver	186/5	176/5	177/6
3 Alberta Winter - 3 Alberta d'hiver	185/5	175/5	176/6
1 C.W. Amber Durum - 1 C.O. Amber Durum	191/2	191/5	192/6
2 C.W. Amber Durum - 2 C.O. Amber Durum	188/2	188/5	189/6
3 C.W. Amber Durum - 3 C.O. Amber Durum	183/2	183/5	184/6
Export (Class II) - Prix d'exportation (Classe II):			
1 Northern - 1 du Nord	202/2	191/5	192/6
2 Northern - 2 du Nord	199/2	188/5	189/6
3 Northern - 3 du Nord	196	181/5	182/6
4 Northern - 4 du Nord	189/4	173/5	175/6
No. 5	184/4	172/5	173/8
No. 6	180	169/5	170/6
Feed - Fourrager	177	166/5	167/6
1 C.W. Garnet - 1 C.O. Garnet	187/5	177/5	178/6
2 C.W. Garnet - 2 C.O. Garnet	185/6	176/5	177/6
3 C.W. Garnet - 3 C.O. Garnet	184/6	175/5	176/6
1 C.W. Amber Durum - 1 C.O. Amber Durum	191/2	191/5	192/6
2 C.W. Amber Durum - 2 C.O. Amber Durum	188/2	188/5	189/6
3 C.W. Amber Durum - 3 C.O. Amber Durum	183/2	183/5	184/6

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

**TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, January - March, 1965**

**TABLEAU 2. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver,
janvier à mars 1965 (Commission canadienne du blé)**

Item — Énumération	January Janvier	February Février	March Mars
	cents and eighths cents et huitièmes de cent		
Initial payment to producers, 1964-65 pool — Versement initial aux producteurs, pool de 1964-65:			
1 Northern — 1 du Nord	150	150	150
2 Northern — 2 du Nord	146	146	146
3 Northern — 3 du Nord	142	142	142
4 Northern — 4 du Nord	135	135	135
No. 5	121	121	121
No. 6	117	117	117
Feed — Fourrager	113	113	113
1 C.W. Garnet — 1 C.O. Garnet	135	135	135
2 C.W. Garnet — 2 C.O. Garnet	130	130	130
3 C.W. Garnet — 3 C.O. Garnet	125	125	125
1 Alberta Red Winter — 1 Alberta rouge d'hiver	134	134	134
2 Alberta Winter — 2 Alberta d'hiver	129	129	129
3 Alberta Winter — 3 Alberta d'hiver	123	123	123
1 C.W. Amber Durum — 1 C.O. Amber Durum	150	150	150
2 C.W. Amber Durum — 2 C.O. Amber Durum	146	146	146
3 C.W. Amber Durum — 3 C.O. Amber Durum	142	142	142
International Wheat Agreement and domestic sales — Prix intérieurs et d'après l'accord international sur le blé:			
1 Northern — 1 du Nord	206/4	195/7	197
2 Northern — 2 du Nord	205/1	191/7	193
3 Northern — 3 du Nord	202/5	185/7	187
4 Northern — 4 du Nord	195/6	177/7	179
No. 5	186/4	172/7	174
No. 6	184/4	169/7	171
Feed — Fourrager	181/4	166/7	168
1 C.W. Garnet — 1 C.O. Garnet	189/6	177/7	179
2 C.W. Garnet — 2 C.O. Garnet	188/6	176/7	178
3 C.W. Garnet — 3 C.O. Garnet	187/6	175/7	177
1 Alberta Red Winter — 1 Alberta rouge d'hiver	189/6	177/7	179
2 Alberta Winter — 2 Alberta d'hiver	188/6	176/7	178
3 Alberta Winter — 3 Alberta d'hiver	187/6	175/7	177
Export (Class II) — Prix d'exportation (Classe II):			
1 Northern — 1 du Nord	206/4	195/7	197
3 Northern — 2 du Nord	205/1	191/7	193
3 Northern — 3 du Nord	202/5	185/7	187
4 Northern — 4 du Nord	195/6	177/7	179
No. 5	186/4	172/7	174
No. 6	184/4	169/7	171
Feed — Fourrager	181/4	166/7	168
1 C.W. Garnet — 1 C.O. Garnet	189/6	177/7	179
2 C.W. Garnet — 2 C.O. Garnet	188/8	176/7	178
3 C.W. Garnet — 3 C.O. Garnet	187/6	175/7	177
1 Alberta Red Winter — 1 Alberta rouge d'hiver	189/6	177/7	179
2 Alberta Winter — 2 Alberta d'hiver	188/6	176/7	178
3 Alberta Winter — 3 Alberta d'hiver	187/6	175/7	177

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

**TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, January - March, 1965**

**TABLEAU 3. Prix moyen comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort-William - Port-Arthur
janvier à mars, 1965 (Commission canadienne du blé)**

Item - Énumération	January Janvier	February Février	March Mars			
cents and eighths cents et huitièmes de cent						
Oats - Avoine:						
Initial payment to producers, 1964-65 pool - Versement initial aux producteurs, pool de 1964-65:						
2 C.W. - 2 C.O.	60	60	60			
Extra 3 C.W. - 3 Extra C.O.	57	57	57			
3 C.W. - 3 C.O.	57	57	57			
Extra 1 Feed - 1 Extra fourragère	57	57	57			
1 Feed - 1 Fourragère	55	55	55			
2 Feed - 2 Fourragère	50	50	50			
3 Feed - 3 Fourragère	46	46	46			
Domestic and export - Prix intérieurs et d'exportation:						
2 C.W. - 2 C.O.	83/2	83/2	83/2			
Extra 3 C.W. - 3 Extra C.O.	81	81	81			
3 C.W. - 3 C.O.	80/2	80/2	80/2			
Extra 1 Feed - 1 Extra fourragère	80/2	80/2	80/2			
1 Feed - 1 Fourragère	79	79	79			
2 Feed - 2 Fourragère	76	76	76			
3 Feed - 3 Fourragère	73	73	73			
Barley - Orge:						
Initial payment to producers, 1964-65 pool - Versement initial aux producteurs, pool de 1964-65:						
1 C.W. Six-Row - 1 C.O. à six rangs	98	98	98			
2 C.W. Six-Row - 2 C.O. à six rangs	98	98	98			
3 C.W. Six-Row - 3 C.O. à six rangs	96	96	96			
1 C.W. Two-Row - 1 C.O. à deux rangs	91	91	91			
2 C.W. Two-Row - 2 C.O. à deux rangs	91	91	91			
3 C.W. Two-Row - 3 C.O. à deux rangs	88	88	88			
1 Feed - 1 Fourragère	87	87	87			
2 Feed - 2 Fourragère	84	84	84			
3 Feed - 3 Fourragère	79	79	79			
Domestic and export - Prix intérieurs et d'exportation:						
1 C.W. Six-Row - 1 C.O. à six rangs	135/7	137/6	137/6			
2 C.W. Six-Row - 2 C.O. à six rangs	135/7	137/6	137/6			
3 C.W. Six-Row - 3 C.O. à six rangs	133/7	135/6	135/6			
1 C.W. Two-Row - 1 C.O. à deux rangs	133/7	135/6	135/6			
2 C.W. Two-Row - 2 C.O. à deux rangs	133/7	135/8	135/6			
3 C.W. Two-Row - 3 C.O. à deux rangs	129/7	131/6	131/6			
1 Feed - 1 Fourragère	122/7	124/6	125			
2 Feed - 2 Fourragère	121/3	123/2	123/6			
3 Feed - 3 Fourragère	118/3	120/2	120/6			

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission Canadienne du blé.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William - Port Arthur, January - March, 1965

TABLEAU 4. Prix moyen comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en entrepôt à Fort-William - Port-Arthur, janvier - mars, 1965

Item - Énumération	January Janvier	February Février	March Mars
cents and eighths cents et huitièmes de cent			
Oats - Avoine:			
Domestic and export - Prix intérieurs et d'exportation:			
2 C.W. - 2 C.O.	83/1	83/1	83/1
Extra 3 C.W. - 3 Extra C.O.	80/7	80/7	80/7
3 C.W. -- 3 C.O.	78/3	77/6	79/1
Extra 1 Feed - 1 Extra, fourragère	78/2	77/5	79/1
1 Feed - 1 Fourragère	76/4	75/5	76/7
2 Feed - 2 Fourragère	73/4	72/5	73/7
3 Feed - 3 Fourragère	70/4	69/5	70/7
Barley - Orie:			
Domestic and export - Prix intérieurs et d'exportation:			
1 C.W. Six-Row - 1 C.O. à six rangs	126/7	128/6	128/5
2 C.W. Six-Row - 2 C.O. à six rangs	126/7	128/6	128/5
3 C.W. Six-Row - 3 C.O. à six rangs	125/6	127/6	127/5
1 C.W. Two-Row - 1 C.O. à deux rangs	123/7	125/6	127
2 C.W. Two-Row - 2 C.O. à deux rangs	121/7	123/6	124/2
3 C.W. Two-Row - 3 C.O. à deux rangs	120/5	121/2	122/4
1 Feed - 1 Fourragère	120/5	121/2	122/4
2 Feed - 2 Fourragère	118/5	119/6	121/3
3 Feed - 3 Fourragère	115/5	116/6	118/3
Rye - Seigle:			
Producers', domestic and export prices - Prix des producteurs, intérieurs et d'exportation:			
2 C.W. - 2 C.O.	124/4	126	125/1
3 C.W. - 3 C.O.	120/5	122/1	121/4
4 C.W. - 4 C.O.	109	109/1	106/5
Ergoty - Ergoté	108	108/1	105/5
Flaxseed - Graine de lin:			
Producers', domestic and export prices - Prix des producteurs, intérieurs et d'exportation:			
1 C.W. - 1 C.O.	315	323/1	324/7
2 C.W. - 2 C.O.	310	318/1	319/7
3 C.W. - 3 C.O.	283/2	289/3	288/5

TABLE 5. Monthly Average Prices,¹ per Bushel of Grains in the United States, January-March, 1965TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux États-Unis, janvier-mars, 1965

Grain and grade — Grain et classe	January — Janvier	February — Février	March — Mars
cents			
Wheat — Blé:			
No. 2 Hard Winter, Kansas City — N° 2 dur d'hiver, Kansas City	162.8	161.0	157.0
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis — N° 1 Nord, foncé, de printemps, Minneapolis	180.3	180.3	180.4
Corn — Maïs:			
No. 3 Yellow, Chicago — N° 3 jaune, Chicago	126.3	128.6	131.0
Oats — Avoine:			
No. 3 White, Chicago — N° 3 blanche, Chicago	77.8	—	—
No. 3 White, Minneapolis — N° 3 blanche, Minneapolis	68.0	66.3	66.6
Barley — Orge:			
No. 3 Minneapolis	120.9	124.6	122.9
Rye — Seigle:			
No. 2 Minneapolis	118.1	116.7	118.0

¹ Weighted according to reported daily cash sales.¹ Pondérés les ventes journalières au comptant déclarées.

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture.

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, January-March, 1965

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge et du gru blanc, sur les principaux marchés, janvier-mars, 1965

Note: Basis of Quotations: Montreal and Toronto — flour, carlots, f.o.b. destination; bran, shorts and middlings, carlots, f.o.b. track; Montreal freight zone and f.o.b. West Toronto: Winnipeg — flour, carlots, f.o.b. rail destination: bran, shorts and middlings, 100 lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg: Vancouver — flour, carlots, f.o.b. rail destination: Minneapolis — carlots, prompt delivery.

Prices of flour and millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday of the week containing the 15th of the month; other Canadian prices are at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as at January 15, February 12 and March 12.

Nota: Bases des cotations: Montréal et Toronto — farine, lots d'un wagon, f. à b. destination; son, gru rouge et gru blanc, lots d'un wagon, f. à b. la voie ferrée, zone de fret de Montréal, et f. à b. Toronto-Ouest: Winnipeg — farine, lots d'un wagon, f. à b. destination, par rail; son gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f. à b. à la meunerie, Winnipeg: Vancouver — farine, lots d'un wagon, f. à b. à destination, par rail; Minneapolis — lots d'un wagon, prompte livraison.

Les prix de la farine et des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotations du jeudi de la semaine où tombait le 15 du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du 15 janvier, 12 février, et 12 mars.

Item and market — Produit et marché	January — Janvier	February — Février	March — Mars	
dollars				
Flour — Farine:				
First patents, Montreal — 1re patente, Montréal	cwt.	7.70	7.70	7.70
Ontario winter wheat less carlots — Blé d'hiver d'Ontario moins les lots d'un wagon	"	6.30	6.30	6.30
First patents, Toronto — 1re patente, Toronto	"	7.70	7.70	7.70
Fancy patents, Winnipeg — Patente de fantaisie, Winnipeg	"	7.70	7.70	7.70
First patents, Vancouver — 1re patente, Vancouver	"	7.90	7.90	7.90
Spring family, Minneapolis — Famille des blés de printemps, Minneapolis	"	8.00-8.10	6.00-8.10	8.00-8.10
Bran — Son:				
Montreal ¹	ton — tonne	58.25	51.25	52.25
Toronto ¹	"	59.25	52.25	53.25
Winnipeg	"	53.00	46.00	48.00
Minneapolis	"	41.50-42.00	39.00-40.50	40.50-42.00
Shorts — Gru rouge:				
Montreal ¹	"	59.25	52.25	53.25
Toronto ¹	"	60.25	53.25	54.25
Winnipeg	"	54.00	47.00	49.00
Minneapolis ²	"	41.50-42.00	38.50-39.00	38.50-40.50
Middlings — Gru blanc:				
Montreal ¹	"	62.25	56.25	56.25
Toronto ¹	"	63.25	57.25	57.25
Winnipeg	"	57.00	55.00	52.00

¹ Prices do not include government freight assistance payments.¹ Les prix ne comprennent pas des allocations pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.² Gru blanc en vrac.² Bulk middlings.

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller.

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller.

**TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
January - March, 1965**

**TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
janvier - mars, 1965**

Market - Marché	January Janvier	February Février	March Mars
dollars			
Cattle (all grades) — Bêtes à cornes (toutes classes):			
Montréal	13.44	13.75	14.27
Toronto	18.75	18.84	19.32
Winnipeg	16.49	17.42	18.07
Calgary	17.69	18.86	18.94
Edmonton	15.26	17.44	17.78
Saskatoon	15.46	17.23	18.19
Calves (all grades) — Veaux (toutes classes):			
Montréal	25.65	26.58	22.69
Toronto	23.62	23.17	24.58
Winnipeg	19.80	21.14	21.31
Calgary	17.01	18.36	18.65
Edmonton	16.63	18.51	18.58
Saskatoon	16.74	17.90	18.95
Hogs (B dressed) — Porcs (B habillés):			
Montréal	26.34	27.01	26.61
Toronto	26.44	27.23	26.80
Winnipeg	22.89	23.75	24.70
Calgary	21.58	22.73	22.95
Edmonton	21.65	22.74	22.94
Saskatoon	22.20	23.24	24.41
Sheep and lambs (all grades) — Moutons et agneaux (toutes classes):			
Montréal	17.25	17.04	16.67
Toronto	24.24	25.68	24.87
Winnipeg	19.92	19.86	21.91
Calgary	17.92	15.13	21.06
Edmonton	18.33	20.50	20.82
Saskatoon	17.21	19.63	19.58

Source: Production and Marketing Branch, Canada Department of Agriculture.

Source: Direction de la production et des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture.

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., January - March, 1965

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt. à Chicago, É.-U., janvier - mars, 1965

Class and grade — Classe et qualité	January Janvier	February Février	March Mars
dollars			
Cattle and calves — Bovins:			
Beef steers, prime — Bouvillons de boucherie, surchoix	25.59	25.38	26.15
Beef steers, choice — Bouvillons de boucherie, choix	24.28	24.02	24.31
Beef steers, good — Bouvillons de boucherie, bons	22.61	22.37	22.51
Vealers, choice — Veaux de lait, choix	—	—	—
Stocker and feeder steers, average price, all weights ¹ — Bouvillons de long et de court engrangissement, prix moyens, tous poids ¹	19.88	19.85	21.31
Hogs, average price, all purchases — Porcs, prix moyens, tous achats	15.58	16.56	16.72
Lambs, choice — Agneaux, choix	22.42	24.56	25.60

¹ Kansas City.

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture.

¹ Kansas City.

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des Etats-Unis.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
January - March, 1965

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
janvier - mars, 1965

Market, class and grade — Marché, classe et qualité	January Janvier	February Février	March Mars
dollars			
Montréal:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	22.43	22.62	23.10
Medium — Moyens	20.74	20.35	21.29
Common — Communs	17.19	16.55	17.29
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	19.91	20.75	20.87
Medium — Moyennes	18.09	17.96	18.31
Calves — Veaux:			
Choice and good, veal — Bons et de choix, veau	32.02	32.87	27.96
Choice and good, butcher — Bons et de choix, de boucherie	1	1	1
Common and medium, all weights — Communs et moyens tous poids	23.50	23.88	21.83
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	15.18	15.20	16.00
Medium — Moyennes	12.38	13.70	14.41
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	16.09	16.34	16.72
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	26.34	27.01	26.65
Feeders — D'engraissement	1	1	1
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	24.08 ¹	23.31 ¹	1
Common — Communs	17.20	18.00	18.00
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	10.39	11.42	13.23
Toronto:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	22.56	22.50	22.50
Medium — Moyens	20.34	20.75	20.57
Common — Communs	16.43	17.00	16.95
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	19.87	19.98	19.85
Medium — Moyennes	17.92	17.90	18.01
Calves — Veaux:			
Choice and good, veal — Bons et de choix, veau	32.74	31.58	31.93
Choice and good, butcher — Bons et de choix, de boucherie	1	1	1
Common and medium, all weights — Communs et moyens tous poids	21.72	20.55	19.97
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	14.05	14.64	15.30
Medium — Moyennes	13.02	13.65	13.87
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	15.23	15.58	16.10
Feeder steers — Bouvillon de court engrangement:			
Good — Bons	21.00	21.60	21.90
Common — Communs	17.00	17.30	17.50

**TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
January - March, 1965 — Continued**

**TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
janvier - mars, 1965 — suite**

Market, class and grade — Marché, classe et qualité	January Janvier	February Février	March Mars
dollars			
Toronto — Concluded — fin:			
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	26.44	27.23	26.80
Feeders — D'engraissement	1	1	1
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	26.80 ²	27.92 ²	27.43 ²
Common — Communs	20.08	21.94	21.50
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	9.00	9.00	9.44
Winnipeg:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	20.97	21.77	22.11
Medium — Moyens	19.10	19.61	19.98
Common — Communs	15.88	16.44	16.32
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	19.06	19.13	19.20
Medium — Moyennes	16.83	16.38	16.74
Calves — Veaux:			
Choice and good, veal — Bons et de choix, veau	30.43	31.35	30.25
Choice and good, butcher — Bons et de choix, de boucherie	21.71	22.09	22.17
Common and medium, all weights — Communs et moyens, tous poids	22.81	23.08	23.64
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	13.52	14.51	15.40
Medium — Moyennes	12.44	13.53	14.61
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	14.74	15.98	15.79
Feeder steers — Bouvillons de court engrissement:			
Good — Bons	18.94	19.99	20.86
Common — Communs	16.25	17.40	17.46
Feeder heifers — Génisses d'engraissage:			
Good — Bonnes	14.11	14.07	15.16
Common — Communes	11.26	11.72	12.45
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	22.89	23.75	24.70
Feeders — D'engraissage	17.29	17.70	18.00
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	21.18 ²	21.50 ²	22.91 ²
Common — Communs	18.50	18.78	19.96
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	4.60	4.88	4.58
Calgary:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	20.52	21.08	21.24
Medium — Moyens	18.68	19.51	19.78
Common — Communs	16.07	17.35	17.95

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
January - March, 1965 - Continued

TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
janvier - mars, 1965 - suite

Market, class and grade - Marché, classe et qualité	January Janvier	February Février	March Mars
	dollars		
Calgary - Concluded - fin:			
Heifers - Génisses:			
Good - Bonnes	18.43	18.94	19.07
Medium - Moyennes	16.72	17.22	17.28
Calves - Veaux:			
Choice and good, veal - Bons et de choix, veau	20.57	24.50	1
Choice and good, butcher - Bons et de choix, de boucherie	17.56	18.17	18.02
Common and medium, all weights - Communs et moyens, tous poids	15.36	16.20	16.48
Cows - Vaches:			
Good - Bonnes	12.47	13.47	14.20
Medium - Moyennes	11.04	12.10	12.26
Bulls - Taureaux:			
Good - Bons	14.17	14.36	15.21
Feeder steers - Bouvillons de court engrangement:			
Good - Bons	18.97	20.39	20.81
Common - Communs	16.17	17.55	17.45
Feeder heifers - Génisses d'engrangement:			
Good - Bonnes	15.28	15.81	16.17
Common - Communes	11.68	12.39	12.52
Hogs - Porcs:			
Grade B dressed - Classe B habillés	21.58	22.73	22.95
Feeders - D'engrangement	14.61	16.52	16.81
Lambs - Agneaux:			
Good - Bons	16.72 ²	21.85 ²	22.26 ²
Common - Communs	16.99	19.53	20.00
Sheep - Moutons:			
Good - Bons	3.80	4.47	5.00
Edmonton:			
Steers, all weights - Bouvillons, tous poids:			
Good - Bons	19.88	21.13	21.32
Medium - Moyens	18.70	19.67	19.48
Common - Communs	15.49	16.16	16.68
Heifers - Génisses:			
Good - Bonnes	17.48	18.63	18.92
Medium - Moyennes	15.59	17.46	17.99
Calves - Veaux:			
Choice and good, veal - Bons et de choix, veau	21.37	23.80	24.37
Choice and good, butcher - Bons et de choix, de boucherie	16.60	18.82	18.93
Common and medium, all weights - Communs et moyens, tous poids	15.82	16.33	16.66
Cows - Vaches:			
Good - Bonnes	12.22	13.06	13.99
Medium - Moyennes	10.88	11.73	12.20
Bulls - Taureaux:			
Good - Bons	12.69	14.22	14.22

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

**TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
January - March, 1965 — Concluded**

**TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
janvier - mars, 1965 — fin**

Market, class and grade — Marché, classe et qualité	January Janvier	February Février	March Mars
dollars			
Edmonton — Concluded — fin:			
Feeder steers — Bouvillons de long et de court engrassement:			
Good — Bons	18.35	19.98	20.73
Common — Communs	15.09	16.40	17.24
Feeder heifers — Vaches et génisses d'engraissement:			
Good — Bonnes	13.20	15.76	16.11
Common — Communes	11.17	12.42	13.21
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	21.65	22.74	22.94
Feeders — D'engraissement	16.54	18.12	19.12
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	19.31 ¹	21.92 ¹	22.99 ²
Common — Communs	17.26	19.80	21.36
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	7.30	1	5.75
Saskatoon:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	19.76	20.58	21.06
Medium — Moyens	17.68	18.89	19.51
Common — Communs	13.90	15.31	16.35
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	17.91	18.49	18.59
Medium — Moyennes	15.38	16.02	16.55
Calves — Veaux:			
Choice and good, veal — Bons et de choix, veau	25.48	25.26	27.44
Choice and good, butcher — Bons et de choïn, de boucherie	17.53	17.85	17.88
Common and medium, all weights — Communs et moyens, tous poids	14.54	15.48	16.22
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	11.92	13.41	14.06
Medium — Moyennes	10.49	11.78	12.82
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	13.22	14.49	14.51
Feeder steers — Bouvillons de court engrassement:			
Good — Bons	18.31	19.11	20.46
Common — Communs	14.41	15.77	16.83
Feeder heifers — Génisses d'engraissement:			
Good — Bonnes	13.93	14.97	15.00
Common — Communes	10.98	12.07	12.37
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	22.20	23.24	24.41
Feeders — D'engraissement	1	15.50	16.00
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	18.67 ¹	20.40 ¹	21.00 ²
Common — Communs	15.97	18.83	18.89
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	4.67	5.25	6.25

¹ No quotations.

² Includes mixed lots.

Source: Production and Marketing Branch, Canada Department of Agriculture.

¹ Aucun prix coté.

² Comprend les lots mélangés.

Source: Direction de la production et des marchés, Ministère fédéral de l'Agriculture.

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, January - March, 1965

TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, janvier - mars, 1965

Item and market — Denrée et marché		January	February	March
		— Janvier	— Février	— Mars
dollars				
Maritime Centres — Centre maritimes:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.74	.75	.74
Bacon, rindless, 1/2 lb. packages — Bacon, découenné, paquets de 1/2 livre	"	.74	.74	.75
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.39	.39	.38
Lamb, carcass, choice — Agneau, carcasses, choix	"	.53	.53	.51
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.23	.23	.23
Butter, creamery, first grade — Beurre de crème, 1re qualité	"	.57	.57	.56
Cheese — Fromage	"	.42	.42	.42
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.38	.44	.45
Potatoes, No. 1 — Pommes de terre n° 1	75 lb. — liv.	3.67	3.77	3.46
Montréal:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.73	.74	.72
Bacon, rindless, 1/2 lb. packages — Bacon, découenné, paquets de 1/2 livre	"	.68	.70	.69
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.38	.39	.39
Lamb carcass, choice — Agneau, carcasses, choix	"	.53	.60	.64
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.20	.21	.22
Butter, first grade, creamery prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.56	.56	.55
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots — Fromage, blanc, n° 1, meules de 30 liv.	"	.54	.54	.54
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.34	.39	.42
Potatoes, No. 1 — Pommes de terre, n° 1	75 lb. — liv.	3.05	3.20	3.09
Toronto:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.73	.76	.77
Bacon, rindless, 1/2 lb. packages — Bacon, découenné, paquets de 1/2 livre	"	.66	.67	.68
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.36	.36	.36
Lamb carcass, choice — Agneau, carcasses, choix	"	.61	.61	.61
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.21	.21	.21
Butter, first grade, creamery prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.56	.56	.56
Cheese, new, large, coloured, No. 1 — Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, n° 1	"	.42	.42	.42
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.36	.37	.40
Potatoes, No. 1 — Pommes de terre, n° 1	75 lb. — liv.	3.09	3.61	3.42
Winnipeg:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.73	.74	.73
Bacon, rindless, 1/2 lb. packages — Bacon, découenné, paquets de 1/2 livre	"	.58	.63	.64
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.36	.36	.37
Lamb carcass, choice — Agneau, carcasses, choix	"	.47	.50	.55
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.20	.21	.21
Butter, first grade, creamery prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.58	.58	.58
Cheese — Fromage	"	.49	.49	.49
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.31	.34	.37
Potatoes, No. 2 — Pommes de terre, n° 2	75 lb. — liv.	4.53	4.85	4.56
Regina:				
Butter, first grade, creamery prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	lb. — liv.	.55	.55	.55
Cheese, triplets, Ontario, new — Fromage, tiers, Ontario, nouveau	"	.52	.52	.52
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.33	.35	.40
Potatoes, Gems — Pommes de terre, gems	100 lb. — liv.	6.42	6.99	7.40
Edmonton:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.75	.75	.74
Bacon, rindless, 1/2 lb. packages — Bacon, découenné, paquets de 1/2 livre	"	.66	.68	.68
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.35	.35	.36
Lamb carcass, choice — Agneau, carcasses, choix	"	.47	.51	.56
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.19	.19	.19
Butter, first grade, creamery prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.61	.61	.61
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.37	.39	.43
Potatoes, Gems — Pommes de terre, gems	100 lb. — liv.	6.89	7.34	7.53
Vancouver:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.77	.78	.78
Bacon, rindless, 1/2 lb. packages — Bacon, découenné, paquets de 1/2 livre	"	.67	.67	.67
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.38	.38	.38
Lamb carcass — Agneau, carcasses	"	.49	.53	.55
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.20	.20	.20
Butter, first grade, creamery prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.57	.57	.57
Cheese, large, coloured — Fromage, grosses meules, coloré	"	.52	.52	.52
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.42	.43	.44
Potatoes, Gems — Pommes de terre, gems	100 lb. — liv.	7.12	7.73	8.25

CROP-REPORTING CALENDAR, 1965

The dates of issue and subject matter of regularly scheduled field-crop reports to be released by the Agriculture Division of the Dominion Bureau of Statistics during 1965 are listed below. All reports will be issued at 3 p.m. E.S.T. or E.D.S.T. when in force.

STATISTICS CANADA LIBRARY

BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010756727

PROGRAMME DES RAPPORTS AGRICOLES, 1965

Les dates de parution et les sujets qui seront traités dans les rapports agricoles réguliers publiés par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique en 1965 sont donnés ci-dessous. Tous les rapports seront publiés à 3 h. de l'après-midi h.n.e. ou h.a.e. lorsque en vigueur.

List of Field-Crop Reports, 1965

Liste des rapports agricoles, 1965

No.	Date	Day — Jour	Title — Sujet
1	January 27 — Janvier	Wednesday — Mercredi	Summerfallow and Stubble, Acreage and Yield of Specified Crops, Prairie Provinces — Superficie ensemencée et rendement par acre dans les jachères et les chaumes, certaines cultures, provinces des Prairies.
2	March 17 — Mars	Wednesday — Mercredi	Intended Acreages of Principal Field Crops — Projets d'ensemencement des principales grandes cultures.
3	April 14 — Avril	Wednesday — Mercredi	Stocks of Grain at March 31 — Stocks de céréales le 31 mars.
4	May 5 — Mai	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Canada — Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
5	May 12 — Mai	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces — Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
6	May 26 — Mai	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces — Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
7	June 9 — Juin	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Canada — Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
8	June 16 — Juin	Wednesday — Mercredi	Progress of Seeding; Winterkilling and Spring Condition of Winter Wheat, Fall Rye, Tame Hay and Pastures; Rates of Seeding — Progrès des semaines; dégâts de l'hiver et état au printemps des blés d'hiver, seigle d'automne, foin cultivé et pâturages; taux des semaines.
9	June 23 — Juin	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces — Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
10	July 7 — Juillet	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Canada — Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
11	July 14 — Juillet	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces; Preliminary Acreage Report, Prairie Provinces — Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies; Rapport préliminaire de superficie, provinces des Prairies.
12	July 21 — Juillet	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Canada — Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
13	August 6 — Août	Friday — Vendredi	Preliminary Estimate of Crop and Summerfallow Acreages — Estimation provisoire des superficies en cultures et en jachères.
14	August 11 — Août	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Prairie Provinces — Rapport télégraphique, sur les cultures, provinces des Prairies.
15	August 18 — Août	Wednesday — Mercredi	Stocks of Grain at July 31 — Stocks de céréales le 31 juillet.
16	August 25 — Août	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Canada — Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
17	September 3 — Septembre	Friday — Vendredi	August Forecast of Production of Principal Field Crops — Prévisions d'août de la production des principales grandes cultures.
18	September 15 — Septembre	Wednesday — Mercredi	Telegraphic Crop Report, Canada — Rapport télégraphique, sur les cultures, Canada.
19	October 6 — Octobre	Wednesday — Mercredi	September Forecast of Production of Principal Field Crops — Prévisions de septembre de la production des principales grandes cultures.
20	November (date uncertain) — Novembre (date incertaine)		November Estimate of Production of Principal Field Crops; Area and Condition of Fall-Sown Crops; Progress of Harvesting in the Prairie Provinces — Estimation de novembre de la production des principales grandes cultures; superficie et état des cultures ensemencées à l'automne; Progrès des moissons dans les provinces des Prairies.